

# Goienkaria

ASTELEHENEKO

2010eko apirilaren 26a > Astelehena > VII. urtea > 274. zenbakia > 1,10 euro

Goiena 10 URTE  
www.goiena.net TOKIKOM

"Nahi dutenerako eskaintzen diet nire burua Industrialdeko enpresaburuei"

**Fernando Narciso**  
Debagoieneko Industrialdeko gerentea > 08



**G2a** Jai jendetsua Muren Oñatiko fakultatean > 29

**ELGETA** Omenaldi hunkigarria 36ko Gerran bizia emandakoei > 06

**EUSKARA** Festa borobila, Jardunen 20 urtetako ibilbidea ospatzeko > 12

**KULTURA** Ganbara Txiki garaile, Torreviejako Habanera Lehiaketan > 31

**GERTAERAK** > SUTEA

## Oletako baserri bat kiskalita

Sua piztu zenean etxean zen pertsona bakarra onik atera zuten auzotarrek > 04

**MENDIA** > LASTERKETAK

## Becerra berriz ere eta Amilibia Aloñako proban garaile

1:14:00ko denbora egin zuen Walter Becerrak Oñatiko helmugan. Hasieratik menderatu zuen lasterketa venezuelarrak. Emakumezkoetan, Aia-ko Nerea Amilibia izan zen onena: 1:29:59. Oñatiar azkarrenak Arkaitz Letamendi eta Leire Altube izan ziren. Jende askok jarraitu zuen proba. > 24-25

**AURKIBIDEA**

Debagoiena > 04-06  
Auzoak > 07  
Elkarrizketa > 08  
Iritzia > 10  
Herriak > 11-20  
Kirola > 21-27  
Kultura > 29-33  
Saikatuak > 34-35  
Denbora-pasak > 36  
Telebista-Irratia > 37  
Berri-zakua > 38-39

**ELKARTASUNA** > 'IZEBA' PROIEKTUA

# Adin txikikoe eta sendiek egunotan ezagutuko dute elkar

**ARRASATEN** Lehen kontaktua lasaitasun giroan eman dadin, arduradunek erabaki dute Arrasateko zentroan izatea

**9 FAMILIA ETA 3 GAZTE**  
Debagoieneko 9 familiak eta Arrasateko zentroan bizi diren 3 gaztek eman dute izena

**HARREMAN NATURALA**  
Familia boluntarioak bakarrik dauden adin txikikoen harrera osaba-izeba izango dira > 03



EKITALDIA Arrasateko Biteri plazan egin zuten amaiera ekitaldia. Lurra eta ingurunea babestearren defentsa egin zuten.

JOSETXO ARANTZABAL

## Ehunka lagun, AHTren kontrako martxan

'Lurra herrien etorkizuna, AHTrik ez!' lelopean, 500 pertsona inguruk parte hartu zuten atzoko mendi martxa nazionalan.

Azpiegitura hori egiteko lanek Arrasate eta Aramaio artean eragindako kalteak ikusi eta lurra zaintzeak duen garrantzia azpi-

marratu zuten. Partaideek martxara ailegatzeko hainbat kontrol eta eragozpen gainditu behar izan zituzten > 04

**Euskal Selektzio**  
zira opari.  
Nahi?  
Zoaz 7. orrialdera

www.mondragon.edu/gep

**MGEP**  
MONDRAGON GOI ESKOLA POLITEKNIKOAK

**GOI-MAILAKO HEZIKETA ZIKLOAK 2010-2011**

Ate irekiko jardunaldiak Arrasateko Goi Eskola Politeknikoan

EGUNA	ORDUA	LEKUA	TITULUAK
apirilak 29 (osteguna)	18:00	Aula 5001	• Erregulazio eta Kontrol Sistema Automatikoak • Sareko Informatika Sistemen Administrazioa
maiatzak 22 (larunbata)	11:00	Aula 5001	• Fabrikazio Mekanikoko Diseinua • Fabrikazio Mekanikoko Produkzioaren Programazioa • Industri Ekipoaren Mantenimendua

Kontsulta pertsonalak: 943 71 21 91 • E-posta: aarriaran@eps.mondragon.edu

Etorriko zarela jakinarazi!  
943 71 21 91  
e-mail: aarriaran@eps.mondragon.edu

Lanerako gertu!



Txomin Madina, Goiena Telebistako kazetaria, Azkaraten zubisalto egin ondoren.

# Egin dugu salto

Orain digitalera salto egin dugu:

> **ELGETAN**

Goiena Telebista dagoeneko digitalean:  
ELGETAN, OÑATIN, BERGARAN,  
ARETXABALETAN, ESKORIATZAN,  
ARRASATEN ETA LEINTZ GATZAGAN.

Laster digitalean:  
ANTZUOLAN ETA ARAMAION.

**Goitb**  
Goiena Telebista  
**Ikustekoa!**

ELKARTASUNA > 'IZEBA' PROIEKTUA

# Adin txikikoak eta sendiak elkar ezagutzeko gertu, Arrasaten

**HARREMAN NATURALA** Boluntarioak bakarrik dauden atzerritarrendako harrera osaba-izeba izatea da helburua, eta harreman naturala sortzea

**ARRASATE LEHENA** Donostian dagoeneko funtzionamenduan badagore, Gipuzkoan Arrasate izango da lehenengoa proiektua abian jartzen

**9 FAMILIA ETA 3 GAZTE** Debagoiengan 9 familia daude gertu osaba-izeba lanak egiteko, eta Arrasateko zentroan bizi diren hiru gaztek eman dute izena

MIRIAN BITERI > ARRASATE

Dena gertu dute. Datozen egunotan, *Izeba* proiektuan parte hartzen duten familia boluntarioen eta bakarrik dauden adin txikiko atzerritarren arteko lehen kontaktua izango da, Arrasaten.

Gipuzkoako Diputazioak eta Baketik-ek martxan jarritako programa aitzindari horretako arduradun Jon Auzmendik azaldu digu egitasmoa dagoeneko funtzionamenduan dagoela Donostialdean, eta oso emaitza onak ari dela ematen. Horrekin batera, gaineratu du lurralde osora zabaltzeko egindako lanak lehen fruitua emango duela laster: "Arrasate izango da proiektua martxan jartzen duen Gipuzkoako lehen herria; datozen asteotan hasiko dira bi aldeen arteko kontaktuak". Arrasatekoaz gain, Azpeitia, Legorreta eta Urretxuko zentroetan dauden mutikoen dako ere familiak topatu dituzte.

**ASTEAN BEHIN BATERA BAZKALDU**

Egitasmo horren izenak dioen moduan, helburua da familia boluntarioak hemen bakarrik dauden adin txikiko atzerritarrendako harrera osaba-izeba izatea. Hala, besteak beste, astean behin familiarekin bazkaltzera edo txango batera gonbidatzea, telefonoz deitzea eta arazo pertsonalak edo administrazioarekin edo heziketarekin lotuta daudenak konpontzen laguntzea izango dira familia horien funtzioak.

Lehenik eta behin, zentroak dauden herrietan proiektuaren berri eman zen, interesatuak egon zitezkeen familiak topatzeko. Arrasaten azaroaren 18an egin zen bilera hori. Auzmendiren esanetan: "Baten batek Internet bidez edo telefonoz deitu badu ere, boluntario gehienak Baketik zentroko zuzendari Jonan Fernandezek eskainitako batzarretan lortu ditugu".

**DEBAGOIENEAN BEDERATZI FAMILIA**

Arrasaten bederatzi familiak aurkeztu dute euren burua. Gehienak arrasatearrak eta bergararrak badira ere, aramaioarrak ere badaude. Kopuruaren harira, arduradunak nabarmendu nahi izan du Debagoiengan oso harrera ona izan duela programa horrek: "Arrasaten izan dugun erantzuna oso garrantzitsua izan da. Beste hainbat herritan arazo gehiago ditugu kopurua betetze-



Familiaren eta adin txikikoen profilak antzekoak izateak elkarren arteko harremana errazten du.

GOIENKARIA

ESANAK

**"Gazteak ez daude derrigortuta programan parte hartzera; asmoa da bi aldeen arteko erlazio naturala sortzea"**

**"Egoera berria da eta oso urduri daude; gazteei euren bizitzaren gaineko gauzak erakustea gustatzen zaie"**

Jon Auzmendi > Arduraduna

ko. Jende askok, gainera, izena eman du jakin barik adin txikikoen zentroa Arrasaten bertan dagoela, eta, hortaz, mugitu egin beharko zutela pentsatzen zuten".

Familiaren profilari dagokionez, Auzmendik esan du "denetarik" dagoela: "Bikote gazteak, emakume bat, eta seme-alaba gazteak dituzten eta lan egiteko gertu dauden senar-emazteak, besteak beste. Ez dute profil zehatzik. Haiekin elkartu naizenean behin baino gehiagotan entzun dudana da zerbait egiteko beharra sentitzen dutela. Hori askotan entzun dut".

**MAROKOKO HIRU GAZTE**

Bestalde, adin txikikoak ere ez daude derrigortuta programa horren parte hartzera eta interesa dutenek izena eman behar izan dute. Arduradunaren esanetan, "gazteak ez daude derrigortuta programan parte hartzera; asmoa da bi aldeen arteko harreman naturala sortzea. Ez badute parte hartu nahi, ez da ezer gertatzen, eta, behin hasita, gustuko ez badute ere, bertan behera uzteko eskubidea dute. Haiek

DATUA

8

GAZTE

Arrasateko zentroan zortzi gazte bizi dira; 14 eta 17 urte artekoak dira, Marokokoak. Bizimodu normala egiten dute, gustuko duten ikasketekin eta zaletasunekin. Hiruk eman dute izena *Izeba* proiektuan.

badakite gizartean ez daudela oso ondo ikusita, eta, hortaz, proiektuan izena eman aurretik, nola doan ikusi nahi dute. Konfiantza txikia dute". Arrasateko zentroan dauden zortzi mutikotatik, hiru daude oraingoz horretan parte hartzeko gertu.

Gainerako herrietan ez bezala, bailaran bizi diren gazteak nagusiagoak dira, 14 eta 17 urte bitartekoak eta marokorarrak. Auzmendiren arabera, "oso pozik daude gazte horiek Arrasaten. Bizimodu normala dute, euren ikasketa eta zaletasunekin".

Arduradunak azaldu du gazte bakoitzak zein familiarekin egon behar duen erabakitzeko, bi aldeen profilak begiratu izan dituztela: "Adina eta familia kontuan hartu izan dugu: familia gaztea den, seme-alabak dituen, zaletasunak... Donostian, esaterako, gertatu zitzaigun gazte batek eta orain haren izeba denak arrantzan egitea gustuko zutela. Kontuan hartu behar dugu hasieran, behintzat, alde ludikoa oso garrantzitsua dela".

**ELKAR EZAGUTZEA, ZENTROAN**

Lehenengo kontaktu hori lasaia goa izan dadin, gainera, programakoe erabaki dute Arrasateko zentroan egitea. Auzmendiren esanetan, "ez dute elkar ezagutzen, eta, hortaz, inportantea da gaztea ezagutzen duen toki baten egotea, zentroko arduradunarekin batera. Egoera berria da guttiendako eta oso urduri daude. Gazteei, normalean, euren bizitzaren gaineko gauzak erakustea gustatzen zaie; esaterako, argazkiak". Lehenengo hartu-eman horren ondotik, bakarrik disfrutatzen ikasiko dute.

AHT &gt; MENDI MARTXA NAZIONALA ARRASATE ETA ARAMAION

# 500 lagun baino gehiago AHTren lanak salatzeneko mendi martxa nazionalean

'Lurra herrien etorkizuna, AHTrik ez!' lelopean, ehunka lagunek parte hartu zuten Arrasate eta Aramaio arteko mendi martxa nazionalean

MAIDER ARREGI &gt; ARAMAIO

Kontrol eta eragozpen handiak jarri zituzten Eskoriatzan, Arrasaten, Zubillagan eta Gasteizen. Zarautzeko ordainlekuan, berriz, ordu eta erdirik izan zuten Iparraldetik zetorren autobusa. Hala ere, 500 lagun baino gehiago batu ziren mendi martxan.

Balorazio oso positiboa egin dute AHT gelditu! Elkarlaneko kideek: "Oztopoak izan ditugu baina azkenean Iparraldetik zetorren autobusak Zarauzko kontrola pasatzea lortu, eta Suñara justuan iritsi dira. Oso esanguratsua izan da mendi martxa; Euskal Herri osotik etorritako jende ezberdin askok hartu du parte eta hain zuzen ere, hori zen helburutariko bat. Jendeak AHTko lanak bertatik bertara ikustea nahi genuen. Ahoz aho zabaltzearen helburua bete dugu".

Joseba Gil EHNEko Gipuzkako kideak, Aramaio Suña auzotik AHTko lanak ikustean, "pena eta amorrua" sentitzen zutela azaldu zuen: "Bailara suntsituta ikusteak pena ematen digu; bai-



Markuleteko industrialdetik Aramaio Suña auzora joan ziren ehunka lagun AHTko lanen egoera aztertuz.

MAIDER ARREGI

ESANAK

**"Herriak indarra daukala argi geratu da. Antolatzen eta lanean jarraitu beharra daukagu hau salatzenko"**

Asier Agirre &gt; Aramaio alkatea

ta amorrua ere, inposaketa bat delako eta herritarren iritzia ez delako errespetatu eta euren hitzaren gainetik obrak aurrera doazelako ondorio larriekin".

Abiadura Handiko Trena Euskal Herrian inoiz egin den obra handi eta garestiena dela ere gogorarazi zuen EHNEko ordezkariak. "Gutxi batzuen mesede eta interesendako izango da eta denon diruz, diru publikoaz egingo dute gainera". Nekazaritza indartsu eta osasuntsua lortu nahi dutela azaldu zuen Gilek: "Progresu honi barrikada, fretoa jarri nahi diogu nekazaritza bultzatzuz. Horretarako, egungo nekazari laguntza eman behar diegu euren produktuak erosiz eta nekazari gazteei baserrietan instalatzen lagunduz; AHT moduko proiektuak frenatzeko bidea da zalantza gabe".

HERRIAREN HITZA

Aramaio alkateak Asier Agirrek, Euskal Herri osotik mobilizatu izana eskertu zuen: "Herriak indarra daukala argi geratu da, baina hitza errespetatu egin behar da. Aramaio herri kontsultan ez dute errespe-

tatu eta ikusten dugu antolatzen eta salatzen jarraitu behar dugula honi aurre egiteko". Lanean jarraitzeko deia egin zuen Agirrek. Iparraldeko AHTren aurkako koordinaketako, CADEko, arduradunak 20 urte lanean darमतzala azaldu zigan. "Iparraldeko jendeak ez daki zenbaterainoko kalteak eragingo dituen horrelako egitasmo batek. Lekukotasun bat ekarri nahi nuen kalteak zuzenean bizitzeko". Iparraldeko lurak eta orografia oso antzekoak izanik, kalteak ere antzerakoak izango direla azpimarratu zuen CADEko arduradunak.

Biteri plazan egin zuten amaiera ekitaldia. Bertan, AHT gelditu! Elkarlaneko kideek zabalduzko mezuan, gizakiak naturari egindako kalteak eta lurrarekiko errespetu falta azpimarratu zituzten. Datozen hilabeteetarako ere antolatu dituzte ekintzak: Nafarroan, maiatzaren 8an, egun osoko ekintzak egingo dituzte; ekainean, Gasteizen, lanok hiriburuetan eragindako ondorioez eta espekulazio arazo ez jardungo dute.

GERTAERAK &gt; SUTEA

## Sute batek kiskalita utzi du Aramaio Oleta auzoko Obena baserria

Auzotarrek onik atera dute sua piztu den momentuan barruan zegoen 90 urteko emakumea; kalte materialak handiak dira

GOIATZ ARANA &gt; ARAMAIO

Zapatu goizean piztu zen sua. Suhiltzaileek orduak eman zituzten hura itzaltzeko lanean, baina baserria kiskalita geratu da. Bertan bizi diren sei lagunetatik bakarra zegoen etxean sua piztu zen momentuan -90 urteko emakume bat- eta onik atera ahal izan zuten bizilagunek. Kalte materialak, aldiz, izugarriak dira, nahiz eta goiz den oraindik zenbaki zehatz bat emateko.



Sutearen ondorioz, teilatu barik geratu da Obena baserria.

JON IÑAKI ISAZELAIA

Hipotesi nagusia da tximian piztu zela sua eta handik etxe osora zabaldu: teilatupe berean dauden bizitokira eta kortara. XVII. mendeko baserria da Obena, egurrezko egituraduna.

Oletako auzotarrek bilera egin zuten atzo eguerdian bertan, kaltetuei nola lagundu eta horrelako gertaerak nola saihestu aztertzeko. Ia baserri denetako ordezkariak batu ziren.

- Eguneko menua.
- Afariak aste bukaeretan.
- Pizzak.
- Terraza.
- Domeketan ere zabalik eta pizzak enkarguz eroateko.

**ZUHAIZTI**  
*Izarra eta konpainia,  
zuen zerbitzura!*

Espaloia 6 Bergara 943 76 59 22



Elixabete Garitano, ArcelorMittaleko bulegoan.

MIREIA BIKUÑA

Elixabete Garitano > Giza Baliabideetako arduraduna

## "Emakunderen saria errekonozimendua eta konpromisoa da guretzako"

MIREIA BIKUÑA > BERGARA

Bergarako ArcelorMittal berdintasunaren aldeko erakunde laguntzaile izendatu du Emakundek. 2008an hasita berdintasun plana egin dute, eta laster martxan jarriko dute. Giza Baliabideetako arduradun Elixabete Garitanorekin egin dugu berba.

**Zer da zuendako halako saria jasotzea?**

Bergarako ArcelorMittalendako errekonozimendu bat da. Bi urtean lan astuna egin dugu. Baina, era berean, saria konpromisoa da guretzako. Erakutsi dugu berdintasunarekin sentsibilizata gaudela eta gaiak arduratzen gaituela.

**Noiz erabaki zenuten berdintasun plana egitea?**

2008an hasi ginen. Aurrez, enpresako Giza Arloak berdintasunaren aldeko apustua egiteko proposamena egin zuen. Zuzendaritzan pentsatu genuen posible eta zentzuzkoa zela, eta, nolabait, gure enpresak inguratzen duen gizartearekin duen konpromisoa adierazteko beste proiektu bat zela.

Ondoren, Emakunderen webgunean sartu eta halako planak egiteko jarraitu beharreko prozesua zein zen aztertu genuen. Webgunean bertan halako lanean espezialduak diren aholkularitzen zerrenda dute. Haietako batekin hartu-emanetan jarri, eta lanean hasi ginen.

Legeak, eta, beraz, Emakundek zehazten dituen pausoak jarraitu ditugu: lehen-lehenik enpresaren diagnostikoa egiten lagundu ziguten, eta ondoren berdintasun plana osatu genuen.

Plana hasi eta Emakunderi aurkeztu arte, bi urteko lana egin dugu.

**Emakundek plaka bat eman dizue. Ze onura ekarriko dizue?**

Plaka baino gehiago ikurra da inportantea. Ikur horrek erakusten du berdintasunaren alde gaudela. Adibidez, lanpostu bat kale-ratzen dugunean, ikur horrekin emakumeak erakar ditzakegu. Egia da siderurgian langile gehienak gizonezkoak direla, baina gurean, behintzat, emakumeendako tokia badugu.

**Berdintasun plana egin ondoren, bidearen zatirik zailena duzue aurretik?**

Baietz esango nuke. Plana egin dugu eta martxan jartzeari ekin diogu, baina hura jorratzeko guztien laguntza beharko dugu. Gainera, ez da erraza, askotan oso barneratuak dauzkagun akatsak aldatu behar ditugu-eta;

**"Jaso dugun sariak erakusten du berdintasunaren alde gaudela"**

**"Plana martxan jartzeko guztion laguntza beharko dugu, baina egingo dugu"**

**"Enpresaren diagnostikoa egiteko langileei iritzia eskatu zieten aholkularitzakoek"**

adibidez, berdintasun planaren ezaugarrietako bat hizkuntza neutroa erabiltzea da, batez ere gaztelania erabiltzen dugunean, eta askotan zaila gertatzen da horretaz jabetzea.

Dena den, lan astunena egin ondoren, enpresak erronka bat gehiago moduan hartzen du planarekin jarraitzea.

**Langileek parte hartu dute planaren eraketan?**

Bai. Aholkulariek diagnostikoa egiteko haien iritzia ezagutu zuten lehenengo. Horretarako, inkesta eta elkarrizketa batzuk egin zituzten. Gainera, enpresako emakumei elkarrizketa bereziak egin zizkieten.

**Gustura daude langileak berdintasun plana egiteko enpresak hartutako erabakiarekin?**

Gehienak bai, eta inkestetan euren iritzia argi eta garbi azaldu zuten. Dena den, plana hasi genuenetik gaur arte, krisiagatik, asko aldatu da egoera. Enpresak aldatuta asko izan ditu. Baina bai, langile gehienak gustura daude.

**Zenbat lagunek parte hartu duzue planaren eraketan?**

Giza Baliabide eta Prebentzio Saileko langileok egin dugu, gehienbat, txostenen prestaketa, eta aholkularitzakoekin hartu-eman zuzena izan dugu. Gainera, enpresako komitekoek talde bat sortu zuten zuzenean euren iritzia emateko eta ekarpenak egiteko.

Duda barik, guztion artean egindakoa da, eta horregatik guztiagatik oso pozik gaude.

etxeko leihotik



Iker Barandiaran > 'ibarandiaran@goiena.com'

## 'Karpetoen' tokikotzea, guztion esku dago

Ni bizi naizen etxeko leihotik ez da gaztetxerik ikusten. Baina ibarrean badira batzuk eta horietatik Arrasatekoa ospakizunetan murgilduta dago orain. Urteurrenko egitarau zabala ikusita, bitxia iruditu zait Arrasaten bizi diren kanpoko ikasleei tarte bat eman izana *Karpeto eguna* izenpean, horretarako Arrasaten aspaldi jarri zitzaizaien deitura erabilia. Bitxia eta pozgarria iruditu zait, nik Arrasaten bizi izandakoaren arabera ikasleen eta herritarren artean ez delako orokorrean hartu-eman handirik izaten.

Horren harira, orain dela hilabete batzuk MUn sortutako Muiitu ekimenaren berri izan nuen. MUnen barruan antolatzen diren mota askotako ekimen estrakademikoen bateratze eta biderkatzea ditu helburu horrek. Eta herritarrak unibertsitateko ekimenetara erakartzeko zailtasuna ere nabarmendu zuten.

Gaiari ekarpen bat egin guran, gogora ekarri nahiko nuke EHUko Arabako Campusean azken urteotan Kultur Campus programa abiarazten dutela. Martxotik ekainera bitartean astero rock kontzertuak, antzezlanak eta film emanaldiak egiten dituzte, doan. Tartean artista ezagunak baliatuta, unibertsitate kanpoko jende asko erakartzen dute, propaganda egoki batek lagunduta. MUK ere antzeko ahalgin bat egin dezakeela uste dut; eta oso positiboa litzateke ikasle zein bestelako herritarrendako.

**> 'Krisi bolkanikoa' esamoldea entzun diot astean pertsona bati Gasteizen. Hegaldiak bertan behera uzteak arazoak sorrarazi ditu, baina inor arduratu da sumenditik hurbil bizi diren Islandiako biztanleek? Nortasun krisia izango dute honezkero.**

**> Ika-mika handia piztu da egunotan ikastetxeetan biktimen testigantzak jaso gura dituztelako. Askorendako gakoa da biolentzia guztiak ez direla aintzat hartuko, eta azalpenak norabide bakarrekoak izango direla; asko dago oraindik zehazteko.**

ELIZA > OSPAKIZUNA

## Osasun pastoraltzaren gaineko hitzaldia egunean

M.B. > OÑATI

Osasun pastoraltzak antolatuta hainbat ekimen egingo dituzte datozen egunotan. Debagoieneko ekimenak Arrasaten egingo dituzte.

Eguenean, hilaren 29an, hitzaldia egingo dute, 17:00etan, San Andresko kristau elkartearen Osasun pastoraltzaren inguruan jardungo dute Sor Trinidad Korta mesedeetako ahizpak eta Horacio Argarate apaizak. Deialdia herritar guztiei egin diete antolatzaileek, eta hitzaldian parte hartzera gonbidatu dituzte.

GAIXOEN OLIODURA

Bestalde, maiatzaren 9an, ibarreko gaixoendako ekitaldi berezia egingo dute; hain zuzen ere, Gaixoen Pazko Eguna ospatuko dute. Debagoieneko eliza guztietan gaixoen oliodura sakramentuaren ospakizunak egingo dituzte, eta elizkizun bereziak egingo dituzte gaixoendako.

Osasun pastoraltza Gipuzkoako elizetan lantzen hasi zela 25 urte bete dira, eta hori ospatzeko eta osasun pastoraltza bultzatzeko ekitaldi bereziak antolatu dituzte lurralde osoan.



Hainbat lagunek Asentziotik Intxortako Aterainoko ibilalditxoa egin zuten frontean hildakoak omenduz.

IBAN ARANTZABAL

OMENALDIA &gt; 36KO GERRA ZIBILEAN HILDAKOEI

## Omenaldi hunkigarria 36ko frontean bizia emandakoei

Maiatza bukaeran  
zabalduko dute  
Espaloia antzokian  
Interpretazio zentroa

MAIDER ARREGI &gt; ELGETA

Apirilaren 24a egun seinalatua da Elgetako historian eta baita, elgetarrendako ere. Hain zuzen ere, egun horretan, 1936ko Gerran, makina bat elgetarrek bizia eman zuten eta beste asko

gogor erasotuak izan ziren. Hala, herritarrek, lagunak eta senitartekoei, frontean eroritakoei omenaldia egiten diete. Hainbat lagunak egin zuten atzo Asentziotik Intxortako Aterainoko ibilaldia ikurrinaz, eta, CNTko eta Errepublikako banderak astinduz. Tartean, Oxel Erostarbe Elgetako alkatea eta Julia Monje, Arrasateko Zutikeko zinegotzia.

LORE ESKAINTZA HUNKIGARRIA

Bi lore eskaintza egin zituzten ibilbidean barrena: bata Salbado-

reko monumentuan, eta bestea, Intxortako Atean. Omenaldi hunkigarri hau borobiltzeko baina, maiatzean, ofizialki inauguratuko dituzte Espaloia Kafe Antzokian jarriko duten Interpretazio zentroa eta Intxortako ibilbide tematikoa.

HARRERA GUNEA MAIATZEAN

Maiatza bukaeran inauguratuko da Interpretazio zentroa. Bertan, trintxeren erreproduzioa eta argazkiak izango dira ikusgai, besteak beste. Intxortako Aterai-

noko ibilbide tematikoa ere prest izango dute.

Horrez gain, Espaloiko harre-  
ra gunean, proiektu garrantzitsua jarriko dute martxan, *Izen guztiak aurpegi guztiak* lelopean. Hala, herritarrei zein 36ko Gerrako materiala izan dezaketen guztiei deia egin diete: etxean garai hartako materialik edukiz gero, eta erakusketan ikusgai ipintzea gura izanez gero, eurekin harremanetan jartzeko eskatu dute ekimen honetan diharduten arduradunek.

> GENERO INDARKERIA  
**27 urteko gizonetako bat atxilotu dute Bergaran**

Eguzki gauean jazo zen gertakia. Hamaikak pasatxo zirenean, bergarar batek Ertzaintzara deitu zuen, bizilagun baten etxean oihuak eta negar hotsak entzuten zituela, eta norbait erasoren bat jasaten ari zen susmoa zuela esanez. Bertaratutako agenteek lepoan eta bularrean gorriuneak zituen emakume bat aurkitu zuten, eta senarrak tratatu txarra eman ziola onartu zuen.

Ustezko erasotzaileak 27 urte ditu. Segituan atxilotu zuten ertzainek eta, behin polizia eginbideak bukatuta, epailearen aurrera eraman zuten.

&gt; ISTRIPUA

**Txirrindulari batek oinezko bat harrapatu du Urkulun**

Atzo, domeka, 10:20ean gertatu zen istripua, Aretxabaletan. Urkulu inguruan zebilen txirrindulari talde bateko kideetako batek, bizikletarekin, paseoan zebilen oinezko bat jo eta lurrera bota zuen. Erorketaren ondorioz, gizonetako buruan hartu zuen kolpea eta Gasteizko Santia-  
go Ospitalera eraman zuten Ertzaintzaren helikoptero baten, denbora galtzea saihesteko. Zauritutako gizonetako arrasatearra da eta 80 urte ditu. Ertzaintzatik ez digute haren osasun egoeraren gaineko informaziorik eman; pronostikoak erreserbatua izaten jarraitzen zuten atzo, domeka, edizioa ixterakoan.

LANA &gt; ALDARRIKAPENAK

## LABek salatu du presioa areagotu dela krisi garaian

Lan Osasunaren Nazioarteko egunaren eta Langileen Egunaren harira, aldarrikapenak

M.MANIAS/ A.EZKIBEL &gt; ARRASATE

Debagoieneko LAB sindikatuak datozen egunetan ospatuko diren Lan Osasunaren Nazioarteko Eguna eta Langileen Eguna harira hainbat aldarrikapen plazaratu ditu. Horien berri eman zuten joan den egubakoitzean Kulturaten egindako prentsurrekoan.

LAB sindikatuak salatu du krisi egoera honetan langileetako presioa areagotu egin dela, eta lan istripuak gutxitu badira, hori langabezia tasa altuagatik eta

erregulazio espedienteen ondorioz izan dela. Prentsurrekoan esan zuten "prekaritatea, malgutasuna, kaleratze masiboak, azpikontratazioak eta arau bihurtu den behin-behinekotasuna" gainditzea dela egoera honekin amaitzeko modu bakarra.

ANTSIETATEAK GORA

Lan osasunean gutxi inbertitzen dela adierazi du LAB sindikatuak, eta gaineratu du egungo egoera ekonomikoan langileek presio psikologiko handiak jasaten



Kulturaten egindako prentsurrekoak.

MIREN MANIAS

dituztela. Osasunari dagokionez, digestioarekin eta loarekin lotutako gaitzek gora egin dutela salatu dute eta baita antsietate edo depresio arazoekin lotutako kontsultek ere.

Lan Osasunaren Nazioarteko Egunerako, hilaren 28rako (eguztina), elkarretaratzea deitu dute Bergaran.

MAIATZAK 1

Langileen Eguna ere aldarrikapen eguna izango da sindikatuarendako; LABen aldarrikapena izango da, besteak beste, krisi ekonomikoari aurre egiteko aberastasuna hobeto banatzea.

LABeko ordezkari Jose Ramon Kortabarriak esan zuen: "Dena da negozioa sistema honetan: babes soziala, hezkuntza, osasuna, zerbitzu publikoak, pentsioak... Botere ekonomikoaren krisia gainditzeko langileen krisia larriagotu eta betikotzeko asmo osoa daukate". Horri aurre egiteko, aberastasunaren "banaketa justuaren printzipioa" aldarrikatu zuten.

auzorik auzo

**MATXAIN** > Aramaioko auzoa da Matxain. Baserri auzoa den arren, erdialdean dago, kalean bertan. Alde batetik, Arrasaterekin egiten du muga Matxain auzoak; eta bestetik, Aramaioko Barajuen auzoarekin. Auzo-alkatearekin izan gara.



Martin Etxabe, auzoan; atzean, auzoko baserrietako bat.

ARANTZAZU EZKIBEL

Martin Etxabe > Matxain auzoko auzo-alkatea

## "Auzoko errepidea oso estua da eta zabaltzeko premia izugarria dauka"

**ARANTZAZU EZKIBEL > ARAMAIO**  
Azkeneko urteetan behera egin du biztanle kopuruak Matxain auzoan. Martin Etxabe auzo-alkateak dio etxeak utzik geratuko ote diren beldur direla. Harekin izan gara, beldur horiez eta beste zenbait kezka berba eginen.

**Azal egiguzu non kokatzen den Matxain auzoa.**

Erdialdean dagoen auzoa da Matxain. Cuatrovientos baserriak Gipuzkoarekin egiten du muga; eta beste aldera Barajuen auzoarekin egiten dugu muga.

**Biztanle kopuruak behera egin du azkenaldian. Baserriak hutsik geratuko diren beldur zarete?**

Gero eta jende gutxiago dago; lehen sei lagun inguru egoten ziren etxe bakoitzean, eta orain bi edo hiru. Poliki-poliki etxeak hutsik geratzen dabiltza.

**Zuen ustez, zein da auzoak duen arazo larriena?**

Adibidez, arazoetako bat errepidea da. Ikusten denez, oso bide estua da eta zabaltzeko premia dauka. Behin baino gehiagotan eskatu izan dugu errepidea zabaltzea, baina beti esan izan digute ez dagoela dirurik.

Autoa apur bat zabala baldin bada gaizki ibiltzen da hemendik pasatzeko. Hormaren kontra jo izan dute behin baino gehiagotan

autoek; ez dira ikusten, baina horman harriak irtenda daude.

**Euri asko egiten duenean arazoak izaten dituzue urarekin.**

Negu partean euri asko egiten duenean, goitik behera datorren urak gainezka egiten du. Ura doan bidea zikina dago harriekin eta lokatzarekin.

**Auzoko saneamendua herrikoarekin batera egin zen?**

Herriko saneamendua egin zenean hemen ere egin genuen. Azkeneko baserria baino pixka bat beherago dago putzu septikoa;

herri guztiarena da, eta auzoek ere hara botatzen ditugu ur zikinak.

**Auzoko baserri bat eraberritzen dabiltza arazoak dituzten gaztetxoendako. Zer iritzi duzue?**

Gu horren aurka gaude. Lehen ere egon zen horrelako etxe bat, eta ondoko bizilagunak nahiko beldurtuta egoten ziren. Baina ez dugu erabakirik hartu horren gainean, ezta kexurik jarri ere.

**Ez dituzue auzoko jaiak ospatzen?**

Ez, auzoan ez daukagu jaiak ospatzeko ohiturarik. Gainera, esan behar da ermitarik ere ez dugula. Herriko jaiak ospatzen ditugu!

**Badago ikusteko moduko ezer auzoan?**

Garai baten, errota bat egon zen auzoan; gaur egun, bizilagun batena da, Montero etxean dago errota.

**Mendi ibilaldiak egiteko moduko toki egokia da Matxain?**

Alde batera aldapa gogorra dago; hortaz, hor ez da jende askorik ibiltzen. Handik Cuatrovientos baserrira eta Tellamendira joan daiteke. Beste aldera, ostera, Barajuen aldera paseo polita egin daiteke.

**"Ez ditugu auzoko jaiak ospatzen; esan behar da ermitarik ere ez dugula auzoan"**

DATUA

**13**

BASERRI

Auzo txikia da Matxain; denera, 13 baserri besterik ez daude. Goiko partean bost baserri; eta behean, Aramaio errekaaren ertzean ia, beste guztiak. Herriko plazan behera doan kalea da Matxain.

Abantailaz  
betetako kluba!

Goiena  
kluba

**APIRILEKO  
ZOKETA**

Telefona: 943 25 05 05  
e-posta: [kluba@goiena.com](mailto:kluba@goiena.com)  
Kuota: 45 euro



**SASKIBALOIRAKO  
SARRERAK**

Bidali KLUBA SARRERAK  
[Bazkidearen zenbakia]  
5195 zkra.



**ESAIT-EKO TERMIKO  
BERDEA ETA BISERA**

Bidali KLUBA ESAIT  
[Bazkidearen zenbakia]  
5195 zkra.



**UMEENTZAKO  
PUZZLEAK**

Bidali KLUBA PUZZLEA  
[Bazkidearen zenbakia]  
5195 zkra.



**EUSKAL  
SELEKZIOKO ZIRA**

Bidali KLUBA ZIRA  
[Bazkidearen zenbakia]  
5195 zkra.



**SARI NAGUSIA  
APIRILA-EKAINA**

PARTE-HARTZAILE GUZTIEN ARTEAN ZOKKETATUKO DA

**GAU BAT  
TXOPEBENTA LANDETXEAN**



- Tel. 94 625 49 23 / 629 45 50 79
- Basetxeta Auzoa.
- Gautegez-Arteaga (Bizkaia)
- [www.nekatur.net/txohebenta](http://www.nekatur.net/txohebenta)
- [www.toprural.com](http://www.toprural.com)

Maiatzean 20 urte beteko ditugu;  
Estatuko lehenengoak izan ginen.

SMSaren kostua: 0,15 euro + BEZa mezu bakoitzeko.  
Indarrean dagoen LOPD 15/1999 legearen arabera, jakinarazten dizugu zure datu pertsonalak Goiena Komunikazio Zerbitzuaren fitxategi automatizatu baten sartuko direla. Datu-bilketa honen helburu bakarra da indarrean dagoen sustapena gestioatzea. Eskubidea izango duzu datuotan sartzeko, haiek zuzentzeko edo ezetzatzeko, helbide honetara idatzita: [kluba@goiena.com](mailto:kluba@goiena.com)

Debagoieneko Industrialdeak antolatuta, *Bezeroak lokalizatu eta negozio aukerak sortu* ize-

neko jardunaldia egin da asteon. Gaur egungo egoera dela-eta bezeroari duen garrantzia ema-

tea beharrezkotzat jotzen du bertako gerente berri Fernando Narcisok. Horrela, baliabide eko-

nomiko eta pentsatzeko astia hartu behar gainean aritu ziren parte-hartzaileak.

Fernando Narciso > Debagoieneko Industrialdeko gerentea

# "Nahi dutenerako eskaintzen diet nire burua Industrialdeko enpresaburuei"

NEREA MENOR > ARETXABAETA

Fernando Narciso Debagoieneko Industrialdeko gerentea dugu, joan den urte amaiera ezker. Bere gidaritzapean, Debagoieneko Industrialdeak antolatutako lehenengo jardunaldiak egin dira asteen eta garrantzitsutzat jo du horietan jorrotutako gaien gaineko informazioa helaraztea.

**Eguaztenean egin zenituzten *Bezeroak lokalizatu eta negozio aukerak sortu* izeneko jardunaldiak.**

Bai, eta oso harro gaude lortutakoarekin. Berez, 100 enpresak eman zuten izena. 10:00etan aretoaren %95 beteta zegoen, 80 enpresari inguru bildu ziren bertan. Gure enpresentzako ere onuragarria da beste batzuen ideiak eta esperientziak ezagutzea, nahiz eta ezinbestekoa den nor bere buruari eragin eta berezko irudimena izatea.

**Zaila dirudi, lanegun baten, enpresaburuek goiza jardunaldi batzuei eskaini ahal izateak.**

Oso zaila da. Enpresari batek horrenbeste ordu honetan ematen baditu, informazioa benetan behar duelako izango da. Nik lau hilabete daramatzat gerente moduan eta ez genuen argi informazioa elkarbanatzeko gogorik zegoen edo ez. Garai honetan industrialdeek zerbait gehiago eskaini behar dute. Enpresa txiki eta ertainen bitartekariak izango gara, haiek ere laguntza planak jasotzeko laguntza lanak egingo ditugu.

**Zer jorratu zenuten bertan?**

Lehenengo, aipatu beharra dago Debagoieneko Industrialdeak lantzen dituen kontzeptuetatik kanpoko ekimena izan dela. Gaur egungo egoera dela-eta, bezeroaren gaia garrantzitsua dela uste dugu. Lehiakortasuna denon ahotan dago azkenaldian, baina enpresaburuen sostengua, baita enpresa guztiarena ere, bezeroa da hein handi baten.

**Horren harira, ondo moldatu dira Debagoieneko enpresak?**

Ibarreko industriak Debagoieneko enpresa sustatzaileen alboan egon izan dira beti. Hala ere, haiei ere heldu zaie krisi garaia eta aldatzeko beharra. Bezero berriak bilatu behar dira, baina nola? Arazoak daude. Enpresa txikia izanez gero, pare bat pertsona egongo dira jardun



Fernando Narciso, Debagoieneko Industrialdeko gerentea, bere bulegoan.

NEREA MENOR

JARDUNALDIAK

**"Oso harro gaude lortutakoarekin: 80 enpresari inguru bildu ziren eguaztenean"**

BEZEROA

**"Enpresarien sostengua, baita enpresa guztiarena ere, bezeroa da"**

MARKULETE

**"Urte bukaera arte Markuleteko komertzializazioa lortzen saiatuko gara"**

horretan eta inguruan bilatuko dute. Kanpoko bezeroengana heltzeko baliabide ekonomikoak behar dira eta guztiek ez dituzte; hala ere, badaude enpresa batzuk gastu txikiagoarekin gisa honetako bezeroak aurkitu ditza ketenak.

**Eta horren gaineko informazioa eskaini diezue ikusleei?**

Horren gaineko informazioa helarazi diegu bailarako enpresari ekintzaileei. Informazioaren garrantziaz jabetzea nahi dugu; horrela, bezero potentzial kopuru polita lortzeko aukerak gehituz. Uste dut lan garrantzitsua egin dugula, webgune txiki bat egin genuen jardunaldietako informazio guztia azalduz; posta elektronikoa bitartez eta telefonoz ere abisatu genuen.

**Zein izan da helarazi nahi izan duzun mezu nagusia?**

Pentsatzeko astia hartu behar dela. Behin eguneroko estresa alde batera utzi eta gero, gurega-

na datorren informazio guztia hartu eta gurekin bat egiten duena baliatu beharko dugu. Hura gure enpresa ikusteko erara egokitu daiteke edo ez, baina mezua jasotzea da garrantzitsua. Behin hori egin eta gero, hartu beharko ditugu erabakiak. Ondo pentsatu eta gero abiarazi proiektua; ez duzu hutsik egingo benetan sinesten duzulako.

**Zergatik izan daitezke interesgarriak bertako enpresentzat horrelako gaiak?**

Inguru komertzialetik nator ni. Egutero ibiltzen nintzen bezero berriak lortzeko borrokan eta badakit zer den bezeroarengaino heldu eta gure helburuak lortzeko baliabide ekonomiko nahikorik ez izatea aurrera egiteko. Orduan, pentsatzen hasi eta komenigarria iruditu zitzaidan gure ingururako.

**Duela gutxi hasi zara gerente lanetan. Ono ikusten duzu zure burua?**

Bost hilabete daramatzat dagoeneko. Egun hauetan 30 errekamazio jaso ditut eta irtenbide egokia ematen saiatu naiz, gure errua izan den kasuetan, hala izan dela onartuz. Aktibitate handiko hilabeteak izan dira. Horretaz aparte, jendeak erreakzionatu egin dudala ikusi du, gauzak egiten ditudala. Ez naiz atzerapenekin ibili, egin beharrekoa egiten dut momentuan eta esan beharreko guztiak esaten ditut.

**Hemendik aurrera ze proiektu edo helburu dituzu?**

Orain hasi eta urte bukaera arte Markuleteko komertzializazioa lortzen saiatuko gara. Planifikazio helburuak ere badituzte. Debagoieneko Industrialdearen helburua enpresariak dira. Haien alboan egongo naiz eta erantzunak emango dizkiet ahal dudana guztietan. Nire burua nahi dutenerako eskaintzen diet, edozertarako. Eskatzen didaten hori nire esku badago, lagundu egingo diet.



# Carrefour GORBEIA

2. unitatea  
**-%70** ean



**EL MOLINO DE BERTÍN**  
Oliba-olio birjina estra  
Litro 1

Botila 1 erosituta  
**3,50€**

2. unitatea  
**-%70** ean

**1,05€**



**TRES REINOS** jatorri-izen  
kalifikatua duen Errioxako ardoa  
75 cl

Botila 1 erosituta  
**2,50€**

2. unitatea  
**-%70** ean

**0,75€**

**LOZOYA**  
Erreserbako serrano  
urdaiazpikoa  
Urrezko etiketa  
Piezak 6,5 Kg gutxi gora behera

Pieza 1  
erosita  
**59€**  
Kiloa 9,08€  
gutxi gora behera

2. unitatea  
**-%70** ean

**17,70€**

Kiloa 2,72€ gutxi gora behera

(Urdaiazpiko-ohola  
ez dago barne)



Nahi duzun moduan  
Kombinatu

Uretako zuekoak,  
emakume, gizon edo  
haurrentzat

Unitate  
1 erosituta  
**8,90€**

2. unitatea  
**-%70** ean

**2,67€**

**Etorri DOAN**  
**Carrefour-era**  
AP-1 autobideko bidesaria  
ordainduko dizugu  
60€-tik gorako  
erosketagatik

**DODOT Activity**

Pixoihal kaxa

4-10 Kg 108 unitateko packa (1),  
9-15 Kg 96 unitateko packa (2) edo  
13-18 Kg 80 unitateko packa (3)

2. unitatea  
**-%70** ean

Pack 1 erosituta  
**24,65€**

(1) Pixoihala 0,23€  
(2) Pixoihala 0,26€  
(3) Pixoihala 0,31€

**7,40€**

(1) Pixoihala 0,07€  
(2) Pixoihala 0,08€  
(3) Pixoihala 0,09€



Nahi duzun moduan  
Kombinatu

Apirilaren 22tik maiatzaren 12ra

**Eman bizitza  
zure lorategiari**

Akazia egurrezko 6 piezako jokoia +  
**Carrefour Home** kuxinak

Honako hauek ditu:

- 2 plazako sofa 130x76x86 cm
- 2 besaulki 70x76x86 cm
- Oin-aulkia 70x51x40 cm
- Mahai karratua 51x51x56 cm
- Mahai lauki luzea 61x101x46 cm

**359€**

Prezio hauek Carrefour GORBEI Arako bakarrik balio dute

Laster  
zure hipermerkatua 24 orduz zabalik  
[www.carrefour.es](http://www.carrefour.es) webgunean  
Baita Arrasate, Eskoriatza,  
Aretxabaleta eta Aramaion ere.  
Maiatzaren 5a arte

## kale inkesta

## Urriaren 25a jaiegun ofiziala izango da EAEn, PSE-EEK eta PPK hala erabakita. Zer iruditzen?

Sabas Igartua  
Erretiratua  
Bergara

Egia esan, politika kontuei ez diet jaramon handirik egiten. Baina hori alde batera utzita, ez zait iruditzen hartutako erabakia txarra denik. Uste dut ondo dagoela Gernikako Estatutuaren urtemuga ospatzea.

Felix Unamuno  
Erretiratua  
Bergara

Eta nork ospatuko du? Hori da nire galdera. Ni behintzat ez nago horren alde, jai hori ez delako gurea, kanpoko baizik. Jubilatuta egonik, egunero dut jai, baita egun horretan ere, baina ez dut ospatuko, ez horixe!

Begoña Ugarte  
Erretiratua  
Bergara

PSE-EEK eta PPK jai izatea bahi badute, hemen ez dugu halakorik behar! Ez dut ikusten zer ospatu behar dugun adostasun barik. Politika kontuak jarraitzen ditut, baina honen gaineko berririk ez nuen.

Begoña Zabaleta  
Langilea  
Bergara

Ez dut gustuko kontu horietan sartzea, baina kontuan izanik kontsentsu barik hartutako erabaki bat dela, esan beharrean nago ez nagoela ados. Horrela ez dira gauzak ondo egiten, adostasuna beharrezkoa da.

## irakurlearen txokoa

943 25 05 05

goienkaria@goiena.com

## ARRASATE

## &gt; Zomorroak, ospitale inguruko etxebizitzetan

Kezkatuta deitu digu Arrasateko bizilagun batek. Aprendizices kalean saihesbide aldera ematen duten etxeetako baten bizi da eta zera esan digu: "Aste honetan, bero dezente egin du astelehen eta martitzenean eta etxea zomorroz bete zaigu hainbat bizilaguni. Zerrajerako depositua zena urez beteta eta oso zikin dago. Uste dugu handik etorri zaizkigula zomorroak eta alboko etxeetara ez zabaltzen ari dira. Irtenbide bat nahi dugu".

## BERGARA

## &gt; Ekintza ugari izan dira asteburuan herrian

Bergarako emakume bat pozik hurbildu zaigu erredakziora: "Asteburuan ekintza asko egon dira herrian –Jardunen 20. urterreneko ospakizunak, II. Musika Moderno Lehiaketa...– eta horrek erakusten du Bergara bizi-bizirik dagoela", esan digu.

## ZUZENKETA

ASTELEHENKO GOIENKARIAren 272. zenbakian, 4. orrian, esaten zen Aramaioko alkatearen aldeko mozio bat onartu zutela EAJ eta EAren aurkako botoekin. Baina informazio hori ez da zuzena, bi alderdi horiek ez zutelako kontra bozkatu; abstenitu egin ziren.

## ustek uste

Arantzazu Ezkibel

## Zer entzun, hura esan

Debagoieneko futbol zelai batean izan nintzen zapatuan eta zale gaztetxo batzuen ondoan jarri nintzen. Euren taldea animatzen pasa zuten partidu guztia, kantuan. Galtzen joan arren, animatu egiten zuten. Baina, esan behar dut, jarrera batzuk ez zirela izan harro egotekoak.

*Hijo de puta, cabron, imbecil...* horrelako perlatu entzun nituen. Baina, pentsatzen jarrita, eurek asmatutakoak ez dira esaten dituztenak! Nagusiei entzundakoak dira, gehienak. Zapatuan nagusiei ere entzun nizkien, eta seguru zuek ere entzungo dituzuela kirol ekitaldietan izaten zaretenean. Hortaz, zer esaten dugun neurtu beharko genuke; eta, kirola, kirola bakarrik dela kontuan hartu. Gainera, gaztelera erabiltzen zuten gaztetxo zaleek haserre adierazteko. Euskaraz ezin al da haserretu, ala?

## zorroztailea



Elena Laka

## Elkarrekin bizitzeko plana

"La polémica (en ocasiones, sobre-dimensionada) que en las últimas semanas se ha generado en torno al Plan de Convivencia Democrática y Deslegitimación de la Violencia hacen obligada una explicación de por qué queremos sacar adelante esta iniciativa y qué es lo que le diferencia de la anterior."

Patxi Lopez

patxilopez.com &gt; 2010-04-24.



Errege Borboia paperean irakurtzen dituen diskurtso luze hutsetan mintzatzen da; Aita Santua, latinezko izenburua daukaten entzikliketan; ETA, esaldi subordinatuz betetako esaldi amagabeko komunikatuetan; eta Patxi Lopez, berak idazten duela sineztarazi nahi digun gaztelera hutsezko blog osatu batean.

Aitortzeko moduko perbertsioen artean daukat horiei guztiei irakurraldi bat ematea. Noizean behin, gehiegikeria bizioa da. Horrela jakin nuen zapatuan, Patxi Lopezen blogaren bidez, hiru zutoineko plana dela diseinatutakoa ikastetxeetan aplikatzeko: elkarbizitza demokratikoaren sustapena, biktimen oinarrizko papeira indarkeriaren deslegitimazioan, eta euskal gizartearen deslegitimazioa indarkeriaren aurkako borrokan.

Irudipena daukat hezkuntzan ezarri nahi duten Elkarbizitza Demokratikorako eta Indarkeria Deslegitimatzeko Plan honetan ez ote diren larregi tematu. Ez ote dute, kosta ala kosta, bandera bat sortu finean ikur hutsean geratzeko.

Zeren, bat: martxoko Ikastola aldizkarian irakurri nuen James S. Colemanek duela 46 urte egindako ikerketa: gazte batek lortzen dituen emaitzen gainean, eskolak %20-25eko erantzukizuna baino ez dauka. Estatu Espainiarrean eragina txikiagoa omen da oraindik, %15.

Zeren, bi: nik ezagutzen ditudan ikastetxeen helburuen artean daude ikasleak giza baloretan hezteko, elkarrekin bizitzeko, eta berdintasunerako eta aniztasunerako heziketa.

Zeren, hiru: besteok ere balore horietan hezi gintuzten, ikastolan nahiz etxean, indarkeriaren kontrako jarreran. Ikasi genuen, kasu, inor jipoitzea ez zela zilegi, horretarako jipoitutakorik ikasgelatik pasa ez bazen ere.

Zeren, lau: ikasi genuen etxean, eta ikasi genuen ikastolan, eta gero gauzak entzun genituen, eta hasi ginen irakurtzen, eta inguruan begiratzen eta adi egoten. Eta ikasitakoaren ondoren, eta batez ere, ikusitakoaren ondoren, ekin genion norbere iritzia eratzeari, ez baitago eginez erakusten dena baino ikasgai hoberik. Ekin bekio Jaurlaritzak elkarrekin demokrazian bizi izateari eta indarkeriari zilegitasuna kentzeari, berak ekin, eta ikusiko du Lehendakariak nola eskola-ume eta ikasleek, berari jarrai.

**"Plan honetan larregi tematu diren irudipena daukat"**

**"Jipoitutako inor ikasgelatik pasa gabe ikasi genuen"**

## Goienkaria

Argitaratzailea Goiena Komunikazio Zerbitzuak Kooperatiba Elkarteak • E05 Basabe Poligonoa • 20550 ARETXABALETAKO Lehendakaria Estepan Plazaola Zuzendari nagusia Inazio Arregi

Zuzendaria Eneko Azkarate Erredaktore burua Monika Belastegi Asteburuko erredakzioaren arduraduna Goitz Arana Erredakzioa Arantzazu Ezkibel, Maider Arregi eta Mirari Altube Oinarriko diseinua Goio Arana Diseinu arduraduna Iñaki Iturbe Maketazioa Oxel Arrieta eta Imanol Soriano Publizitate arduraduna Mireia Larrailaga Harpidetza eta banaketa Maria Leturia Administrazio arduraduna Agurtzane Gaintzarain

EGOITZA NAGUSIA  
BERGARA 20570 Barrenkalea 33 • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 12  
Posta-e: goienkaria@goiena.comORDEZKARITZAK  
ARRASATE 20500 Otalora Lizentziaduna 31 • 132 posta-kutxa • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 00  
Posta-e: arrasate@goiena.comARETXABALETAKO  
20550 Durana 11 • Tel.: 943 79 86 21 • Faxa: 943 77 18 54  
Posta-e: aretxabaleta@goiena.comPublizitatea Aretxabaleta 20550 E05 Basabe Poligonoa • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 09  
Posta-e: publi@goiena.com

Harpidetza Aretxabaleta 20550 E05 Basabe Poligonoa • Tel.: 943 08 10 50 • Posta-e: harpidetza@goiena.com

Lege Gordailua: SS-0088/04 • ISSN: 1697 3542 • Tirada: 5.000 ale • Difusioa: 4.383 ale



ASTELEHENKO GOIENKARIAK ez du bere gain hartzen IRITZIA orrialdean edo kolaboratzaileek adierazitako iritzien erantzukizunik.

## Gipuzkoako Foru Aldundiak diruz lagundutako aldizkaria

Gipuzkoako  
Foru AldundiaEUSKO JAURLARITZA  
GOBIERNO VASCOKULTURA SAILA  
Hizkuntza Politikarako SailburuordetzaEusko Jaurlaritzako Kultura Sailak  
diruz lagundutako aldizkaria

# Herriak

Arrasate > 14 Bergara > 16 Oñati > 18 Aretxabaleta > 19 Eskoriatza > 19  
Antzuola > 20 Aramaio > 20 Elgeta > 20 Leintz Gatzaga > 20



> **ARRASATE**  
Kooperatibistek lehentasuna izango dute Gelmako etxebizitzak erosterako orduan > 14



> **OÑATI**  
Badatoz auzoetako jaiak; aste bukaera honetan izango dira lehenak, Olabarrietan > 18



> **ESKORIATZA**  
Langile-borrokaren ikur Dolores Ibarruriren argazkiak ikusgai Ibarraundi museoan > 19

ANTZUOLA > AZPIEGITURAK

## Herriko baserrietara ura eroateko lanak maiatzean hasiko dituzte

### UR DEPOSITUA

Lizarraga auzoan egingo dute depositua eta Abaroa iturritik hartuko dute ura

### UR SAREA

Lehen faseko lanekin sareari ekingo diote; ur arazoa dutenek lehentasuna dute

MIRARI ALTUBE > ANTZUOLA

Ur depositu berria eraikitzeko lanak dagoeneko esleitu ditu Antzuolako Udalak. Tolosako Etxaide eraikuntza enpresak egingo ditu eta maiatzarekin batera hasiko dituzte. Lanok, ondo bidean, lau hilabetetan bukatuta izango dira eta Udalak aurreikusitako irailerako gertu izango dela depositua. Estatuko gobernuak hitzartutako E-planaren bigarren dirulaguntzari esker egingo du eta 192.551 euro bideratu dituzte horretara. Depositu horri esker, herriko baserri guztiek izango dute tratatutako ura hartzeko aukera. Hori horrela, "Udalarendako garrantzizko proiektua" dela onartu du Pedro Iturbe alkateak.

### LIZARRAGAKO ABAROA ITURRIA

Antzuolako baserrien ur eta saneamendu egoeraren gaineko diagnostikoa egin zuten 2007an eta hurrengo urtean proiektua. E-planaren dirulaguntzak proiektu hori abian jartzeko aukera eman dio Udalarari eta lehen faseko lanak egingo dituzte orain: depositua eraiki, ura hartu eta baserrietara joango den sarea egiten hasi. Lizarraga auzoan egingo dute ur depositua eta 200 metro kubiko izango ditu. Abaroa iturriko ura hartuko dute horretarako, segunduan litro eta erdi ematen duen iturria.

Aretxabaletako Urkulu urte-giko ura iristen da Antzuolako etxeetara, baina ez baserrietara. Herri inguruko baserri batzuek



Lizarraga auzo ingurua. Ur depositua bertan kokatuko dute Antzuolako baserrietara ura bideratzeko.

GOIATZ ARANA

jasotzen dute ur hori, baina gehienek norberaren iturburua daukate. Jose Mari Iturbe Ingurumen zinegotziak jakinarazi du ur arazo larririk ez daukatela baserrietarrek orain artean, baina aurrera begira hobekuntzak egin gura dituztela: "Lehorte sasoieta batzuei ura murrizten zaie, baina gainerakoetan ez dago arazorik. Hala ere, iturburuetakoa ur horiek tratamendurik bakoak dira eta batzuetan instalakuntzak ere ez dira batera egokiak".

Hori jakinik, arriskuak albortu gura dituzte eta hobekuntzak egin bai instalakuntzetan, bai uraren kalitatean: "Edateko ur ona bideratuko da sarearen bitartez baserrietara, tratamendua jasotakoa eta beharrezko kontrolak pasatutakoa".

### UR SAREAREN HASIERA

Behin depositua egindakoan, baserrietara joango den sareari ekingo diote baina hasiera besterik ez dute egingo: "Dirulaguntza

horrekin sarea hasi baino ez dugu egingo, baina asmoa da gero jarraipena ematea", dio Iturbek. Hala, lehentasuna izango dute ur arazoak izaten dituztenek eta interesa daukatenek: "Baserri batzuek badute interesa; beste batzuk, ostera, konforme daude orain daukatenaekin. Behar bada, lehen fase honetan ezingo diegu erantzun interesa duten guztiei, baina asmoa da denbora gehiegi pasatu aurretik baserri guztiei ematea aukera ur hori hartzeko", gaineratu du Iturbek.

Sare horrek, gainera, badu berezitasun bat: lehenengo trenbidea izango du ardatz auzo bate-tik bestera pasatzeko. Sarea zabaltzen joango den heinean jabe askoren lurretatik pasatuko dira ur hodiak baina ez dute traba askorik sortuko: "Metro erdiko zanga egin beharko dute hodiak sartzeko baina gero estali egingo dituzte eta ez da igarri ere egingo", jakinarazi du Iturbe zinegotziak.

DATUA

# 200

METRO KUBIKO

Lizarraga auzoan egingo duten ur deposituak 200 metro kubiko edukiera izango du. Antzuolako baserriak edateko urez hornitzea du helburu.

ESANAK

**"Edateko ur ona bideratuko dugu baserrietara: tratamendua jasotakoa eta kontrolak pasatutakoa"**

Jose Mari Iturbe > Zinegotzia

E-PLANA

### Errekalde eta Antigua auzoetako argiteria

Estatu Fondotik bideratutako dirulaguntzarekin bigarren proiektu bat ere egingo du Antzuolako Udalak: Errekalde eta Antigua auzoetako argiteria berritu. Horien aurrekontua da 39.337 euro eta hiru hilabete egingo dituzte berritze lan guztiak.

Auzoak zahartuta geratu direla uste dute Udal ordezkariak eta argiteria-azpiegitura derrigorrez berritu beharra dagoela. Izan ere, sareak ez du eroale neutroa eta hainbat tokitan babesgarririk ere ez. Lan horiekin sarea hobetuko da eta segurtasuna ere bai. Gainera, lurrerako eroalea jarriko dute argiteria-azpiegitura guztian. Lanok gainbegiratzearen ardura Udaleko zerbitzu teknikoek izango dute.

BERGARA &gt; EUSKARA

# Jardun elkarteak festa borobila egin du 20 urteotako ibilbidea ospatzeko

Euskara elkartean oso pozik geratu dira zapatuko eguna nola joan zen ikusirik; 25 urte betetzean, gehiago

GOIATZ ARANA &gt; BERGARA

Bixamona zuten Jardunekoek domekan, eta ez zen gutxiagorako: egun osoa eman zuten festan, bezperan. Baina ez edozer gauza ospatzeko, 20 urteotako bidea baizik. Euskara elkarteko taldeen saioekin hasi zuten eguna –bertso, trikiti eta dantza artean–, eta kalejiran irten ziren gero trikitalariek. Artatsen paella, oilaskoa, flana eta izozkia jan eta kafe "konpletoa" hartu zuten. Hartuko lukete jende gehiago bazkarian, baina batutako 30ek giro ezin hobea jarri zuten eta ez da gutxi! Mahaitik altxa eta kantu jirara eta gero erromeriara. Gazte askok egin ei zuen dantzan. 25 urte betetzean, gehiago eta hobeto. Bien bitartean, euskara erabiltzera!



Soraluzeko Xero Xiette taldearekin, gazte askok egin zuen dantzan. Erromeria giroa izan zen Munibe plazan. JOSETXO ARANTZABAL



Bazkaritan, topa egiten. J. ARANTZABAL



Bertso eta trikiti saioa. MIRARI ALTUBE

ZER DERITZOKU JARDUNEK 20 URTEOTAN EGINDAKO LANARI?



Esti Alberdi  
Ondarroa

"Gipuzkoako Bertsozale Elkartean egiten dut lan eta Bergarara ere etortzen naiz, bertso eskolara. Jardunen 20. urteurrenean saioa egitea egokitu zaigu, ze gutxiago! Izugarri bizitzen du herria".



Maite Elortza eta Maddi Mujika  
Bergara

"Guk dantzan egiten dugu Jardunen, baina kalean egiten dituen beste ekintzetan ere parte hartzen dugu. Elkartearen lana garrantzitsua da herriarentzako, giroa euskalduntzen laguntzen du".



Arantxa Gallastegi  
Bergara

"20 urte bete izana marka handia da! Esango nuke, gainera, sortu zenean baino indar handiagoa duela orain. Asko lagundu du kulturegintzan, euskalgintzan... baina, oraindik badaude premiak".



Jose Luis Carnicero  
Andoain

"Jardunen ibilbidea nahiko berria da niretzako, orain hasi naiz ezagutzen semeak trikiti eskolan apuntatu direla-eta. Garai aldakorrak bizi ditugu eta euskarak laguntza behar du".



Jesus Mari Zabaleta  
Bergara

"Ikusi dut eguerdiko saioa eta poztasun handia eman dit! Segi dezala bide horretan urte askoan. Eutsi egin behar diogu gure izateari eta euskarak izan behar du gure lehen hizkuntza".

BERGARA &gt; ELIZBARRUTIKO AISIALDI TALDEAK

## Bizi Alaik erakutsi du gauza gutxirekin ondo pasa daitekeela

G.A. &gt; BERGARA

Aldatu burua, aldatu mundua lelopean, Donostiako Elizbarrutiko aisialdi taldeek Txirrin Txarran festa ospatu dute asteburuan, Bergaran. Urrats garrantzitsua izan da, orain arte Donostialdean egin dutelako beti festa, baina, barrura etortzeko

egindako apustua ondo atera da: aurreikuspenak betetz, 400 bat pertsona batu dira eta tartean izan dira Debagoieneko bi taldeak ere –Oñatikoa eta Bergara-Antzuolakoak–. Herria apaindu, bazkaldu, afaldu, karaokean abestu eta solasean egin dute, eta baita tailerretan esku hartu ere.

DANTZA ETA ESKULANAK

Aldaketa klimatikoaren gaia oinarri hartuta, gauza gutxirekin ondo pasa daitekeela ikasi dute: eskulanen tailerretan, birziklatutako gauzak aprobetxatuz, diruzorroak edota jostailuak egin dituzte; dantzenean, bikain pasa dute teknologia gutxirekin.



Askotariko erritmoak dantzatu zituzten Muniben; adibidez, afrikarrak. G.A.



Aramaioko ipuin lehiaketako parte-hartzaile denek talde argazkia atera zuten sari banaketa ekitaldia bukatutakoan.

TXIRRITOLA

KULTURA > SARI BANAKETA EKITALDIK

## AED eta Txirritolak literatura lanik onenak saritu dituzte

Aurkeztutako lanen maila altua nabarmendu dute Aramaion; komikien atalean aurkeztutako lanen kopuruak izandako gorakada, Arrasaten

GOIATZ ARANA > BERGARA

Egubakoitz arratsaldean banatu zituzten sariak, toki bietan. Arrasaten, Kulturaren zuten hitzordua, 18:00etan, eta areto nagusia guztiz bete ez bazen ere, eserleku gutxi batzuk baino ez ziren geratu hutsik. Ekitaldiari hasiera emateko, hitzaldia egin zuen Fernando Morillo idazleak eta, segidan, AEDk antolatzen dituen

Arrasate Literatura Lehiaketako sariak banatzeari ekin zioten. Ipuin, poesia, bertso paper eta komikiaren atalean banatu zituzten sariak.

Ikusitakoa ikusita, pozik agertu zen AEDko lehendakari Eñaut Muxika: "Jende asko batu da Kulturateko areto nagusian. Eskertzekoa da ikustea, oraindik ere, kulturak eta literatura lehia-



Arrasateko lehiaketetako irabazleetako batzuk sariekien.

JOSETXO ARANTZABAL

ketek jende asko erakartzen dutela". Lanen kopuruak gora egin du, batez ere, komikian, eta bertso paperean 95 lan aurkeztu izana ere ez da marka markala, Muxikaren esanetan. Ikastetxeekin izandako elkarlanak fruitu onak eman dituela ikusirik, datorren urtean ere deialdia euren bitartez egiteko asmoa agertu dute antolatzaileek.

IPUIN LEHIAKETA ARAMAION

Aramaion, 55 lan aurkeztu dituzte aurten Txirritola elkarteak antolatzen duen Ipuin Lehiaketara; maila oneko lanak gainera, hori da behintzat epaimahaiak oraingo ediziotik azpimarratu duena. Bariku arratsaldean jaso zituzten sariak irabazleek, *Ipuin lapurra* ipuin kontaketa saioa entzun eta gero.

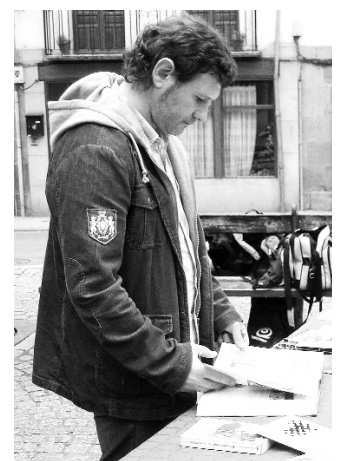
LIBURU AZOKA

## 500 liburu 'Bat ekarri, bi eruen' azokan

M.A. > ESKORIATZA

Liburuaren Nazioarteko Eguna aitzakia hartuta seigarren urtez egin zuten *Bat ekarri, bi eruen* liburu azoka, Eskoriatzako plazan. Azken bi urteotan indar handia hartu du ekimenak eta herritarrek liburu asko ekarri zituzten trukatzeko, tartean *Mendiak* bilduma osoa. Ekarrirako liburu truke txartelak banatu zituzten, 300 guztira, eta egubakoitzean jende asko hurreratu zen azokara liburu baten bila.

Haur eta gazte sailekoak segituan desagertu ziren eta helduek ere topatu zituzten gustukoak. Azokak iraun bitartean collage tailerra egin zuten umeek plazan.



Herritar bat liburuari begira. M.A.



JOSETXO ARANTZABAL

## Jende mordoa gaztetxeko ekitaldietan

Arrasateko gaztetxea 19. urteurrena -11+8- dabil ospatzen eta ekitaldi asko egin dituzte aste bukaeran. Zea Maysen kontzertua izan zen egubakoitzean eta zapatuan Zumarraga-Urretxuko gaztetxeko kideak izan zituzten lagun ospakizunetan. Bazkaltzeko 120 bat lagun elkartu ziren eta arratsaldean Arrasateko hainbat kale bete-bete egin zituzten Zumarragako Takataka musika taldea lagun zutela.

JAIALDIA > KILIKI ETA ERRALDOIEN KONPARTSA

## Lau erraldoi txiki aurkeztu zituzten zapatuan Arrasaten egindako jaialdian

Jaialdian jasotako diruarekin ertainen konpartsa bideratu gura dute: kideak topatu eta erraldoi ertainak egin

MIRARI ALTUBE > ARRASATE

*Konpartsa*ren entsegua kalean izenarekin Kiliki eta Erraldoi Konpartsa jai egin zuten zapatuan Arrasaten. Asmoa zen konpartsa egiten duen lana herritarrei erakustea eta antolatzaileen esanetan lortu zuten: "Eguraldia lagun, giro ezin hobea sortu da bai goizean, bai arratsaldean". Goizean txikiak -11 urte artekoak- izan ziren protagonista eta erraldoi txikiak aurkeztu zituzten, handien itxura berekoak. Arratsaldean, ostera, handiek egin zuten saioa.



Erraldoi txikiak eta umeak elkarrekin zapatu goizean.

JOSETXO ARANTZABAL

Konpartsaaren helburua da ertainen taldea osatzea -11 eta 16 urte artekoak- eta horretarako dirua batzea gura zuten: "Lau erraldoi gura ditugu, bi emakume eta bi gizon, baina diru kon-

tuak aztertu behar lehenago". Antolatzaileek eskerrak eman gura dizkiete laguntzaileei, umei eta herritarrei eta jakinarazi bildotsaren zozketako zenbaki saritua 262 izan dela.

HIRIGINTZA &gt; GELMAKO ETXEAK

# Kooperatibistek lehentasuna, Gelmako etxeak erosteko

80 etxebizitzako blokea eskuratzeko hitzarmena sinatu du LKSk Obenerreka sustatzailearekin

UBANE MADERA &gt; ARRASATE

Ekainaren amaiera. Data hori finkatu dute LKS Ingeniaritza enpresak eta Gelmako etheen sustatzaile den Obenerreka enpresak Gelmako etxebizitzetako bat eskuratzeko.

Mondragon Taldeko bazkide eta haien lehen mailako senitatekoek izango dute eskaintza hori aprobetxatzeko aukera. Izan ere, LKSk ertzein-etxearen ondoko blokea "prezio berezian, beharpen polit batekin" erosi du kooperatibistek saltzeko. 80 etxebizitza ditu guztira, eta hitzarmena sinatu zutenetik (pare bat aste) hamar etxebizitza baino gehiago saldu dituzte.

Oraingoan, Euskadiko Kutxako bazkideei zabaldu diete operazio eskusibo horren eskaintza, eta zenbaitzuk badabilta, bai, etxeok ikusten. Izan ere, etxebizitzaren prezioa merkatuko baino baxua-

goa izateaz gainera, Euskadiko Kutxak "finantzaketarako baldintza bereziak" emango dizkie.

### 3.300 EURO METRO KOADROA

Kopurutan, metro koadro erabilgarria 3.300 eurotan saltzen diete. Hala, 230.000 euro balio du etxebizitza merkeenak; 41 m<sup>2</sup> ditu eta bakarra da. Garestienak, berriz, atikoak dira, 515.000 euroan. Gainerakoak erdibidean daude; 260.000-330.000 eurotan gehienak.

Etxebizitza guztiak domotikoak dira eta garaje itxiak ere badituzte. Hori bai, garajearen prezioa ez dago etxebizitzarenean sartuta eta, pisua erosiz gero, garajea ere derrigor erosi beharra dago.

### EZOHIKO ESKAINTZA

"Aukera bakarra da. Oso etxe onak dira, Gipuzkoan egiten diren kalitatetik handienekoen



Ertzein-etxearen ondoko blokea bukatuta dago; behe-barruetan Udalaiz zentro medikoa dago.

U.M.

parekoak, eta ondo kokatutakoak. Gainera, bi digituko beherapenarekin", azpimarratu du Juan Lartabalek, Obenerreko ordezkariak. "Ezohiko eskaintza da eta ekainean bukatzen da, bi arrazoiengatik: batetik, ekainaren amaieran BEZa igo egingo dutelako; eta bestetik, estatu mailan aurten bukatzen direlako desgrabazio fiskalak -etxebizitza erosteagatik ematen dituztenak-, eta normalean, hemen, Gipuzkoan, estatuko politika fiskala errespetatu egiten da", gaineratu du.

LKSkoeke eurek egin zioten

eskaintza Obenerreka enpresa sustatzaileari, baina ez da orain asmatu duten zerbait. Lehenago ere egin zuten halako bat, Sukiarren promozio batekin, Urribarrin. Hura ondo irten zen, eta orain errepikatu egingo dute esperientzia.

### URBANIZAZIOA AURTEN BUKATUTA

Berez, bloke hori alokairuan merkaturatzeko asmoa zuen Obenerrekak. Orain, berriz, saldu egingo du. Eraikitzen edo eraikita dauden gainerako blokeei dagokienez, berriz, lehen blokean etxebizitzaren erdiak baino gutxiago geratzen

zaizkie saltzeko. "Hirugarren blokea (114 etxebizitza), oraingoan, ez da egingo. Egingo da fatxada, eta kito. Salmentak hazten badira, orduan bukatuko da, baina urte batzuk barru. Salgai daude, beraz, LKSkren etxeak eta lehen blokeko erdiak baino gutxiago. Urbanizazioa, berriz, osorik bukatuko dugu aurten: plaza, oinezkoendako pasealekua... Eta merkataritza saltokiak zabalduko dituzte laster. Hori esateko moduan gaude, Telepizak eta Ogiberrik, adibidez, erosi dutelako lokala", jakinarazi du Obenerrekako Juan Lartabalek.

ZERBITZUAK &gt; HERRIKO URAK

## Beneras iturburuko ura kaleak garbitu, igerilekuak bete eta bestelako lanetarako erabili gura du Arrasateko Udalak

Sikuteetan ur-iturri alternatibo moduan erabiltzea ere bada helburua, ur-sare nagusiak kale egiten duenerako

U.M. &gt; ARRASATE

Arrasateko urtean kontsumitzen duen uraren 35.000 m<sup>3</sup> Udalatxeko magaletik hartzen ditu. Han bada Beneras izeneko iturburua, Uba baserriaren gaineratik 250 metrora jaiotzen dena, Meatzerrekan, udal teknikarien esanetan. Iturburu horretako ura herriko zenbait beharretarako erabiltzen du Udalak: parkeak ureztatzeko (Santa Barbara eta Aldai), Meatzerreka eta Udalako bizilagunendako eta larrialdi egoeretan ur-iturri alternatibo izateko, adibidez.

Orain, Udalak gura du iturburu horretatik hartzen duen ur-

kopurua 60.000 m<sup>3</sup>-ra arte handitu, eta beste behar batzuk asetzeko erabili: "Kaleko garbiketako egiteko, lorezaintza lanetarako, kiroldegiko igerilekuak betetzeko..."

### HODI-SAREA LUZATZEKO AUKERA

Dagoeneko hasi dira helburu hori gauzatu ahal izateko bidea egiten: "Hilabete barru Obenerrekako biribilguneetik udal biltegirainoko bigarren mailako ur hodi-sarea egiteko lanak adjudikatuko ditugu; hala, Santa Barbaratik Musakolako kiroldegirainoko hodi-sare osoa izango dugu; gaur egun, Aldai parkeraino ailegatzeko da sare hori", azaldu dute Udaketik.

Obra horiek egin ostean, ur-sare alternatiboak Arrasate osoa zeharkatuko du, kiroldegiraino. Izan ere, herriaren iparraldean, Erguin eta San Andres auzoetara dagoeneko iristen da sare hori. Eta urbanizazio berrietan, (Gelma, Uribarri...) obrak aprobetxatu dituzte sare hori sartzeko.



Beneras iturburua, Meatzerreka auzoan.

UDALA

"20 urte daramatzagu bigarren mailako ur sistema egituratzeko lanak egiten; diru-laguntzak aprobetxatzen, obra berriak..."

### AZTERKETARAKO DIRU-LAGUN TZA

Hodi-sarea luzatzeko lanak egiteaz gainera, diru-laguntza ere eskatu du Udalak, Beneras iturburuaren azterketa egiteko. *Urarekin eta ur sistemekin lotutako berrikuntza, ikerketa eta garapen programa eta proiektuetarako* dirulaguntza deialdiaren barruan aurkeztu du justu, eskaera.

Labur esanda, azterketa hidrogeologikoa egin eta jakin gura du, adibidez, ea Udalatx magalean dauden bestelako zein ur-iturrik elikatzen duten Benerasko, zein portaera duen sikuteetan (zenbat ur duen...), zenbateraino elikatzen den euri urarekin eta beste.

### ITURBURU GARRANTZITSUA

Garrantzi handiko iturburua da Beneras, "Arrasateko lehen iturburua", Udaketik diotenez. "XX. mende hasieran dagoeneko erabiltzen zuten, 1900. urtean. Hori dakigu viatoristen antzinako eraikinean -Ikastolak obrak egin zituenean, San Jose eskolan-, antzinako ur-biltegia agertu zelako. Uste dugu orduko dela".

Angel Rekalde > Nabarralde elkarteko zuzendaria

# "750. urteurrenak guretzat ez du ospakizun zentzurik; garai hartan konkistatuak izan ginen"

JOKIN BEREZIARTUA > ARRASATE

**Karta Pueblak 750 urte, ospatu ala ez ospatu?** izenburupean, hitzaldia egin zuten joan den eguaztenean Beñi Agirre, Mirari Bereziartua eta Angel Rekaldek. Interes handia piztu zuen hitzaldiak; bilkuren aretoa lepo bete zen. Idatzita ez dagoen Arrasateko historia ezagutzeko balio izan zuen saioak. Angel Rekalde (Tolosa, 1957) soziologoarekin egon gara hitzaldian ateratako ondorioez berbetan.

**Nola joan zen hitzaldia?**

Gu oso pozik geratu ginen; bilkura aretoa bete egin zen eta jendeak arreta handiz jarraitu zuen hitzaldia. Hitzalarion azalpenen ostean, gerturatutakoekin hainbat galdera egin zizkiguten, oso galdera zuzenak. Oso saio bizia izan zen, eta hori pozgarria da.

Hala, argi geratu zen gaiak interes handia pizten duela herrian. Izan ere, halako gaiak askotan albo batera uzten dira, "hori iragana da" pentsaerarekin garrantzia kentzen diote gure historiari. Bada, pisu handia du, gure identitatea eta egun ditugun arazoak iraganetik datoz-eta.

**Bada, zuen ustez, 750. urtebetetzea ospatzeko modukoa da Arrasaterendako?**

Hitzaldian argi eta garbi esan genuen gure ustez ezetz. Hots, 750. urteurrenak ez duela guretzat ospakizun zentzurik. Azaldu genuen hiri-gutuna zein tesuingurutan eman zitzaion Arrasateri, eta, nola izan zen ikusita, ez dago zer ospatu. Izan ere, garai hartan herri euskalduna konkistatua izan zen, esparru propioa galtzeraino.

1200. urteko konkistaren ondoren izan zen, Gaztela gure lurralde antolaketa egiten hasi zenean. Bi lerrotan egin zuten konkista: kostaldetik hasi ziren eta orduan sortu ziren, besteak beste, Hondarribia, Mutriku, Getaria eta Donostia. Bestetik, Nafarroarekiko gerra zela-eta beste herri batzuk sortu ziren: esaterako, Tolosa, Segura eta Ordizia. Horrek argi

eta garbi erakusten du Gaztelak guretzat erabat arrotzak ziren interesak jarraitu zituela gure lurretan sartzeko. Beraz, halako urteurrena ospatzea joko kanpo dago, erabat.

**Zer egin daiteke, bada, urteurrenaren aurrean?**

Hitzaldian erabilitako adibide batekin erantzungo dizut: turkiarrek armeniarrei egindako sarraskia, hain zuzen. Egun, armeniarrek sarraskia salatu egiten dute, mundu osora ezagutarazi.

Gure iragana ezin dugu ukatu edota ezabatu. Are gehiago, nire ustez, ezinbestekoa da kontzientzia kritiko baten oinarrituz gure iragana ondo ezagutzea.

**Horretarako egokiak izango dira halako hitzaldiak, ezta?**

Memoria historikoa denona da, eta gizarteratu egin behar da. Euskal Herrian eta Arrasaten ondare aberasgarria daukagu, hamaika erreferentzia. Eta horietako asko galtzen joaten dira. Horregatik, gaiok ikasi, ezagutu eta landu egin behar ditugu gizar-te moduan indarra hartzeko. Azken finean, gure erreferentzia propioetatik edan behar dugu, euskal nortasuna indartuz, euskal komunitate moduan aurkezteko.

**"Gaztelak guretzat erabat arrotzak ziren interesak jarraitu zituen gure lurretan sartzeko"**

**"Ezinbestekoa da kontzientzia kritiko baten oinarrituz gure iragana ondo ezagutzea"**



Angel Rekalde, *Goiena* magazine-n, martxo amaieran.

USOA AGIRRE

URTEURRENA OSPATZEAREN ALDE

## PSE-EEK ospakizun "duinak" eskatu ditu

Udal talde sozialista kexatu egin da Arrasateren hiri-gutunaren urteurrenerako Udalak iragarritako egitarauarengatik. Egitarau motza dela kritikatu dute sozialistek, ez datorrela bat gaiak duen garrantzi historikorekin. Hala, ospakizun "duina" egiteko "eskubidea" eskatu du Aritz Arrieta PSE-EEren bozeramaileak. *Karta Pueblak 750 urte, ospatu ala ez ospatu?* hitzaldia bera "zentzugabekeria" hutsa iruditzen zaio Arrietari.

ZINEMA > ESTREINALDIA

## Egubakoitzean estreinatu zen Mariasun Pagoaga protagonista duen '80 egunean' filma

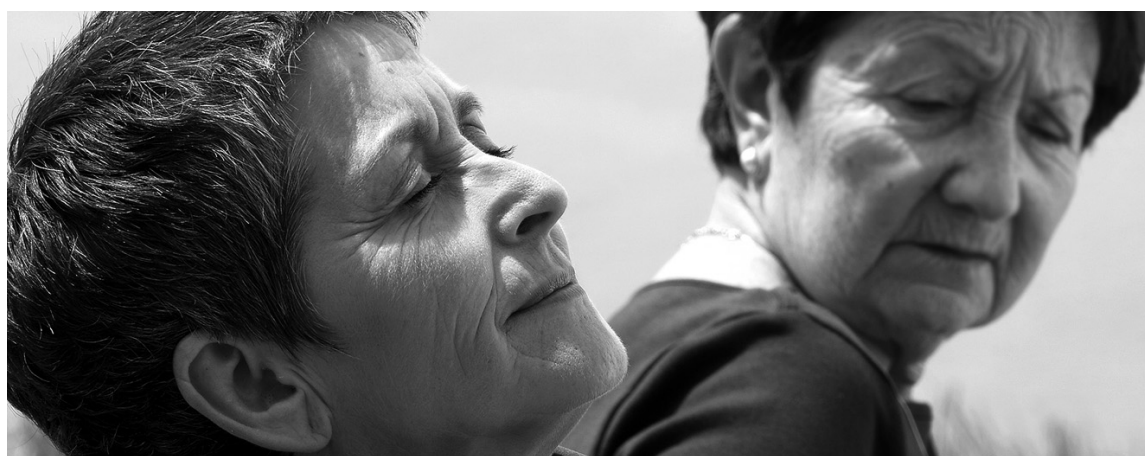
J.B. > ARRASATE

Mariasun Pagoaga antzezle arrasatarra protagonista duen *80 egunean* filma joan den egubakoitzean estreinatu zen Donostiako giza eskubideen VII. zinemaldiaren barruan. Pagoaga ezaguna da Arrasaten, besteak beste, herriko Doke antzerki taldeko kidea delako. Bada, oraingoan zinemara egin du salto.

DEBEKATUTAKO MAITASUNA

Joxe Mari Goenaga eta Jon Garaño zuzendari dituen filmak bi emakume helduren istorioa kontatzen du: Maite (Mariasun Pagoaga) eta Axun (Itziar Aizpuru). Axun, 70 urteko emakumea, alabaren senar ohia zaintzera joango da ospitalera. Haren ezustera, ondoko gaixoa zaintzen duen emakumea Maite da, nerabezaro-

ko lagun mina. 50 urte luzetan ez dute elkar ikusi, baina gaztetan zuten kimika oraindik bizirik dagoela sumatuko dute berehala. Axolagabe gozatu eta dibertitzen dira elkarrekin; Axun, Maite lesbiana dela konturatzen den arte. Hala, sentimenduak dudan jarriko ditu Axunek: zeri jarraitu, buruari ala bihotzari? Laster izango da gurean ikusteko aukera.



Mariasun Pagoaga, lehen planoan, filmeko une baten.

GOIENKARIA

JAIK > SANJUANAK

## Zabalik dago 2010eko kartel lehiaketarako izenematea

Irudiak aurkezteko azken eguna da maiatzaren 21a; lanak, BAZera

J.B. > ARRASATE

Bi hilabete eskas falta dira sanjuanetarako, eta, urtero legez, Udalak lehiaketa abiarazi zuen joan den astean, etxez etxe bidaliko den egitarauaren azalaren eta jaietako kartelaren irudia aukeratzeko. Kartelak honako testua jaso behar du derrigorrez: *2010 San Juan jaiak Arrasate*.

750 EURO IRABAZLEARENDAKO

Kartelaren gutxieneko tamainak 28x21 zentimetrokoa izan behar du; hau da, jai egitarauaren azalaren neurria izan behar du; teknika librea da. Bestalde, egilearen nortasuna azaldu barik eta atzealdean lelo bat duela aurkeztu beharko dira kartelak, eta, horrekin batera,

gutun itxi baten lema bera eta egilearen datuak adierazi beharko dira.

Kartelak bidaltzeko azken eguna da maiatzaren 21a, 19:00ak baino lehen. Biztanleen Arreta Zerbitzura -BAZ- eraman behar dira. Epaimahaia nork osatuko duen ez da oraindik zehaztu; erabakia hartzen den egun berean jakinaraziko du Udalak. Hori bai, epaimahaiaren erabakia aldaezina izango da, eta saritzen den lana Udalaren esku geratuko da. Udalak, noski, kaleratzeko eskubidea izango du, baita kartelokin erakusketa bat zabaltzeko ere. Horrela balitz saritu gabe geratu diren lanak erakusketaren azken egunetik hasita 30 eguneko epean jaso ahalko dira lanak. Epea amaitu ondoren egileak lana jasotzen ez badu, Udalak libreki erabili ahalko ditu.

Sariei dagokienez, kartel irabazlearen egileak 750 euro irabaziko ditu.

HEZKUNTZA &gt; MUSIKA

# Udaleku musikalak uztaileko oporraldirako

Musika Eskolak antolatu ditu eta ekainaren 28an hasi eta uztailearen 9ra arte izango dira; izenematea zabalik dago, maiatzaren 7ra arte

MONIKA BELASTEGI > BERGARA  
Musika Eskolak udaleku musikalak antolatu ditu aurten ere, uztaileko oporretarako.

Udalekuok hainbat helburu dituzte: musikaren mundu zoragarria ezagutzeko, ulertzeko eta bizi izateko; jolasen bidez musikaz disfrutatzea eta giro ludiko eta goxoa sortzea. Eta hori horrela izan dadin, erritmoa, melodia, dantza, musika tresnen taiera, antzerkia eta koreografia landuko dituen metodo diberti-

garria erabiliko dute. Horren haritik, Musika Eskolatik azpimarratu dute udalekuon helburu nagusia ez dela teorikoa, "musikarekin gozatzea eta sormena eta sentsibiltate musikalak garatzea" baizik.

#### TALDETAN BANATUTA

Umeen adinaren arabera lau taldetan egingo dituzte udaleku musikalak eta talde bakoitzak irakasle bat izango du. Taldeak honakoak dira: 4-5 urtekoak



lazo udaleku musikalen irudi bat.

GOIENKARIA

(2004an eta 2005ean jaiotakoak); 6-7 urtekoak (2002an eta 2003an jaiotakoak); 8-9 urtekoak (2000n eta 2001ean jaiotakoak); eta 10-11 urtekoak (1998an eta 1999an jaiotakoak).

Udaleku musikalak izango dira ekainaren 28tik uztailearen 9ra, biak barne. Ordulegiari

dagokionez, 09:30ean hasi eta 13:00ak arte izango dira, Musika Eskolan.

#### IZENEMATEA ZABALIK DAGO

Izenematea dagoeneko zabalik dago, maiatzaren 7ra arte, Musika Eskolan, 15:30-19:30 orduetartean.

Prezioari dagokionez, 115 euro dira -105 euro, ordea Musika Eskolako ikasleendako- eta diru hori sartu behar da honako kontu zenbakian: 2101 0070 81 0012342622.

Informazio gehiagorako jo Musika Eskolara edo deitu 943 76 57 80 zenbakira.



MARIAREN LAGUNDIA

## Holandako ikasleak Mariaren Lagundikoekin

Holandako Groenlon hiriko ikasle taldea herrian izan da egunotan. Mariaren Lagundia ikastolakoekin egindako trukearen harira etorri dira -Mariaren Lagundikoak urrian izan ziren

han- eta aste osoa eman dute hemen. Mariaren Lagundikoek prestatutako egitarau oparoaren baitan Bergaraz gain, inguruko herri era hiriak ezagutu dituzte.

Erdi eta goi mailako tituluak eskura daitezke; izenematea zabalik dago apirilaren 29ra arte

HEZKUNTZA &gt; LANBIDE HEZIKETA

## Eskaintza partzialeko eskolak antolatu ditu Miguel Altunak

MONIKA BELASTEGI > BERGARA  
Miguel Altunak Mekanizazioa eta Ekipo eta Instalazio Elektroteknikoak erdi mailako tituluak eta Mekanizazio Bidezko Produzioa goi mailakoa eskuratzeko

aukera emango du aurten ere, eskaintza partzialaren bitartez.

Eskaintza hori 18 urtetik gorakoendako da eta titulazioa ere beharko dute: DBH edo parekoa beharko da erdi mailako zikloen-

dako eta batxilergoa edo parekoa, goi mailako zikloendako. Eskolen orduetgia ikasleen beharren arabera antolatuko da, arratsalde, eta izango dira astelehenetik eguenera hiru edo lau ordu.

Aurre-matrikula zabalik dago apirilaren 29ra arte. Izen emateko edo informazio gehiagorako deitu 943 76 38 40 edo 943 76 24 91 telefono zenbakietara edo eskolara joan.

### oharrak

KINTADA

#### > 1963an jaiotakoekin kinto bazkaria maiatzaren 8an

Etxagin egingo dute. Intereza dutenek Ariznoan eta Dixulan eman dezakete izena, 10 euro aurreratuta, maiatzaren 2a baino lehen.

KINTADA

#### > 1970ean jaiotakoekin kinto bazkaria maiatzaren 1ean

Tartufon egingo dute. 12:30ean hasiko dute txikiteoa, Ariznoa tabernan, eta jate-txerako autobusa 14:30ean irtengo da, azokatik. Izenematea: Ariznoan 20 euro ordainduta edo kontu honetan sartuta: 3008 0169 53 2059080826.

KINTADA

#### > 1965ean jaiotakoekin afaria egingo dute maiatzaren 1ean

Tartufon egingo dute, 22:00etan. 19:00etarako jarri dute txikiteorako ordua, Pol-Polen, eta 21:30ean abiatuko da urbanoa, Fraiskozuritik. Izenematea: Ariznoan eta Pol-Polen, [ktxaniz@euskalnet.net](mailto:ktxaniz@euskalnet.net) helbidean edo 629 56 29 25 zenbakian.

KINTADA

#### > 1949an jaiotakoekin urteko bazkaria maiatzaren 8an

Tartufo jatetxean egingo dute eta urbano zerbitzua egongo da. Izen emateko deitu: 650 85 38 57 eta 666 49 04 62.



Amaia Arriaran > Ipuin kontalaria

# "Artea, kontatzeko bideak beharrezkoak ditut barneko gauzak ateratzeko"

NEREA MENOR > BERGARA

Amaia Arriaran oso ezaguna da herrian. Artearen alorreko proiektu ezberdinetan ibili ostean Oihulari Klown taldean sartu, eta horretarako jaio dela konturatu da. Ikastaro baten izena eman eta ipuin kontalari modura ikusiko dugu oraingoan. Pol-Pol tabernan izango da, eguenean, 22:30ean.

**Zer eskainiko duzu Pol-Poleko saioan?**

*La asesina temporal y otras historias* izeneko saioa eskainiko dut, ahozko narrazio zirkuituaren barruan. Hiru ipuin kontatuko ditut bertan; ordubate inguruko saioa izango da.

**Noiz hasi zinen Oihulari Klown taldean?**

Kasualitatez sartu nintzen, duela bi urte. Ikastaro bat zegoela ikusi eta izena eman nuen. Ilargira joan eta bueltatzea bezala izan zen niretzat. Aurretik ez nekien *clown*-aren gaineko ezer, eta benetan gustatu zitzaidan. Momentu hartan taldeko neska batek bere lekua libre laga behar zuen, kanpora zihoan, eta haren ordeztzeko gonbita egin zidaten. Ia esperientziarik ez eduki arren, egiten nuena gustatu egin zitzaien eta Oihulari sartu nintzen. Handik aurrera ikastaroak eta ikastaroak egin ditut eta horretan nabil oraindik ere, formazioa ez da inoiz bukatzen.

**Taldearen barruan ipuin kontalariaren lana da gehien gustatzen zaizuna, orduan?**

Momentuan gustura ari naiz ipuinekin, baina denetarik egiten dut. Duela urtebete hasi nintzen ipuinekin eta oso pozik nago.

**Nola kontatu behar dira ipuinak?**

Berez, ez da interpretazio teatrala. Norberari gertatutako istorioak izango balira bezala kontatu behar dira. Zure bizitzan gertatutako edozer zure lagun taldeari azaltzen diozun moduan.

**Errespetua diozu publikoari ala ez zara urduri jartzen hala-koetan?**

Hasi baino lehen urduri egoten naiz, baina behin istorioan sartu eta gero desagertu egiten da. Badakit nik ondo pasatzen badut ikusleek ere ondo pasako dutela. Logikoa denez, ikusle guztiak ezin ditut konplazitu, baina ni disfrutatzen zaitzen joaten naiz.

**Zerk erakartzen zaitu gehien?**

Kontatzeko beharra daukat nik, espresatzeko beharra. Abeslari, dantzari, margolari, idazle eta beste hainbat gauza izan naiz,



Amaia Arriaran ipuin kontalaria.

NEREA MENOR

**"Abeslari, dantzari, margolari, idazle eta beste hainbat gauza izan naiz"**

**"Ipuinekin ate bat zabaldu dut eta beste hamaika ate ikusi ditut aztertu gabeak"**

edo egin ditut nire bizitzan zehar. Artea beharrezkoa da nire barruko gauzak ateratzeko. Orain, ipuinekin hasi naizenean, honek asetzen du nire espresatzeko beharra. Ate bat zabaldu nuen kontu honekin hasi nintzenean eta ate horren ostean ez dakit zenbat ate gehiago egongo diren. Benetan motibatuta nago. Betidanik gustatu izan zait kontatzea, ez du zerikusirik ipuina irakurtzearekin.

**Euskal Herrian zehar aritu zara kontalari, ezta?**

Bai. Irunen izan naiz, baita Iurretan ere, eta beste hainbat lekutan. Aurretik, askotan egon izan naiz Pol-Polean.

**Antzeztu eta ipuinak kontatzeaz aparte abestu ere egiten duzu, ezta?**

Bai, Arrasate Big Banden ibili naiz. Fran Iturberekin ere proiektu bat egin nuen. Harekin hasi nintzen gitarra jotzen eta maketatxo bat grabatu genuen, guretzako; hor dago, agian, noizbait berreskuratuko egingo dugu. Gimnasia erritmikoko irakasle

ere izan naiz, eta dantza betidanik gustatzen zait. Margotzen ere ibili nintzen eta idaztea ere gogoko dut. Musikari baten abestienezko letrak idazten aritu nintzen behin, nahiz eta proiektu hura bertan behera geratu zen.

**Etorkizunerako ze proiektu duzu buruan?**

Oihulari Klown taldearekin jarraituko dut. Honetarako jaio naizela ikusi dut. Artearen barruan landu ditudan gauza guztiak hemen lan daitezkeela ikusi dut. Ate bat zabaldu eta beste hamaika ate ikusi ditut oraindik aztertu gabeak. Geroz eta ikastaro gehiago egin eta denbora aurrera egin ahala, nire ikuspuntua aldatzen doa eta ikusteko erak zabaltzen. Antzerki eta ipuinekin jarraituko dut, beraz; orain arte Euskal Herria, Madril eta Bartzelona aldean izan gara, asko irteten gara estatura, baina, gehienbat, Araba eta Bizkaitik deitzen digute.

IKASTAROA > PREBENTZIO ZERBITZUA

## Gaueko jai giroaren kalitatea hobetzeko ikastaroa

Ostalaritzako langileei eta herriko jaietan parte hartzen dutenei zuzenduta dago eta maiatzean izango da

N.M. > BERGARA

Udaleko Prebentzio Zerbitzuak ostalaritzako langileei zuzendutako ikastaro bat antolatu du datorren hilabeterako.

"Ikastaroa, ostalaritzako langileei eta herriko jaietan parte hartzen dutenei -Txosna batzordekoiei- zuzenduta dago", adierazi du Udalak.

Gaueko jai giroaren kalitatea hobetzeko ingurumen jarraibideak azalduko dituzte,

baita drogen inguruko informazioa eman ere; haien eraginak eta arriskuak, esaterako. Helburu nagusia prebentzioa da.

**IZENEMATEA ASTE HONETAN**

Hiru orduko bi saiotan banatuko da ikastaroa eta taldeak sei eta hamabost lagun artekoak izango dira. Maiatzaren 10eko astean izango da, baina oraindik data zehazteke dago, baita ordua ere; izena ematen dutenen artean adostuko da.

Parte hartu nahi duenak gaurtik egubakoitza arte du izena emateko epea zabalik, 07:30etik 14:00ak bitartean, 943 77 91 26 telefonora deituta.

Partaideei ikastaroan esku hartu izanaren agiria emango zaie, haien izenean eta baita haien establezimenduen izenean ere.



OILAGORRA

## Joseba Iribekanos txapel-dun

Oilagorria ehiza eta arrantza elkarteak urteroko ehiza txapelketa antolatu du Zanbranan (Araba). Argazkian, Joseba Iribekanos agertzen da, hura izan da-eta aurtengo irabazlea, 706 puntuarekin. Iribekanos bera, Unai Urbina, Ander Mugurutzeta eta Felix Etxeberria Debagoieneko txapelketan lehiatuko dira.

Altzari denda  
Ikerleku zeharbidea  
BERGARA  
Tel.: 943 03 46 30

**UGARTE**  
AROTEGIA - ALTZARIAK

Aroztegia  
San Juan 1a  
BERGARA  
Tel.: 943 76 54 91  
Faxa: 943 76 08 04

- Proiektuak
- Koltxoak

- Horma-armairuak
- Altzariak neurria

- Ateak
- Eskailerak
- Leihoak

- Tarimak
- Egur lanak orokorrean





UDALA &gt; ERABAKIA

# Kaleetan dauden diktadurako sinboloak kendu egingo dituzte

Herriko 12 kaletan 31 ikur topatu dituzte, eta guztiak falangisten ikurra duten plakak dira

Atarietako bizilagunek kontrakoa adierazi ezean, udal langileek kendu egingo dituzte sinboloak

MIREIA BIKUÑA &gt; OÑATI

Herriko kaleetan dauden diktadura garaiko sinboloak kendu egingo ditu Udalak. Hala erabaki zuen martxoaren 25eko Tokiko Gobernu Batzarrean.

Memoria Historikoaren Legearen 15. artikulua xedatzen duena kontuan hartuta, herrian dauden diktadurako sinboloen inbentarioa egin dute udal langileek. Guztira, 31 topatu dituzte herriko 12 kaletan, eta gehienak babes ofizialeko etxeetan dauden plakak dira; hain zuzen ere, ikur falangista duten plakak (ikus ondoko argazkia).

Ikur gehienak Errekalde auzoan (hamar), Moiuua kalean (lau) eta Kale Zaharrean (lau) topatu dituzte.

BIZILAGUNENDAKO GUTUNA

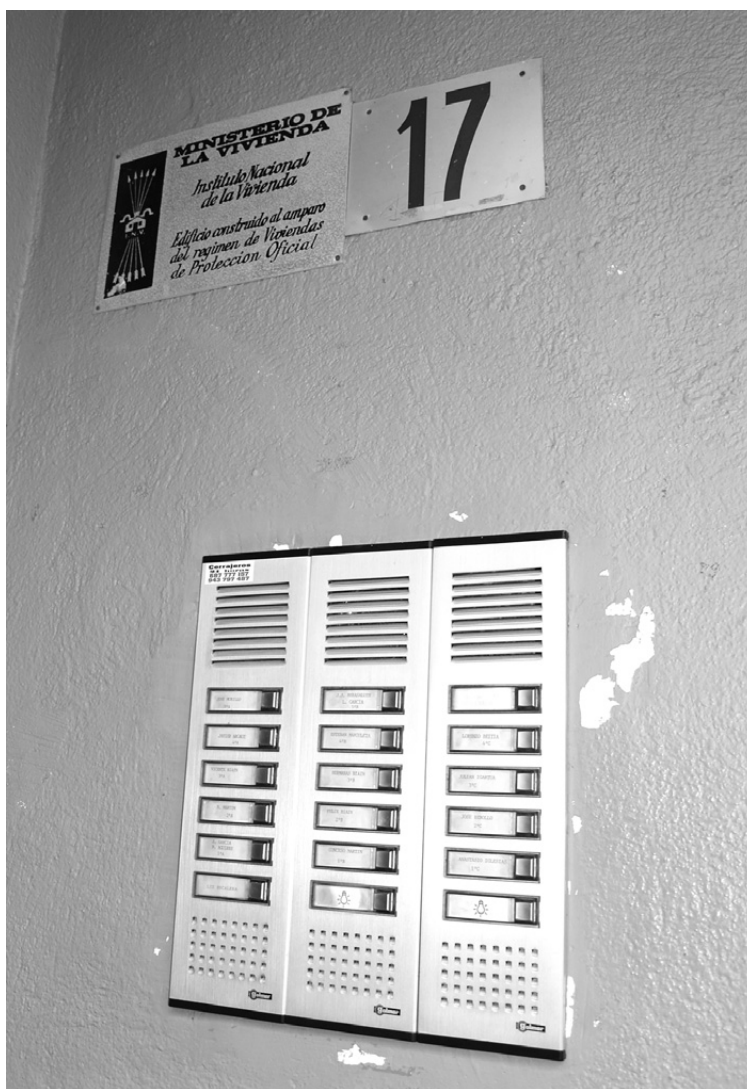
Inbentarioa egin ondoren, atarietako bizilagunei gutun bidez jakinaraziko diete euren etxearen fatxadan diktadurako sinboloa duen plaka dutela, eta Udalak

## Ikur frankistak dauden kaleak

- > Errekalde auzoa 11, 15, 16, 17, 20, 23, 37, 45, 47 eta 49
- > J. Moiuua kalea 8, 10, 12 eta 14
- > Ramon Irizar kalea 3
- > Euskadi etorbidea 12 eta 15
- > San Anton kalea 6
- > Kale Zaharra 53, 58, 62 eta 66
- > Olakua auzoa 1-A, 1-B eta 1-C
- > San Lorentzo auzoa 15
- > Aita Lizarralde kalea 2
- > Mendiko kalea 3
- > Kanpantxo kalea 8
- > Otadui zuhaitzia 52 eta 54

ITURRIA: OÑATIKO UDALA

horien gainean ze erabaki hartu duen. Bizilagunek euren iritzia emateko aukera izango dute, eta astebeteko epean ez badute kontrako iritzirik agertzen, atariko ikurrak kentzen hasiko dira udal langileak.



Ikur gehienak Errekalde auzoan topatu dituzte.

MIREIA BIKUÑA

## oharrak

ZINEMA

> 'Vacaciones de ferragosto' zineklubean

Gianni Di Gregorioren pelikula emango dute eguenean, 20:00etan, kultura etxean.

DEIALDIA

> 1961ean eta 1962an jaiotako en afaria

Maiatzaren 8an bilduko dira Etxeberria jatetxean. Interesatuek 943 78 13 93 (Santi) edo 943 78 34 66 (Jesus) telefonotara dei dezakete.

DEIALDIA

> 1969ko kintoendako deialdia

Maiatzaren 29an bilduko dira Etxeberria jatetxean. 25 euro aurreratu beharko dituzte Euskadiko Kutzako 30350005300051040936 kontuan.

&gt; HEZKUNTZA

## Literatura astea ospatzen dihardute herri eskolan

Liburuaren Nazioarteko Egunaren aitakian literatura astea egiten dihardute Errekalde herri eskolan. Egubakoitzean hirugarren mailakoek txotxongilo saioa egin zuten Lehen Hezkuntzako en gelan. Asteon, aldiz, eskolako ikasleek eta haien gurasoek askotariko irakurketa eta dramatizazio saioak egingo dituzte, maila eta hizkuntza ezberdinetan.

AUZOAK &gt; OSPAKIZUNAK

# Auzoetako jaiak hasiko dira aste bukaeran, Olabarrietan

Ekainaren 13ra arte, asteburu ia guztietan ospatuko dituzte festak; besteak beste, Olakua eta Errekalde auzoetan, Corpusak eta San Migel Txikixak

M.B. &gt; OÑATI

Udaberriarekin badatoz auzoetako jaiak Oñatira. Lehenak Olabarrietako jaiak izaten dira –oraingo aste bukaeran–, eta ekainaren 11tik 13ra Olakuan egingo dituzten jaietara arte, sei auzotan ospatuko dituzte festak. Gainera, ekaineko lehen asteburuan, 4tik 6ra, Corpusak ospatuko dituzte.

Bada, honela egingo dituzte jaiak: maiatzaren 1ean eta 2an Olabarrietan; San Migel Txikixak maiatzaren 7tik 9ra; Kasablankako San Isidro jaiak maiatzaren 14tik 16ra; Errekaldeko jaiak



Iaz, aizkolariek emanaldia egin zuten Kale Zaharreko plazatxoan.

GOIENKARIA

maiatzaren 21etik 23ra; Corpusak ekainaren 4tik 6ra; eta Olakua-koak ekainaren 11tik 13ra.

EGUTEGI BATERATUA

Aste bukaera berean auzo bat baino gehiagotan festak batera egin

ez daitezten, azken urteotan auzo ezberdinetako jai batzordeetako kideak bildu egin dira. Egutegi bateratua egin dute, bakoitzari ongien datorkion aste bukaera aukeratuz. Normalean, urtetik urtera ez dira asko aldatzen jai-

tako datak. Adibidez, Kasablankan San Isidro egunaren inguruan ospatzen dituzte.

Dena den, ekaineko jaien egitarauan aldaketak egoten dira: auzoetako jaiak Corpus egunaren arabera antolatzen dituzte.

OLABARRIETA

Urtero moduan, Olabarrietako jaiak izango dira lehenak. Egitarau xumea gertatu dute auzotarrak. Egubakoitzean hasiko dituzte jaiak 20:30ean etxafuegoen jaurtiketarekin, eta ondoren, 21:00etan, auzo afaria egingo dute. Zapatuan meza nagusia egingo dute 12:00etan, eta auzoko elkartean lancha 13:00etan. Azkenik, domekan meza ospatuko dute 10:00etan. Jaiak bukatuko dituzte etxafuegoen jaurtiketarekin.

SAN MIGEL TXIKIXAK

Olabarrietako jaien erreleboa hartuko dute Kale Zaharreko bizilagunek maiatzaren 7tik 9era. San Migel Txikixetako egitaraua osatu dute, eta kirola, musika eta jolasak izango dira protagonista. Maiatzaren 7an rock kontzertua egingo dute Asfikzia, Bitter Honey eta Sixty Sexers taldeek. Bestalde, maiatzaren 8an, Triki ta Ke taldeak egingo du kontzertua, eta maiatzaren 10ean, Gorkak, Mirenek eta Agurrek egingo dute erromeria.



Udal langileak Dolores Ibarruriren irudia jartzen museoko aurrealdean.

J.L.MERINO

ESKORIATZA > ERAKUSKETA

## Dolores Ibarruriren argazkiak ikusgai gaurtik

'Dolores Ibarruri 'La Pasionaria', su voz sigue viva' izeneko erakusketa zabalduko dute gaur Ibarraundi museoan eta maiatzaren 9a arte egongo da

MIRARI ALTUBE > ESKORIATZA

Ibarraundi museoaren aurrealdean jarri duten *La Pasionaria*-ren argazki handiak, 4,75 metro luze eta 1,80 metro zabal dituenak, jakinarazten du gaur zabalduko dutela Dolores Ibarruri emakume bizkaitarraren gaineko erakusketa. Ezker Batua-Berdeak taldeak antolatu du Eskoriatzako Udalararen laguntzarekin, eta langile-borrokaren ikur izan zen emakumearen bizitza eta

ibilbidea jasotzen dituen 50 argazki osatzen dute erakusketa. Inaugurazio ekitaldia gaur izango da (18:30) eta *Dolores* izeneko filma emango dute, Jose Luis G. Sanchez eta Andres Linaresen zuzendutakoa. Maiatzaren 9a bitartean egongo da ikusgai.

LANGILE BORROKAREN IKUR

Erakusketako argazkiak PCE alderdiaren artxibo historikokoak dira, eta Ezker Batuak Gallar-

tan (Bizkaia) jaiotako Dolores Ibarruri omendu gura du; izan ere, 1989ko azaroaren 12an hil zen arren, "haren ahotsak bizirik dirau".

Eskoriatzako Ezker Batuko zinegotzi Juan Luis Merinok adierazi du "*La Pasionaria* langile-borrokaren eta faxismoaren kontrako borrokaren ikurra" dela, baita "genero berdintasunaren, gizarte-justiziaren eta errepublikaren aldekoa" ere.

IKASTAROA

## Jostungintza tailerra dago gaur eta bihar

Botoiak josten, kremaileak ipintzen eta praka barrenak hartzen ikasiko dute

M.A. > ESKORIATZA

*Kataia eten barik* egitasmoaren barruan hainbat ikastaro antolatu ditu Eskoriatzako Udalak. Arrakasta izan duen bakarra, baina, jostungintza tailerra izan da eta gaur eta bihar egingo dute (18:00-20:00) kultura etxean. Gainerakoak bertan behera utzi dituzte.

Mari Paz Akizu jostun eskoriatzarra izango dute gidari ikasleek, eta oinarriko kontuak irakatsiko dizkie: botoiak josi, kremaileak ipini eta praka barrenak hartu.

Belaunaldi askotariko pertsonen arteko komunikazioa eta esperientzia trukaketa sustatzea du helburu *Kataia eten barik* egitasmoak, eta sasoi baten josterakoan gertatzen zen transmisioa berreskuratzea gura dute.

> AMUSKA

## Osteoporosiaren eta azalaren gaineko berbaldiak astean

Amuska emakumeen elkarteak osasunaren gaineko berbaldi bi antolatu ditu astera. Larruazalaren zainketen gainean jardun eta norbera zelan makillatu azalduko dute eguaztenean, hilak 28. Kultura etxean izango da eta bi saio egingo dituzte, jende askorik ez pilatzeko: 18:00etan eta 19:30ean.

Bestalde, eguenean, hilak 29, osteoporosiaren gainean jardungo dute Oihana Loiti eta Aitor Odriozola adituek. Kultura etxean izango da hori ere (18:00).

## BASABE jatetxea



Basabe bidea z/g  
Tel.: 943 77 07 94  
Aretxabaleta



BASOTXO

## Erretiratuak ezin hobeto Granada eta Kordoba aldean

Aretxabaleako Basotxo erretiratuen elkarteko 46 kide Andaluzia aldean ibili dira: Granadan eta Kordoban, hain zuzen. Eguraldi ona lagun, ezin hobeto ibili dira hara eta hona paraje berriak ezagutzen: "Oso pozik itzuli gara guztiok; abenturatu batzuk ere baditugu kontatzeko guardia zibilen kontura", esan digute. Zortzi eguneko bidaiaren balorazio batzarra ere egin dute dagoeneko, eta hurrengo irteera antolatzen hasita daude zuzendaritza batzordeko kideak, "jendea oso animatuta dago-eta".



Goi mailako Lanbide Heziketarako Berriazko Institutua

## Bi baldintza hauek betetzen badituzu:

- > Gutxienez 18 urte izatea
- > Honako ikasketaren bat gaindituta izatea:
  - 2. BBB
  - LH-1
  - 2. IEE
  - DBH
  - Sarbide proba gaindituta izatea

Lan egiten duzun bitartean ERIZAINZAKO ZAINZA OSAGARRIAK titulu ofiziala ateratzea erraza izango da zuretzat.

## Goi mailako heziketa zikloetarako sarbide proba prestatu nahi duzu?

Nahikoa duzu 18 urte edukitzea. Etor zaitez Aretxabaleta Lanbide Eskolara eta informatu Inskripzioak apirilaren 30era arte.

Etxebarri auzoa z/g  
20550 ARETXABALETA (Gipuzkoa)  
tel.: 943 79 79 00 / 943 79 79 43  
webgunea: [www.iaaretxabaleta.com](http://www.iaaretxabaleta.com)  
e-posta: [ia@iaaretxabaleta.com](mailto:ia@iaaretxabaleta.com)



Gauza ezberdinak jarriko dituzte salgai; helburu nagusia da beharrean diren herrialdeei laguntza bidaltzea.

GOIENKARIA

ARAMAIO &gt; OSOKO BILKURA

## Bigarren eskuko merkatua eta trukea egubakoitzean

Materiala gaurtik eguenera jasoko dute Sastiñan; azoka egubakoitzean 17:00etan zabalduko dute

EDU MENDIBIL &gt; ARAMAIO

*Elkartasun egunak Aramaion* egitarauaren barruan, bigarren eskuko merkatua eta trukea egingo da egubakoitzean herrian. Bidezko merkataritza postuak ere jarriko dituzte plazan.

Azokaren helburuetako bat da premia larriak dituzten herrialdeei laguntza ematea. Hain zuzen ere, materiala eramaten dutenek izango dute prezioa fin-

katzeko eskubidea, baina %20 atzerriko herrialdeetara bideratuko dute. Besteak beste, kirol materiala eta kirol jantziak, haurrendako materiala, elektragailu eta etxetresna txikiak eta jostailuak izango dira salgai egubakoitzean Aramaion. Azoka arratsaldean zabalduko dute, bostetan.

**MATERIALA, GAURTIK**

Materiala aurretik jasoko dute: gaurtik eguenera. Interesatuak Sastiñara jo beharko dute, 17:00etatik 20:00etara. Tamaina handiko gauzak (autoak, motorrak eta bestelakoak) saltzea nahi izanez gero, nahikoa da argazkia eramatea. Iragarkia egin eta ikusgai jarriko dute azokan. Era berean, nahi dutenek material ezberdinen trukea egin dezakete egubakoitzean.

**ERRETIRATUAK: KARTA TXAPELKETA**

Bestalde, Alaiak erretiratuen elkarteak antolatuta, eguenean mus eta tute txapelketak jokatu dira eta egubakoitzean briskakoa izango da. Sariak honakoak izango dira hiru txapelketetan: bi gazta, bikote irabazleentzat; bi txanpan botila, azpitxapeladunentzat; eta bi ardo botila, hirugarren sailkatzen direnentzat. Eguenean zein egubakoitzean 16:00etan hasiko dira txapelketak, erretiratuen egoitzan.

**NIKARAGUARI BURUZKO IKUSPEGIA**

Iñaki Agirianok eta Inma Escribanok *Nikaragua, gure esperientzia* hitzaldia egingo dute egubakoitzean kultura etxean, 19:00etan. *Elkartasun egunak Aramaion* programaren barruan kokatzen da hitzaldia.

ANTZUOLA &gt; ZERGAK

## Iaztik hona gora egin du auto kopuruak herrian: 1.163 auto daude erroldan

Dagoeneko Udala hasi da autoen zergak kobratzen; helbideratu gabe dutenek ekainaren 30a izango dute azken eguna

ARANTZAZU EZKIBEL &gt; ANTZUOLA

Leku guztietan gertatzen den bezala, auto kopurua gero eta handiagoa da Antzuolan ere. Iaz-

tik hona, modu txikian bada ere, gora egin du kopuruak. Aurten, iaz baino hiru auto gehiago daude erroldatuta herrian.

**1.163 AUTO**

2009ko erroldan 1.160 auto zeuden herrian, eta aurtengo erroldan 1.163. Motorrei eta ziklomotorrei dagokienez, duela urtebete baino zortzi gehiago daude; hain justu, 93 motor. Hala, herrian 2.168 biztanle daudela kontuan hartuta, ia bi biztanleko auto bat dagoela esan daiteke.

Era guztietako ibilgailuak kontuan hartuta, 1.349 daude gaur egun Antzuolan erroldatuta. Iaz 19 gutxiago zeuden: 1.330 -autoak eta motorrak kontuan hartuta-.

**AUTOMOBIL ZERGA**

Automobil zergari dagokionez, ekainaren 30a izango da helbideratu gabeko automobil zerga ordaintzeko azken eguna. Zergak helbideratuta dituztenak, ostera, egunotan hasi dira etxean jasotzen helbideratzeak.

ELGETA &gt; HEZKUNTZA

## Energia berriztagarriak ezagutzeko eskolako irteera

Parke eoliko bat, zentral hidroelektriko bat eta eguzki plaken instalazio bat ikusten izan ziren eguenean eskolako 65 neska-mutiko

LARRAITZ ZEBERIO &gt; ELGETA

Agenda 21 programaren barruan energia berriztagarrien gaia lantzen ari dira Herri eskolan. Ikasgeletan ikasitako oso garrantzitsua da, baina energia iturri horiek praktikan zelan funtzionatzen duten ikustea oso aberasgarria izan da neska-mutikoendako.

Lau urteko gelakoetatik hasita, eskolako ikasle guztiek egin zuten eguenean txangoa.

**PARKE EOLIKOAN, LEHENENGO**

Guztiak izan ziren Langraitzeko parke eolikoan. Haur Hezkuntzakoak, gero, Landara joan ziren bazkaltzera. Lehenengo Hezkuntzako neska-mutikoek, aldiz, Araiako zentral hidroelektrikoa eta eguzki plaken instalazioa ikusteko aukera izan zuten.

Orain, ikasgelan, txangoan ikusitakoa lantzeko aukera izango dute.



Haur Hezkuntzako neska-mutikoak Langraitzeko parke eolikoan. HERRI ESKOLA

LEINTZ GATZAGA &gt; AISIALDIA

## Aste bukaera pasa antolatu du Gurelek herri inguruan

Zapatu goizean hasiko dituzte ekitaldiak eta domekan Atxorrotzera joateko asmoa dute

MIRARI ALTUBE &gt; LEINTZ GATZAGA

Gurel guraso elkarteak aste bukaera pasa antolatu du zapatu goizean hasi eta domeka arratsaldera bitartean, Eskoriatzan Atxorrotz eguna ospatuko dutela aprobetxatuta. Dagoeneko bukatu da izena emateko epea, baina interesa duenen bat egonez gero, berba egin dezala Gureleko kideekin.

Zapatu goizean ume eta gurasoak elkartu (11:00) eta pilotaleku alboan horma margotuko dute: "Asmoa da eskuak pinturan sartu eta norberaren esku markak uztea horman, kolorez betetako artelana egin arte", diote antolatzaileek. Gero elkarrekin bazkalduko dute guztiek eta arratsaldean Arta-

billa baserri ingurura joango dira gaua pasatzera. "Eguraldiak lagun eginez gero bertako zelai baten egingo dugu lo, kanpin dendetan; eta txarra eginez gero pilotalekuan geratuko gara, oraingo kanpin dendak edozein lekutara moldatzen dira-eta", iragarri dute antolatzaileek.

Gaua pasatu ondoren Eskoriatzarantz joateko asmoa daukate, bertan Atxorrotz mendiko egunarekin bat egin eta jai giroan murgiltzeko.

**EKAIANEAN SENDA VIVARA**

Hainbat ekitaldi antolatu ditu Gurelek azken hilabeteotan. Joan zen astean, esaterako, herriko lorontzi, lorategi eta berdegune guztiak txukundu eta apaindu zituzten lore koloretsuekin. Laster uztaileko udaleku irekiak antolatzen hasiko dira eta ekain inguruan Arguedas herrian (Nafarroa) dagoen Senda Viva natura parkera joateko asmoa daukate.

# Kirola



> **FUTBOLA**  
Hirugarren mailan, UDAK eta Portugaletek 0-0 amaitu zuten > 22



> **LASTERKETA**  
Becerrak eta Amilibiak irabazi dute Aloñako igoera > 24-25

> **SERGIO GARCIA**  
"Kaukasoko espedizioan lau astez egon gara lur azpian, kobatik irten barik! Iluntasunarekin, ez duzu denboraren noziorik" > 27



Eskoriatzako Atama Kenpo elkarteko jokalaria kata erakustaldia egiten.

JOSETXO ARANTZABAL



Alberto Narro eskoriatzarra borrokan.

M.A.



Oiartzungo Kenpo-Kai elkarteko bi jokalaria defentsa pertsonal saioan.

M.A.

**ARAMAIO** > OSOKO BILKURA

## Jokalaria asko eta teknika politak Euskadiko I. Kenpo Txapelketan

**JOKALARIAK** Oiartzun, Legazpi eta Beasaindik, Nafarroa eta Iparraldetik etorri ziren; 90 guztira

**BORROKA** Helduen mailako borroka guztietan Atama Kenpo elkarteko kideak nagusitu ziren

**MIRARI ALTUBE** > ESKORIATZA

Euskadiko I. Kenpo Txapelketak jokalaria asko elkartu zituen zapatuan Eskoriatzako Intxaurtxuetan kiroldegian: 90 inguru, antolatzaileen esanetan. Asko Eskoriatzako Atama Kenpo elkarteko kideak ziren, beste asko Oiartzungo Kenpo-Kai elkartekoak, eta Beasain eta Legazpitik etorritakoak ere jardun zuten norgehiagokan.

Nafarroako eta Iparraldeko elkarteetako jokalaria ere gonbidatu zituzten txapelketara; baita etorri ere. Horiek ezin izan zuten txapelketan parte hartu (federazio kontuak tarteko), baina erakustaldi politak egin zituzten eta onenek garaikurrak eskuratu zituzten.

**KATA ETA DEFENTSA PERTSONALA**

Hiru ekitalditan erakutsi zituzten jokalariek kenpo arte martzialaren gaineko jakintzak. Lehen saioan, kata erakustaldia egin zuten. Hainbat teknika erakutsi behar izan zituzten bakar-ka eta koreografia, koordinazioa, indarra eta orokorrean erabilitako teknika baloratu zizkieten epaileek. Umeek (14 urtetik beherakoak) ezin dute norgehiagokan jardun baina erakustaldi txukunak egin zituzten; tartean, ia 20 eskoriatzarrek jardun zuten.

Bigarren saioan defentsa pertsonal erakustaldiak egin zituzten. Eraso itxurak eginez, beso-arekin eta hankarekin kolpeak eman behar izan zizkieten laguntzaile bati. Eraso horiei ere pun-

tuak eman zizkieten epaileek eta kadeteen artean Oiartzungo Naiara Benitez izan zen nagusi, Gorka Caceres eskoriatzarren aurretik. Helduen artean, Kyu kategorian, Iñaki Zubillaga nagusitu zen eta gerriko beltza dutenen artean Kenpo-Kai elkarteko Jon Ander Arrizubieta.

**BORROKAN, ETXEOAK NAGUSI**

Hirugarren saioan borrokan egin zuten jokalariek. Bi minutuko saioetan, elkarren aurka hankarekin kolpeak emanaz jardun zuten epaileen begiradapean. Emakumeen artean Naiara Benitez nagusitu zen berriro; eta kadeteetan, Kenpo-Kai elkarteko Jon Ander Rodriguez. Helduen kasuan garaipen guztiak etxeko elkartean geratu ziren: 75 kiloz azpikoetan, Juan Modino; 75 kiloz gorakoetan, Iñaki Zubillaga; eta gerriko beltza dutenen artean, Josu Letona arrasatearra.

Txapelketa bukatzeko, Kenpo Kai modalitatean jardun zuten borrokan hainbat jokalarik.

**Rafa Carriet** > Atama Kenpo elkarteko arduraduna

**"Hamarrekoa emango nioke txapelketari, zoragarria izan da"**

**M.A.** > ESKORIATZA  
**Kenpo Saileko Euskadiko Federazioko zuzendaria da, baita Atama Kenpo elkarteko burua ere.**

Euskadiko lehen txapelketa Eskoriatzan...

Bai, elkarteko jendea antolatzeko gertu zegoelako; lan handia da halako txapelketa antolatzeko eta inguruko guztien babesa izan dugu.

**Eta zelan joan da?**

Nik hamarrekoa emango nioke, zoragarria. Txapelketa interesgarria izan da, teknika onak egon dira eta gainera jendeak oso ondo pasatu du.



M.A.

Norgehiagokan jardundako jokalaria guztiak gipuzkoarrak izan dira, ezta?

Bai, arabarrak eta bizkaitarrak gonbidatu ditugu baina ez dute gura izan etortzerik; hurrengoan.

**Eskoriatzan indar handia du kenpoak.**

Bai, 40 bat izango gara elkartean eta haziz goaz, atzetik ere ume asko datozelako.

**Karate Federazioak gaur egindako lana eskertu gura izan dizu.**

Bai, ezustekoa hartu dut opariarekin; egindako lana aintzat hartu digu eta eskertzekoa da hori.



Julen Eraña baloiaren atzetik Portugaleteko jokalar batekin borrokan.

JOSETXO ARANTZABAL

HIRUGARREN MAILA &gt; ARETXABALETA-PORTUGALETE

# Irabazi beharra izan arren golik ezin sartuta geratu zen UDA

Urduri zelairatu ziren aretxabaletarrak baina gero erritmo bizia jarri zuten zelai erdian baloia gelditu utzi barik

Azken minutuetan izandako aukerak ez aprobeixatu izanaren penarekin bukatu zuten partidua

MIRARI ALTUBE &gt; ARETXABALETA

Derrigorrez irabazi gura zuen Aretxabaletak atzo etxean jokatutako partidua mailari eusteko, baina Portugaletek ere hiru puntuak eskuratu gura zituen bigarren postuari eusteko, izan ere, Errege Kopa jokatzeko aukera izango luke horrela. Hala bada, partidua bizia eta erritmo handiko jokatu zuten bi taldeek baina golik ez bukaeran (0-0).

ERRITMO BIZIA

Minutu bateko isilunea egin zuten partidua hasieran, batetik Juan Antonio Samarach-en heriotzagatik eta bestetik, Ramon Barrutia aretxabaletarrarengatik, UDAko lehenengo taldeko jokalaririk izandakoa eta hirugarren mailako Gillen Mar jokalariren aitajauna. Harmaillak bete-bete eginda, 800 bat lagun guztira, tartean Portugaletetik etorritako autobus bete zale.

Urduri zelairatu ziren Igor Gordobilen mutilak, irabazi beharraren ardura bizkargainean zutela. Eta zelaian kokatzea kostatu egin zitzaizkien lehen minutuetan. Erritmo handia jarri zuten bi taldeek zelaian, eta baloia geratu barik izan zen jokoan unero; baina aparteko aukerarik ez atean aurrean. 28. minutuan aukera polita izan zuen Portugaletek baina Gaizka atezaina argi ibili zen eta arazo barik urrunduzuen. 32. minutuan aretxaba-

letarrek ere izan zuten aukera baina Gillen area barruan nahastu egin zen eta baloia ezin izan zuen inorengana bideratu. Aukera garbi barik eta oso parekatuta jardun zuten bi taldeek. Lehen zatiko azken minutuetan presio handia egin zuen Portugaletek eta kontraerasoan egindako jokaldi polita ere bai, baina area txikian ez zuten asmatzen eta ez zen golik iritsi.

AUKERAK EZIN APROBETXATU

Bigarren zatian aldaketa egin zuen Gordobilek eta dagoeneko txartel horia zeukan Iban Asto-

la kapitaina ez zuen zelairatu. Haren ordean, Raul atera zuen eta eskuman kokatu; erdira, ostera, Kerman ekarri zuen. Portugaletek izan zuen bigarren zatiko lehen aukera 52. minutuan, baina defentsa aretxabaletarrak argi zeuden eta arazo barik atera zuten Gaizkaren ate aurretik. Ondoren, Iker Orueta atera zuen zelaira Gordobilek Imanolen ordean, eta segituan izan zuen horrek Portugaleteko atera iristeko aukera, baina ez zuen asmatu errematatzen. Erasoan atera ziren gero Portugaletekoak eta arriskua handia izan arren UDA-

ko atean Gaizkak kanpora bidali zuen baloia. Azken hamabost minutuetan behin eta berriz saiatu ziren aretxabaletarrak gola egiten, baina ezin. Luzapeneko hiru minutuetan bi aukera ezin hobeak izan zituzten eta Oinatz borrokan ibili zen atezainarekin. Azkenean, baina, husnako emaitzarekin bukatu behar.

Behin partidua bukatuta zaleak, bai alde batekoak, bai beste-koak, asko berotu ziren eta elkarri isekaka jardun zuten behin eta berrito. Eta Azpilikueta epaileari paperezko pilota jaurti zioten harmailatik.

ARETXABALETA

0-0

PORTUGALETE

**Aretxabaleta** > Gaizka, Kerman, Andoni, Iban (46. min., Raul), Gorka, Borja, Julen, Haritz, Oinatz, Imanol (55. min., Iker Orueta) eta Gillen (61. min., Ruben).

**Portugalete** > Esteban, Merino (67. min., Quintanilla), Vidal, Otiño, Aguiar, Zarandona, Zarate, Hernando, Gonzalez, Velez eta Iturriaga (60. min., Del Olmo).

**Epailea** > Azpilikueta; Loran eta Anduaga.

**Bestelakoak** > Ia 800 ikusle Ibarra futbol zelaian.

Ruben Leonardo &gt; Jokalaria

## "Gola eskura izan dugu, baina ezinean geratu gara"

M.A. &gt; ARETXABALETA

**Bigarren zatiko 16. minutuan zelairatu zen eta gogor borrokatu zituen baloi guztiak. Ondorioz txartel horia jaso zuen.**

Intentsitate handiko partidua izan da.

Bai, bakoitzak geure interesak defendatu gura genituen eta dena ematera joan gara; eurek asko daukate jokoan eta guk ere bai.

Gola falta izan da, ezta?

Bai, eurek izan dituzte aukera batzuk eta guk eskura izan arren postea izan dugu traban. Behiko postuetan zaudenean zailagoa egiten da gola.

Geratzen diren bi partidua irabazi egin behar orain...

Bai, hurrengo Amurrioren aurka eta azkena Salvatierrarekin etxean. Eta gero itxaron



J.A.

egin behar bigarren B mailatik inor jaitsi ez dadin eta gutakoren bat aurrean eroan.

Denboraldi gogorra, ezta?

Bai, asko geneukan ikasteko eta mailari eutsiz gero hobetu egin behar hurrengoan. Eta bestela berriro saiaturako gara igotzen. Lehen buelta ondo hasi genuen baina lesioak izan ditugu eta gainera, gu talde txikia gara.

OHOREZKO ERREGIONALA > 29. JARDUNALDIA

# Sailkapeneko azkenaren aurka, sufrituta lortu zuen Mondrak puntua

Epaileak lau jokalaria egotzi zituen: Euskaldunako hiru eta Mondrako bat

Ohiko hamaikakoan aldaketan egin zituen Andoni Azkargortak

MONDRA

**2-2**

EUSKALDUNA

**Mondra** > Mikel, Laspiur, Etxeberria, Mercader, Zabaleta (Ekain, 45. min.), Castillejo, Heriz, Arregi (Pavon, 65. min.), Murua, Bereziartua (Hernandez, 80. min.) eta Lopez.

**Euskalduna** > Ezkurdia, Tellexea, Fernandez, Marquez, Bereziartua, Manero, Garmendia, Loinaz, Loidi, Sanchez eta Altuna.

**Golak** > 1-0, Heriz, 40. min.; 1-1, Bereziartua, 45. min.; 1-2, Manero, 60. min.; 2-2, Heriz, 80. min.

epailearen lanak ere ez zuen asko lagundu. Lau jokalaria egotzi zituen epaileak zapatuan Moja-egin: Euskaldunako hiru eta Mondrako bat.

**HAMAIAKAKOAN, ALDAKETAK**

Azkargortak aldaketak egin zituen ohiko hamaikakoan, eta amaieran adierazi zigun bezala, gauzak ez zitzaizkion uste bezala atera. Lehenengo zatian Mondrak ez zuen joko ona egin; baloia-aren jabetza izan zuten arren, jokoa antolatzeke gai ez ziren izan. Lehenengo aukera garbia 25 minutuan izan zuen Iker Lopezek. Ondoren, Keixik ateratako falta baten, Muruak area barruan eskuinetik erdiratu baina inor ez zen iritsi errematea egitera.

Partiduko lehenengo gola 40. minutuan iritsi zen: Julen Herizek egin zuen. Pozak, baina, gutxi iraun zuen. Euskaldunak 45. minutuan berdindu zuen lehia falta jaurti eta alderatzea aprobetxatuta.

Aldagelatik bueltan, etxekoak hobeto kokatuta zelairatu ziren. 55. minutuan Keixik gora jaurti zuen ezker hegaletik Heri-

zek egindako erdiratzea. Aukera polita izan zen bigarren gola egiteko.

**PARTIDU NAHASIA**

60. minutuan, Euskaldunako jokalariek Ekainek zelai erdian galdutako baloia aprobetxatu zuten kontraerasoan gola egiteko. Handik aurrera, partidua guztiz nahastu zen. 70. minutuan epaileak Garmendia egotzi zuen. Jokalari bat gehiagorekin, Mondrak aurrera egin zuen. Herizek ezkerretik erdiratutako baloia Iker Lopezek ukitu, baina atearen aurretik pasa zen inork saretan sartu barik. Gero, kornere baten ondoren, zutoina jo zuten



Keixi baloiarengatik lehian.

JOSETXO ARANTZABAL

etxeko mutilek. Azkenean, berriro ere Julen Herizek, berdinketaren gola egin zuen 80. minutuan. Azkeneko minutuak oso

nahasiak izan ziren. Epaileak Euskalduna taldeko bi eta Mondrako Illart Etxeberria egotzi zituen.

ESANAK

**"Horrelako partidua ez dira izaten onak ez guretzat ezta ikustera datozen zaleendako ere"**

Iker Laspiur > Jokalaria

**"Partidua samurra dela esatea erraza da, baina partidua guztiak zelaian egin jokatu behar dira"**

**PARTIDU TXARRA**

Partidu amaieran Iker Lazpiurrek esan zuen horrelako partidua ez direla onak ez eurentzat ezta ikustera datozenentzat ere.

Partidua samurra ote zen galdetuta: "Partidua guztiak jokatu egin behar dira", zioen Lazpiurrek. "Datorren astean Ondarrura joango gara; partidua zaila izango da, beti bezala", aurreratu du Iker Lazpiurrek.



JOSETXO ARANTZABAL

**Aretxabaleta eta Antzuolak bana berdindu zuten derbian**

Erregional preferente mailako derbia bana berdindu zuten zapatuan Aretxabaleta eta Antzuolak. Lehia nahiko berdinduta izan zen; hala, aldageletara husna berdinduta joan ziren. Bigarren zatian, 15. minutuan sartu zuen antzuolarren gola Ibai Azkaratek. Baina, partidua amaitzear zela, epaileak etxekoan aldeko penaltia adierazi zuen. Penaltiaz baliatu ziren aretxabaletarrak partidua berdintzeko. Aretxabaleta sailkapeneko 8. postuan dago eta Antzuola 12. postuan.

> OHOREZKO ERREGIONALA

**Pablo Diaz entrenatzailea haserre itzuli zen Hondarribitik Aloñak erakutsitako jarrerarekin**

Aloña Mendik 1-0 galdu zuen zapatuan Hondarribiaren aurka. Galtzeak min ematen du, baina askotan min gehiago ematen du zela galtzen den. Pablo Diaz entrenatzailea haserre zegoen zapatuan bere jokalariek izan zuten jarrerarekin: "Mailari eutsi diogulako ematen du lasaitu egin garela", adierazi zuen haserre.

> OHOREZKO ERREGIONALA

**Etzetik kanpo denboraldiko partidua borobila egin arren Bergarak 1-0 galdu zuen Tolosan**

Tolosaren aurka 1-0 galdu zuten zapatuan Bergarako mutilek. Oso partidua ona jokatu zuten Manu Diazen mutilek; gol aukera asko izan zuten, baina zortea ez zuten alde izan. Hala, partidua amaitzeko 10 minutu falta zirela jaso zuten gola mahoneroek. "Ustedut etzetik kanpo jokatu dugun partidua onena izan dela", zioen.

> EMAKUMEZKOEN IGOERA FASEA

**Mondrak 5-3 irabazi zuen eta lider jarraitzen du; Arizmendik, ostera, 4-2 galdu zuen Zumaian**

Arrasateko neskek 0-1 galtzen hasi ziren arren, partiduari buelta eman eta 5-3 irabazi zuten Amara Berriren aurka. Hala, sailkapeneko lehenengo postuan jarraitzeko du Mondrak.

Arizmendik, ostera, 4-2 galdu du aste bukaeran Zumaikoren aurka; aretxabaletarrak azken aurrekoak dira sailkapenean.

ALOÑAKO IGOERA &gt; 6. EDIZIOA

# Becerra berriz ere eta Amilibia Aloñako probako irabazleak

Arkaitz Letamendi eta Leire Altube izan ziren lehenengo oñatiarrak

Igoerako eta jaitsierako errekorrak ez zituzten gainditu atzokoan

ARANTZAZU EZKIBEL > OÑATI

Walter Becerra nagusitu da aurtan ere Aloñako igoeran. 1:14:00ko debora egin zuen Becerrak Oñatiko helmugan. Hasieratik menderatu zuen lasterketa Venezuelako korrikalariak. Urtiagainen bera izan zen lehenengoa, eta baita Aloñako puntan ere.

Emakumezkoetan, Aiako Nerea Amilibia izan zen onena: 1:29:59. Becerra bezala, hasieratik jarri zen lasterketaren buruan, eta Amilibia bera izan zen lehen emakumea Urtiagainen eta baita Aloñako puntan ere.

302 LAGUN

Becerrak berak lasterketa amaieran adierazi zuen Oñatira ez etortzekotan egon zela: "Aurreko astean gaizki egon nintzen osasunez eta ez nekien etorriko nintzen edo ez. Azkeneko momentuan erabaki dut etortzea".

Irteera puntuan inoiz baino lasterkari gehiago batu ziren: 302 lagun. Eguraldia lagun, goizeko 10:30ean hasi zuten lasterketa. Oñatitik (230 metro) Urtiagainera (490 metro) igo zuten lasterkariak, Gargaltza auzotik. Urtiagainen Becerra izan zen azkarrena; atzetik heldu ziren Jesus Martin, Ruben Lanz eta Arkaitz Letamendi oñatiarra.

Emakumezkoen dagokionez, Nerea Amilibia izan zen azkarrena Urtiagainen.

SARI BEREZIAK

Aurtan, bi sari berezi zeuden igoerako eta jaitsierako errekorrak egiten zituztenedako. Baina, ez bata eta ez beste ez zituzten gainditu atzokoan. Gizonezkoetan Becerrak 49:38 egin zuen Aloñako puntan eta errekorra 49:27 da. Emakumezkoetan, Nerea Amilibia izan zen onena baina hiru segundogatik ez zuen errekorra gainditu: errekorra da 1:04:00.

Jaitsierako errekorrak dira: gizonezkoetan 22:25 eta emakumezkoetan 27:35. Atzokoan ez zituzten gainditu.

LEHENENGO OÑATIARRAK

Bigarren urtez parte hartu zuen atzo Arkaitz Letamendi oñatiarra lasterketan; eta, bigarren postua eskuratu zuen. Letamendi gustura heldu zen helmugara, hirugarrenarekiko nahiko tarte-

arekin; hala, alaba txikia besotatu hartu eta batera egin zituzten azkeneko metroak.

Oñatiarrak ondo ikusi zuen bere burua lasterketan: "Nire planteamendua izan da nire erritmora igotzea. Hasieran zure erritmoa ez baduzu hartzen Urtiagainetik gora kosta egiten da. Gora, ondo iritsi naiz, eta beherakoan aldea mantendu dut", adierazi zuen. "Gora behera baino hobeto ikusi dut nire burua. Beherakoan asko arriskatu behar da, eta min hartzeko arriskua dago", azaldu zuen Letamendik.

Lehenengo emakume oñatiarraren saria Leire Altubek eron zuen. 1:45:11ko denbora egin zuen Altubek. Lasterketa amaieran sendaketak egin behar izan zizkioten Altuberi oinetan; izan ere, izugarritzko babak zituen oñatiarrak. Hala ere, pozik zegoen egindako lanarekin.

"Oñatiarra izanda ezagutzen nuen Urtiagainetik gorako bidea, baina ez nekien hasierako zatia zelakoa zen. Asteazken zehar ibili naiz nebarekin entrenamendua egin eta bidea ikusten", esan zuen Altubek. Gora edo behera, bere burua non ikusi duen hobeto galdetuta zera erantzun zigun: "Gogorra egin zait, batez ere beherako zatia. Babak atera zaizkit hanketan, eta oin puntetan hasi naiz; hala, bolak kargatu zaizkit".



Walter Becerra Oñatiko helmugan sartzen.

JOSETXO ARANTZABAL

JENDE EZAGUNA

Asier Urdanpilleta bederatzigarrena izan zen eta Joseba Molineiro 13. tokian sailkatu zen. Horiek izan ziren Letamendirekin batera lehenengo debagoiendarrak. Oñatiarrez gain, ibarreko korrikalari asko izan genituen atzo

Aloñako igoeran. Baita, jende ezaugun edo ospetsuak ere. Esaterako, Aloñako igoeran parte hartu zuen eta lehenengo beteteranoa izan zen Alberto Zerain mendizalea: 1:25:05.

"Egun proposa izan da niretako, jende asko egon da eta nire-

ESANAK



**Nerea Amilibia**  
Lehenengo emakumea

"Ondo ikusi dut nire burua, denboraldi hasiera txarra izan dut, eta ez nekien zer egingo nuen gaurkoan, baina gaur oso ondo ikusi dut nire burua. Errekorra egin gura nuen arren, konturatu naiz oso lasterketa gogorra dela eta zaila dela errekorra egitea"



**Walter Becerra**  
Lehenengo gizonezkoa

"Domekara arte errekorren bila etortzea uste nuen, baina aste txarra izan ondoren konturatu naiz ezinezkoa zela. Igoera oso gogorra duen lasterketa da baina oso gustura igo dut. Bidea ezagutzen nuen; hortaz, hori aprobetxatu dut lehenengo iristeko"



**Leire Altube**  
Lehenengo emakumezko oñatiarra

"Gogorra egin zait, batez ere beherako zatia. Babak atera zaizkit hanketan, eta oin puntetan hasi naiz; hala, bolak kargatu zaizkit. Lehenengo aldian izateko gustura ibili naiz; gainera, herrian korrika egitea polita da jendeak asko animatzen duelako"



**Arkaitz Letamendi**  
Lehenengo gizonezko oñatiarra

"Lehenengoa harrapatzerik ez dago, gora eta behera oso ondo ibiltzen da-eta. Igotzen eta jaisten atera digu denbora. Gora hobeto ikusten dut nire burua. Nahigo dut igotzea, izan ere, asko arriskatu behar da beherakoan, eta min hartzeko arriskua dago"



**Alberto Zerain**  
Lehenengo gizonezko beteteranoa

"Entzunda nuen oso lasterketa gogorra zela, eta berehala konturatu naiz horrela dela. Oso lasterketa bertikala da. Hala ere, pozik nago egin dudana lanarekin; lehenengo beteteranoa izatean esan gura du oraindik ere mendiarekin harremanetan jarraitzen dudala"





Nerea Amilibia, lehenengo emakumea, Urriagainen gora. JOSETXO ARANTZABAL



Arkaitz Letamendi eta Leire Altube lehenengo oñatiarrak. ARANTZAZU EZKIBEL



Lasterkariak mendian gora eta ikusleak txaloka. JOSETXO ARANTZABAL

meran sentitu naiz. Saria semea-ri eskainiko diot", esan zuen Oñatiko plazan. Zerainek zazpi zortzimilako igo ditu; eta, bera izan zen Everest igo zuen lehenengo arabarra. Ez dakigu atzokoan ere lehenengo arabarra izango ote zen, baina bai lehenengo betera-

noa. "Horrek esan gura du mendiarekin harremanetan jarraitzen dudala", esan zuen pozik.

Lasterketan parte hartu zuen beste bat Joseba Usabiaga Goenkaleko Tximista izan zen. Tolosarrak 1:28:33ko denbora egin zuen Oñatiko plazan.

#### OROKORREAN, POZIK

Parte-hartzearekin, eguraldiarekin, zaleekin... pozik egoteko moduan zeuden atzo antolatzaileak. Gustura geratu ziren egindako lanarekin, eta lasterketak izan zuen erantzunarekin.

Aloñako igoera mendi lasterketetan dagoen gogorrenetarikoa da. 15 kilometro eta erdian desnibela 2.200 metrokoa da. Hau da, 8 kilometrotan 1.000 metro igo behar izaten dute lasterkariek.

Nerea Amilibiak, esaterako, errekorra egitera etorri zela esan zigun, baina hasieratik konturatu zela, lasterketa benetan gogorra dela "Gogorra da, baina Euskadiko txapelketa eta kilometro bertikala egiteko asmoa dudanez ondo etorriko zait entrenamendu bezala", esan zigun.

Joseba Molinero oñatiarrak ere esan zigun bidea ezagutzen duen arren, lasterketak bakoitza bere lekuan jartzen duela.

#### TXIRRINDULARITZA > EUSKALTEL-EUSKADI

## Iban Velasco Tourrean izango da zauriak ez direlako larriak

Kolpe handiak ditu sorbaldan eta ipurdian eta bihurritua orkatilan, baina 10 egunetan atsedean hartuta ondo izango dela esan diote

#### MIRARI ALTUBE > ARRASATE

Euskaltel Euskadi taldeko Iban Velasco arrasatearrak susto galanta hartu zuen eguaztenean, hilak 21, Flecha-Wallona lasterketan (Belgika) erori zenean. Kolpe handia hartu zuen eta zauri larriak zituela iragarri zioten Belgikako medikuek egindako lehen begiratuan. Horren aurrean, Tourrera joateko asmoak bertan behera utzi beharko zituela uste izan zuen txirrin-



Iban Velasco. GOIENKARIA

lari arrasatearrak, baina egubakoitzean Bilbon egindako azterketek berri onak ekarri dizkio. Hamar bat egunetan atsedean hartuta berriro bizikleta gainean jartzeko moduan izango dela esan diote eta Tourrera joateko gertatzen hasiko da orduan.

#### HAMAR EGUN BARRU BIZIKLETAN

Sorbaldan eta ipurdian kolpe handiak ditu eta orkatilan bihurritua, baina atsedean hartuta osatuko zaizkio zauri guztiak: "Atzo egitekoa nintzen lasterketaren ostean atsedean hartzeko asmoa geneukan, hortaz, ez du aparteko eragozpenik sortu gure hasierako asmoetan eta egindako planak beteko ditugu", jakinarazi du oso pozik dagoen txirrin-ulariak.

Hamar egun pasatutakoan bizikleta gainean jarriko da berriro eta poliki-poliki Tourrera joateko gertatzen hasi taldekideekin batera: "Orkatila zelan dagoen jakingo dugu orduan, baita ipurdiko kolpea ere. Baina ez dut uste arazorik izango dudarik", esan du Velasco. Tourra aurrez aurre duela jakiteak, gainera, indarra eman- go dio lehenbailehen osatu eta aurrera egiteko.

#### SASKIBALOA > EMAITZAK

## Eskoriatzako neskek eta Aloñako mutilek irabazi egin dute, eta MUK etxean galdu

Eskoriatzako neskek ligako azkeneko partidua jokatu zuten zapatuan; orain, lauko finala jokatuko dute

#### ARANTZAZU EZKIBEL > BERGARA

Eskoriatzako neskek 51-38 irabazi zuten zapatuan Donostia-ko Cafes Aitonaren aurka. Ligako azkeneko lehia izan zen zapatukoa, eta modu horretan

sailkapenean bigarren geratu da Fernando Rasok zuzentzen duen taldea.

Orain, lauko finala jokatu beharko dute eskoriatzarrek. Ondo ibiliz gero datorren urtean Euskadiko txapelketa jokatze-ko aukera izango dute.

#### ALOÑA MENDIK IRABAZI

Aloña Mendik 55-71 irabazi zuen zapatuan Ocaso Berrio Otxoaren aurka. Oñatiarrak sailkapenean bigarren postuan daude, 48 punturekin. Hala ere, esan

behar da lehenengoarekin berdinduta daudela.

Datorren astean Muebles Vizcaya Balmaseda taldearen aurka jokatuko dute -sailkapene-ko azkenak-.

#### OINTXEK GALDU

Mondragon Unibertsitateak galdu egin zuen etxean 58-65 Bide Bide Ibiza taldearen aurka.

Zurbanoren mutilak sailkapene-ko azken aurrekoak dira. Datorren astean Promociones Legarzia izango dute aurrean.

### Sailkapena

#### EMAKUMEZKOAK

1. Nerea Amilibia	1:29:59
2. Jaione Sasieta	1:38:01
3. Yolanda Gurendez	1:38:36
4. Maitane Txueka	1:39:43
5. Leire Altube	1:45:11

#### GIZONEZKOAK

1. Walter Becerra	1:14:00
2. Arkaitz Letamendi	1:18:24
3. Jesus Martin	1:18:59
4. Felicitimo Solana	1:19:22
5. Angel Arrieta	1:19:52

#### EMAKUMEZKO BETERANOAK

1. Eguzkiñe Montalvan	1:59:17
2. Maria Jesus Velasco	2:11:13

#### GIZONEZKO BETERANOAK

1. Alberto Zerain	1:25:05
2. Jose Luis Barrera	1:28:43

ITURRIA: WWW.ALOINA.NET

#### > ESKUBALOA

**Partidu ona jokatu ez arren, lasai irabazi zuen Ford Mugarrik (28-31)**

Gipuzkoako Kopa jokatzen dabilen Ford Mugarri talde arrasatearrak irabazi egin zuen Ormaiztegin egubakoitz ilunkaran (28-31). Ez zuten partidua onak jokatu, Edu Orgaz entrenatzailearen esanetan: "Zaila da kopan partidua onak egitea, entrenatu ere gutxiago egiten dugu eta minutu gutxi jokatutakoei aukera ematea da asmoa". Hala ere, beti ibili ziren Ormaizteginen aurretik eta bigarren zatian sei golen alde ere izan zuten.

Sailkapenean Ford Mugarri da lehena sei punturekin eta Orgaz ustetan Arrate eta euren artean egongo da kontua.

#### > ESKUBALOA

**Berdinduta itzuli zen Soraluze Bergara Gasteiztik (30-30)**

Corazonistas taldearen aurka jokatu zuen zapatuan Soraluze Bergarak eta berdintzea besterik ez zuen lortu talderik ahulenaren aurka. Gazteen mailako atezainarekin joan ziren bergararrak eta ondo moldatu baziren ere "jokalariek arriskurik hartu barik jokatu" zutela eta igarri egin zela esan du entrenatzaileak.

Atzetik joan ziren lehen zati guztian bergararrak, aurkari-erritmora ezin egokitu, eta atsedendaldirako berdindu egin zuten (17-17). Bigarren zatian hiru gol aurretik jartzea lortu bai baina erasoan akatsak egin eta berdinketarekin konformatu behar izan zuten.

#### > AUTOAK

**60 bat auto elkartuko dira domekan egingo duten Udanako igoeran**

Oñati Motor taldeak antolatuta IV. Udanako igoera egingo dute domekan, hilak 2. Euskadiko Mendi Igoeren Txapelketarako lehen proba puntuagarria izango da eta antolatzaileek uste dute 60 bat auto elkartuko direla hasierako puntuan, "ohi baino gutxiago, beste lasterketa batzuk daudelako". Eta tartean 10 inguru debagoiendarrak izango dira.

09:00etatik 11:30era autoen kontrola egingo dute eta 14:30ean hasiko da lasterketa: entrenamenduak lehenengo eta bi saio gero. 19:00ak inguruan sariak banatuko dituzte. Udanako errepidea itxi egingo dute 13:00etan.

## ARRASATE

# Baloiarekin jokatzuz futbolean gozatu egin zuten gaztetxoek

**FUTBOLAZ GOZATZEN** Futbola da gaztetxoek kirol gustukoena eta pozik aritzen dira baloiarekin jokatzeko

**IBARRA FUTBOL ZELAIAN** Zapatuko saioan Aretxabaletako Ibarra futbol zelaian bildu ziren gaztetxoak

**PARTE-HARTZE ZABALA** Lehen Hezkuntzako ikasle ugari esku hartu zuten zapatuko saioan

## NAROA ODRIOZOLA > ARRASATE

Kirolen artean erregea da futbola gaztetxoentzat eta, zapatuko saioan, Leintz Eskola Kiroleko gaztetxoek benetan gozatu zuten. Baloiaren hanketan izanik eta lagun konpainian, pozik aritzen ziren neska-mutikoak.

Arrasateko Mojategi futbol zelaian beste ekintza batzuk zeudenez, Aretxabaletako Ibarra futbol zelaian izan ziren futbol partidak, eta bertara gerturatu ziren Lehen Hezkuntzako hirugarren eta laugarren mailako gaztetxo ugari.

Goizeko 10:00etan hasi eta 12:15 bitartean aritu ziren futbolekin. Batzuk 10:00etan hasi ziren jokatzeko, eta beste batzuk, aldiz, ordu bete beranduago. Horrela, saioa bi txandatan banatu zuten eta txanda bakoitzean lau talde lehiatu ziren. Harmaik ez ziren hutsik egon gurusoak bertan izan zirenetan, gaztetxoei animoak ematen.

## KIROLDEGIAK GAZTETXOZ BETETA

Lehen Hezkuntzako 3. eta 4. mailako ikasleek Ibarra futbol zelaian futbolekin jokatzeko bitartean, gainontzeko mailako gaztetxoak ere kirola egiten zeuden. Iturripe kiroldegian 5. eta 6. mailako ikasleek eskupilotan egin zuten. Maila bereko neska-mutil talde batek Gipuzkoako Eskubaloiko Txapelketako kanporaketa jokatu zuen Iturripe kiroldegian. Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako 1. eta 2. mailako ikasleak saskibaloian aritu ziren Musakola kiroldegian.



**Kurtzebarri 4.** Zutik: Alaitz, Garazi eta Ihintz. Makurtuta: Uxue, Elene, Iratxe eta Markel.



**Arizmendi 4.** Zutik: Olaia, Ane, Leire eta Amaia. Erdian: June eta Enara. Eserita: Leire E., Lide, Aitana, Irene, Sara eta Izaro.



**Arizmendi-Almen 3.** Zutik: Alazne, Goizane, Leire eta Oihana. Makurtuta: Garazi, Irati eta Haizea.



**Gazteluondo 3 eta Otxandio.** Zutik: Miren, Lore, Alazne eta Xabier. Makurtuta: Lara, Maddi, Eider, Lide eta Jokin.

GUSTUKO DUZU FUTBOLA? ATEZAINA ALA JOKALARIA IZATEA DUZU NAHIAGO?



**Amaia eta Lide**  
Arizmendi 4

Arizmendi 4 taldeko Amaiak eta Lidek gustuko dute futbola. Hala ere, Lidek nahiago du eskubaloian jokatu. Amaiari atezaina izatea gustatzen zaio; Lidek, ordea, futbolekin jokatzeko, nahiago du jokalaria izan.



**Garazi eta Oihana**  
Arizmendi-Almen 3

Partidua hasi aurretik izan ginen Arizmendi-Almen 3 taldeko Garazi eta Oihanarekin. Esan zigutenez, futbola da bi gaztetxo hauen kirol gustukoena. Garazik atezaina izatea du atsegina; Oihanak, aldiz, jokalaria moduan aritzea.



**Julen eta Mikel**  
Arrasate Herri Eskola

Julenek eta Mikelek bigarren txandan jokatu zuten, baina lehenago iritsi ziren Ibarra. Futbola da euren kirol gustukoena, baina Juleni jokalaria izatea gustatzen zaio eta Mikelek nahiago du baloiak geratzea.



**Elene**  
Gazteluondo 3

Gazteluondo 3 taldean gaztetxo asko zeuden eta batzuek jokatzeko bitartean, beste batzuk atsedean zeuden; Elene, esaterako. Esan zigutenez, futbola gustuko du, baina ez atezain lanetan, jokalaria moduan baizik.



**Haizea eta Irati**  
Arizmendi-Almen 3

Jokatzeko hasi aurretik izan ginen Arizmendi-Almen 3 taldeko Haizea eta Iratirekin. "Futbola gustuko dugu", esan ziguten. Hala ere, Haizeak aitortu zigun futbolekin jokatzeko baino nahiago duela eskubaloian aritzea.



Sergio Garcia espeleologoa, Arrasateko Gaztetxearen kanpoaldean.

ARANTZAZU EZKIBEL

Sergio Garcia Dils > Espeleologoa

# "Kaukasoko espedizioan lau astez egon gara lur azpian, kobatik irten barik!"

ARANTZAZU EZKIBEL > ARRASATE

**Aloña Mendi eta Besaideko espeleologia taldeek antolatuta, Espeleologia jardunaldiak egin dituzte egunotan. Jardunaldiotan egon da Sergio Garcia Gils espeleologo sevillarra. Arkeologoa da Garcia eta txikitatik datorkio espeleologiarako zaletasuna. Espainiako espeleologia eskolako zuzendaria da.**

**Arrasateko hitzaldia orokorragoa izan da eta Oñatikoa teknikoagoa.**

Arrasateko saioan mendizaleak izan dira ikusle gehienak; horregatik, espeleologia irteerak zer diren azaldu dit. Oñatin, ostera, espeleologo gehiago egon dira; hala, Kaukason esploratzen gabiltzan koba baten berri eman dut. Esan behar da munduko errekorra lortu dugula koba horretan: lur azpitik behera 2.000 jaitsi gara.

**Hain zuzen, zertan zabilzate koba horietan?**

Esplorazio geografikoak egin ditugu. Satellite bidez edo beste edozein modutan, gaur egun mundu guztia ezagutzen dugu; lur

azpian dagoena, ostera, ezezaguna da guretako.

Tauro mendikatean –Turkia–, Ukranian, Alpeetan... leku askotan ibiltzen gara, baina ezagunena –beti gertatzen den bezala– errekorra egin dugun koba da: 2.191 metrora jaitea lortu dugu.

**Zein izaten da zuen helburua koba batera sartzean?**

Mendian zabilzanean, zailtasunak bilatzen dituzu, baina mendizaleak badaki non dabilen. Espeleologian, ostera, aurrez inor egon ez den tokiak bilatzen ditugu. Lehenengo koba bilatzen dugu eta gero esploratu egiten dugu.

Gure taldean, adibidez, denetik egiten dugu. Lehenengo topografia eta esplorazioa egiten dugu; baina, gure taldean intsektuetan adituak daude, esaterako.

**Ura ere aztertzen duzue?**

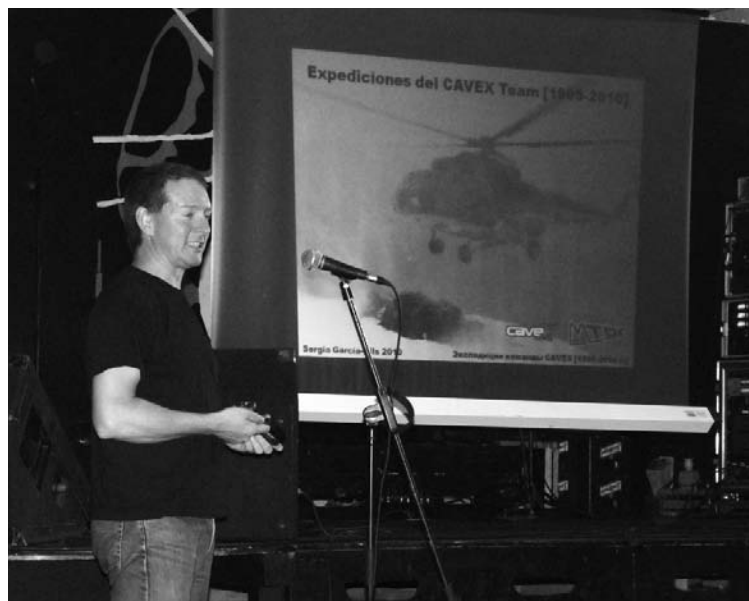
Bai. Ura ez dagoen lurraldeetan, esaterako, ur erresebak aztertzen ditugu. Hori esplorazioaren bigarren pausoa izango litzateke.

Lur azpia beste mundu bat dela esan daiteke; Kantabrian,

Ramales de la Victorian, esaterako, 100 kilometroko luzera duen koba batean izan gara.

**Jende askok galdetuko dizuzer sentitzen da lur azpitik 2.000 metrora?**

Kaukasoko espedizio honetan, lau astez egon gara lur azpian, irten barik! Sentsazioa da espazioan zaudenean modukoa: ez duzu denboraren nozioa. Eguna edo gaua noiz den ez duzu jakiten, guztiz ilun dago-eta.



Sergio Garcia egubakoitzeko emanaldian.

A.E.

GEOGRAFIA

**"Esplorazio geografikoak egiten ditugu, eta baita intsektuak aztertu ere"**

ILUNTASUNA

**"Lur azpitik 2.000 metrora egotea espazioan egotea bezalakoa da"**

TURISMOA

**"Turistendako egokitutako kobetan %0,01 besterik ez da ikusten"**

Lehen, 60ko hamarkadan, jendea espaziora bidaltzen hasi aurretik, kobetan egiten ziren probak.

**Hortaz, lur azpian ikertutakoak zientziarako balio du?**

Bai, adibide onak dira urrik ez dagoen tokietan egiten ditugun esplorazioak. Akuiferoak aztertzen ditugu, baina barrutik. Adibidez, Mauritaniako iparraldean izan gara; desertua da, baina lur azpian ura dago.

**Lehenengo aldia da gurera zatorrena eta ez dituzu hemengo kobak ezagutzen. Zer iruditzen zaizu kobak turistendako egokitzea?**

Ondo iruditzen zait. Uste dut espeleologoak ez garela koben jabeak. Positiboa da denek aukerak izatea lur azpian dagoena ezagutzeko. Gainera, herritar normal batek ikus dezakeena lur azpian dagoenaren %0,01 besterik ez da.

**Non daude munduko koba sakonenak?**

Ikertu dugunaren arabera, gaur egun Kaukason daude koba sakonenak, Abjasian. Herrialde txiki bat, Almeria probintzia bezalakoa, gutxi gora behera. Esan behar da, iberiar penintsula guztia, karstikoa den heinean, kobez josita dagoela.

**Joseba Iglesias omendu zuten egubakoitzean**

Jardunaldiok aprobetxatu dituzte Udalatxan hil zen Joseba Iglesias gaztea omentzeko. Gogoratu, Iglesias Besaide espeleologia taldeko kidea zela.

Egubakoitzean Arrasateko gaztetxean egindako emanaldia- ren aurretik, Iglesiasen omenezko ikus-entzunezkoa jarri zuten. Ondoren, Sergio Garcia Dils-ek hartu zuen hitza *Exploraciones espeleológicas del CAVEX Team. En busca de la sima mas profunda* aurkezteko. Zapatuan, ostera, Oñatin *La sima Krubera-Voronya (-2.191)* aurkeztu zuen.

PSIKOLOGIA &gt; KOMUNIKAZIOA

# Aktiboki entzutea garrantzitsua da komunikazio prozesuan

Gurasoen eta seme-alaben arteko harremanean hitzek baino garrantzia handiagoa dute ahots tonuak zein gorputz adierazpenak

LARRAITZ ZEBERIO > ARRASATE  
Bi belarri eta aho bakarra dauz-  
kagu, gutxiago hitz egin eta gehia-  
go entzuteko. Itziar Bartolome  
psikologoari Zenon de Citi6n-en

esaldia adibide egokia iruditzen zaio komunikazio prozesua ondo ulertzeko. Entzuteak duen garrantzia azpimarratu beharra dagoela uste du.

## AKTIBOKI ENTZUTEA

"Entzutea, gure gorputz osoa inplikatzeko duen jarrera da", dio adituak. Aktiboki entzuteko ezinbestekotzat jotzen ditu barrenak isiltzea eta lasaitzea, eta dio hiru oztupo nagusi kontrolatu behar ditugula: aurreiritziak, urduritasuna eta pentsamendu azeleratua. "Entzuten ari garena hobeto ulertzeko galdera zabalak egin

behar dira: Zer esan nahi duzu?, Zergatik esaten duzu hori?, Gogoratzen duzu aurrekoan adostu genuena?...

## ARIKETA PROPOSAMENA

Seme-alabak entzuteko behar dugun jarreraren trebatzeko Bartolomek ondorengoa proposatzen du: lehenik, zuhaitz bat garela irudikatu, duen patxada eta lasaitasuna lortzeko; ondoren, inguruan duguna behatu behar dugu bertan dagoena besterik gabe disfrutatzen; eta minutu bat eskaini behar diogu jarrera horretan egoteari.



Eneida Unamuno, AGIPASE elkartearen laguntzailea.

GOIENA

Eneida Unamuno &gt; Gizarte laguntzailea

## "Guraso bananduei zerbitzua emateko bulegoa zabalduko dugu Bergaran"

L.Z. > ARRASATE  
Gipuzkoako Guraso Bananduen elkarteak bi egoitza berri zabaldu gura ditu epe motzean, bata Bergaran. Banaketa prozesuetan laguntza profesionala ematea da elkartearen xedea.

Egia da abiarazten diren banaketa prozesuen kopuruak behera egin duela azken boladan?

Bai, krisiak bere eragina izan du kontu honetan ere. Banatze prozesuak luzeak eta garestiak izaten dira. Hori izan daiteke arrazoia. Dena den, jaitziera txikia da.

### Zer da AGIPASE?

Gipuzkoako Guraso Bananduen elkarteak da, 1994an sortua. Egun bi bulego ditugu, biak Donostian. Gure asmoa da laster baten Bergaran eta Eibarren ere zerbitzua emateko bulegoak zabaltea. Bergaran, seguruenik, kultura etxean izango da eta hasiera bateko asmoa da hilean pare bat egunez zerbitzua eskaintzea. Banatzeko erabakia hartzen duten bikoteei talde profesional baten orientazioa ematea da gure xedea; gizarte laguntzaileak, abokatuak eta psikologoak ditugu.

### Adingabeek nola bizi dituzte banaketa prozesuak?

Banaketa prozesu bat beti da zaila, eta nire ustez seme-alabei kalterik txikiena eragiteko egokiena partekatzea da; gurasoak akordio batetara iristea. Elkartearen adingabeen ongizateari ematen diogu lehentasuna, eta horretarako garrantzitsua da prozesuan ez egotea ez irabazlerik ez galtzailerik.

### Gurasoek arduraz jokatzeko, beraz, ezinbestekoa da?

Ez dira seme-alabak ahaztu behar. Umeek bi gurasoekin egoteko eskubidea dute, eta bermatu egin behar da hori. Umeen adina baino garrantzitsua da gurasoek banaketaren aurrean erakutsitako jarrera.

**"Seme-alabei kalterik txikiena egiteko ona da gurasoak akordio batera iristea"**

**"Umeen adina baino garrantzitsuagoa da banaketaren aurreran gurasoen jarrera"**

HEZKUNTZA &gt; TEKNOLOGIA BERRIAK

## 2.0 programa ikastetxe guztietan txertatu dagoela esan dute Eusko Jaurlaritzatik

Gurasoendako material pedagogikoa 2.0.com webgunean dagoela ohartarazi du Hezkuntza Berritzeko zuzendariak

L.Z. > ARRASATE  
Maria Luisa Gartzia, Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Berritzeko zuzendaria Arrasaten izan da asteon. Debegoieneko Goieskolak teknologia berrien inguruan antolatutako jardunaldian izan zen hitzaldia egiten. Gaitasun digitalaren garrantzia egin zuen berba, eta Hezkuntza sistemak gaitasun hori eskaintzeko duen erantzukizunaz.

### HEZIKETA TRESNA BALIAGARRIAK

"Teknologia berriak hortxe ditugu", esan du Gartzia, "eta oinarriko gaitasun batzuk garatu behar ditugu ikasleentzat". Ikasleei tresna berriak era kritiko eta sano baten erabiltzen erakutsi behar zaiela defendatu du Gartzia: "Ez dituzte beti era onean erabiltzen; horregatik da garrantzitsua ikastetxeak prozesu horretan sartzea". Hezkuntza Berritzeko zuzendariak esan duenez, uneotan, 5. mailako ikasgele guztietan dago sartuta 2.0 programa, eta harrera onarekin, gai-

nera. Arbel digitalak eta ordenadore eramangarriak iritsi dira ikasgeletara eta WiFi ipini da ikastetxe guztietan konektibitatea hobetzeko. "Ikasle askok erabiltzen dituzte teknologia berriak, baina ez guztiek eta hezkuntza sistemak ikasle guztien arteko berdintasuna bermatu behar du".

### GURASOEN PAPERA

Maria Luisa Gartzia esanetan, prozesu horretan gurasoek parte aktiboa izan behar dute: "2.0

webgunean gurasoendako atal berezia ipini dugu. Bertan, material guztiak daude eskuragarri. Etxean deskargatu eta seme-alabei lagun diezaietete".

### HELBURU NAGUSIAK

"Umeak ez dira egun guztian ordenagailu aurrean egongo", esan du Gartzia. "Testu liburuak ez dira desagertuko". Helburua da ikasleak, lehen hezkuntzatik irteretakoan, Interneten informazioa bilatu, gorde eta tratatzeko gaitasuna izatea.



Ikasle taldea ordenagailu aurrean.

EIRUGA

Testu hauek osorik irakurtzeko eta erantzuteko, zatoz gure webgunera



**guraso.com**



> **MUSIKA ESKOLAK**  
Debagoienekoek eta Soralezekoak kontzertua eman zuten, barikuan > 30



> **GANBARA TXIKI**  
Torreviejako Habanera Lehiaketa irabazi du Oñatiko abesbatzak > 31



> **SU TA GAR**  
Gozamena Hiru aretoan, euskal metal musikaren talde erreferentearekin > 31

# Jai koloretsua eta jendetsua ospatu du Enpresagintzak

## 50 URTE

Urrezko eztei borobilak ospatu ditu Enpresagintzak

## MOZORRO FESTA

Irakasle eta ikasleek bikain erantzun zioten mozorrotzeko deia

### MAIDER ARREGI > OÑATI

Festa arrakastatsua eta benetan alai ospatu zuen MUKo Enpresagintza fakultateak. Goizetik, 60ko hamarkadako jantzi dotoreak soinean, ekintza ugariarekin gozatu zuten ikasle zein irakasleek. Krosa, lehiaketak, trikitaliak, karaoketa, bazkaria... ekin-tza mordoa urrezko ezteiak ospatzeko. Parte-hartzea txalotu gura izan du fakultateak: "Balorazioa ezin hobea da bai parte-hartzaileen aldetik, baita sortutako giro onagatik ere. Urteurrena ospatzeko ikasleak direla ardatza kontutan hartuta, garrantzitsua zen egun hau berezia izatea, eta uste dugu lortu dugula".

### JAIALDIKO IZARRAK

Lore festari amaiera bikaina emateko, kalitatezko hiru talde aritu ziren zuzenean.

Malenkoniak eman zion gauari hasiera. Heldutasuna eta konfiantza lortu dute agertokian. Gertutasuna azaldu zuen seiko-teak eta publikoaren erantzuna



Malenkonia, Potemkin eta We Are Standard (argazkian) taldeen emanaldiek jendetsua handia batu zuten.

JOSETXO ARANTZABAL

ezin hobea izan zela azaldu zigun Iñigo Ugarte gitarra-jotzaileak: "Disfrutatu egin dugu emanaldia-ekin. Jendea zure abestiak kantatzen ikusteak sekulako satisfakzioa eta indarra ematen dizu". *Ilargiruntz*, *Julietten bidaia* edota Cold Play taldearen *In my place* abestiekin motorrak berotu zituzten. Maiatzerako zuzeneko-etarako sorpresa eta abesti berriak prestatzen dihardutela azaldu ziguten.

Ondoren, Potemkinen txanda. Boskote bilakatuta eta talde-

DATUA

# 250

BAZKARI JENDETSUA

MUKo Enpresagintza fakultateko ikasle zein irakasleek bazkari jendetsua egin zuten. Gainera, Bidasoako Enpresagintza campuseko ikasleek betetako autobusa etorri zen Oñatiko jaiaz gozatzera.

kide berriekin, indar berrituta azaldu ziren jendaurrean. Rock-and-roll arima stonerrarekin bikain uztartzen dute oñatiarrek. Badakite ikuslea nola erakarri eta aztoratu. Sorpresaz betetako gaua izan zen, eta jarraitzaile sutsuenendako oparia ere izan zen. "Joxe Mariri behar den moduko omenalditxo egin dugu, eta gurekin agertokira igotzea nahi genuen, beti gurekin izango delako". Hala, Joxeren baxuaren burrunbek eman zioten hasiera *Infernua hit* oihukatuari.

Sorpresak ere izan ziren, *Born To Be Wild* abestiaren bertsioa edota maketako *Leherku*. Esklusiba eta guzti: Potemkin, Espainiako Estatuko Metal Punk Rock *managerren* gidaritzapean izango da. Espainian bira egingo dute; hala ere, Europara joateko atea ere zabalik dituztela azaldu digute.

Giroa bero-bero zegoela hasi zuten emanaldia gaueko izarrek. We Are Standard taldea eskarmentuduna da eta badaki jarraitzaileekin bat egiten. Taldearen zuzenekoak festa bilakatzen dira. Konfetiz bete zuten gaua ehunka zale kolorez bustiz.

Lehenengo diskoko klasikoak, maketakoak eta azken disko-ko abestiak eskaini zituzten. Hala, *Last time*, *The first girl who got a kiss*, *Other lips, other kisses* edota *Waiting for the man* bertsio zoragarriekin, publikoa erotu zuten. Azken hori jotzen hiru urte daramatzate. "Velvet Underground taldearen bertsioa jotzen oso gustura sentitzen gara eta publikoaren artean sekulako erantzuna du; gustuko du entzutea eta eskatu egiten digute", azaldu zigun Deu abeslariak. Zalanta gabe, 60ko hamarkadako lore festari amaiera paregabea emateko 60ko abesti ezin hobea da. "Oñatiko plaza ona da; Ruper ere hemengoa da eta igartzen da musikaren indarra".

Orain, Bartzelonara joango dira eta, laster, Ingalaterrara eta Japoniara. Baina, uda aurretik sorpresatxo bat zaleentzako: azken diskoaren edizio berri bat kaleratuko dute nahasketa berriak dituzten abestiek.



Futbolin txapelketan ikasle eta irakasleak fin aritu ziren. MAIDER ARREGI



Oñatiko eta Bidasoako campusetakoak bazkarian izan ziren.



Karaokeak bazkalostea alaitu eta girotu zuen.

M.A

KONTZERTUA &gt; MUSIKA ESKOLAK

# Sasoï betean Soraluzeko eta Debagoieneko musika eskolak

Amaia antzokia beteta, zazpigarren urtez, Musika Eskoletako gaztetxoek aho bete hortz utzi zuen ikusle bat baino gehiago barikuko kontzertuan

MAIDER ARREGI &gt; ARRASATE

Bigarren, Arrasaten egin zuten Debagoieneko eta Soraluzeko musika eskolek emanaldia. Amaia antzokia beteta, ordu eta laurdenez, gaztetxoek musikaz gozatzeko aukera izan zuten bertan zirenek. 8-20 urte bitarteko ikasleek dena eman zuten taulan gainean. Musika alaiak eta erritmoz betetakoak, txalo zaparradak eragin zituen ikusle gazte zein helduen artean.

Arrasate Musikaleko irakasle eta ekintza arduradun Edorta Aiastui, oso gustura azaldu zen gaztetxoek egindako lanarekin. "Gazte askorengan ikusmina piztu du emanaldiak eta hori pozga-

rria da. Adin ezberdineko jendea izan dugu Amaian eta gustura gaude emanaldiak izandako harrerarekin".

HARREMANAK SUSTATUZ

Musika eskolek, orain zazpi urte abian jarri zuten ekimenak, sutraiak eman ditu. Helburua, musika ikasteaz gain, harremanak sendotzea ere badela azaldu du Aiastui. "Gure asmoa, umeek elkar ezagutzea eta besteen lana entzutea ere bada". "Nahi duenak, musikan aritzeko eta ikasteko aukera dauka. Giro pareganean, harremanak ere sortzen dira gaztetxoek artean eta nahi duenak atek zabalik ditu".

MAILA PAREGABEA

Soraluze, Bergara, Arrasate, Aretxabaleta, Eskoriatza eta Oñatiko musika eskoletako ikasleek, jendea zutik jarri zuten. Metal,

jazz, folk eta rock doinuek, abesbatzen goxotasunekin bat egin zuten. Amaiera borobila Bea Asurmendi Arrasate Musikaleko ikasle ohiak eman zion.

DATUA

## 110

MUSIKA IKASLE

Urtetik urtera parte-hartzaileen kopurua goraka doa. Aurten Amaia antzokia bete egin da. Taula gainean, emanaldi borobila eskaini dute 110 musika ikaslek.

ESANAK

"Horrelako musika emanaldiak egiten diren bitartean, musika eskolak bizirik eta indarrean dauden eredia da"

Edorta Aiastui &gt; Musika irakaslea

ABESBATZEN TOPAKETA

## 200 bat gaztetxo gustura aritu ziren

Eskolarteko abesbatzen topaketa egin zuten zapatuan ibarreko gaztetxoek. Arizmendiko Arimazubi, Gazteluondo eta Santa Teresako ikasleak, Oñatiko Txantxiku Ikastolako gaztetxoak eta Aramaioko eskolako ikasleak emanaldi polita eskaini zuten Urkape pilotalekuan. Bukera borobila eskaini zuten denek elkarrekin abestuz agertokian.

Sarreraren jasotako diruaren %25a, GKE batendako izango da. Aurten, Haitiko hondamendian kaltetutako endako bideratuko dute laguntza.



Estilo askotako musika izan zen atzo entzungai Bergarako Zabalotegi aretoan.

JOSETXO ARANTZABAL

MUSIKA LEHIAKETA &gt; II. MUSIKA MODERNO LEHIAKETA

## The Danyed talde donostiarrak eskuratu du lehen saria

The Danyed taldearen freskotasuna, indarra, eszenaratzea eta musikari guztien maila bikaina hartu dute kontuan epaimahaiko kideek

MAIDER ARREGI &gt; BERGARA

Rockak, popak, bluesak eta soulak jantzi zituen atzo, domeka, Zabalotegiko hormak. Iaz martxan jarri zen lehen aldiz

Musika Moderno lehiaketa, eta aurten, parte-hartze eta maila handiagoa erakutsi du. Gitarra elektrikoa, baxua, pianoa...izan zuten askok lagun.

14 TALDE

Gipuzkoa osotik etorriak, oso estilo ezberdineko 14 taldek eskaini zuten zuzeneko Zabalotegiko agertokian. Urduritasunari eta sentimenduei aurre eginenez, zuzeneko bikainak izan ziren entzungai. Marije Ugalde musika eskolako zuzendariak azaldu moduan, maila ezin hobea erakutsi zuten gazteek:

"Maila altua benetan, eta giroa oso polita izan da. Estilo ezberdinak izan dira entzungai eta bertaratutakoek disfrutatu, gozatu, egin dute askotariko musika estiloekin".

DONOSTIARRAK GARAILE

The Danyed talde gazteak txalo zaparradak eragin zituen. Euren dako izan zen sari nagusia. "Martxa polita jarri dute taula gainean. Abeslariak txundituta utzi du publikoa. Piano-jotzailearen eta gitarra-jotzaile-

aren lanak ere txalotzeko modukoak izan dira. Esan sekulako eszenaratzea dutela eta epaimahaia hori ere baloratua duela. Denak dira musikari oso gazteak, baina apartak", azaldu zuen Ugaldek.

Ikusleak ere gustukoena aukeratu zuen eta sari hori, Soraluzeko Game Over taldearendako izan zen.

Ikusitako harrera kontuan izanda, hurrengo urtera begira asmoa da hirugarrenez egitea Musika Moderno lehiaketa.

Cesar Bueno - Umore saioa

Apirilak 30 - 00:00etatik aurrera

IAMAIXO X. URTEURREN JAIA

Maiatzak 1, 23:00etatik aurrera

GLOBAL FUNK  
SKA  
FUNKY  
BREAKBEAT  
SOUL  
SWING  
DANCEBALL  
JUNGLE  
HIP-HOP

- Garagardoa: €1
- Kalimotxo: 2€
- Konbinatu: 3€

**DJ Makala**  
Lehenengo aldiz Arrasaten

IAMAIA NTZOKIA  
ARRASATE

Kontzezino kalea 14  
ARRASATE

ABESBATZA > SARIA

# Ganbara Txikik Torreviejako Habanera lehiaketa irabazi du

Aitor Biainek zuzentzen duen taldeak zapatuan egin zuen emanaldia. Lau obra abestu zituzten: hiru habanera eta polifonia bat



Oñatiko abesbatzako kideak.

GANBARA TXIKI

ARANTZAZU EZKIBEL > OÑATI

Oñatiko Ganbara Txiki abesbatzako lagunak pozik eta sariarekin etorri dira Torreviejatik. Aste bukaeran gazte mailako Torreviejako Habanera eta Polifonia lehiaketa jokatu dute; eta, beste lau talderen aurka lehiatu ondoren lehenengo postua eskuratu dute.

Egubakoitzean, zapatuan eta atzo, domeka, izan ziren emanaldiak. Oñatiko abesbatzak zapatuan abestu zuen. "Oso ondo abestu genuen, inpresio onarekin geratu ginen", adierazi du Aitor Biain abesbatzako zuzendariak.

Atzo, domeka, egin zuten sari banaketa eta oñatiarrek atzo jakin zuten lehiaketako irabazleak izan direla.

**EPAIMAHAIA TXUNDITUTA**

"Epaimahaiko kide guztiak etorri zaizkigu banan-banan zoriontzera. Oso talde orekatua garena esan digute, afinazio ona dugula eta eszenaratze polita", esan zuen pozik Biainek.

Lau obra abestu zituzten oñatiarrek Torreviejako: *Testigo de amor* habanera –talde guztiak derrigorrez abestu beharrekoa–, *Habanera saladada*, Tolosako inau-

terietan oinarritutako David Azurzaren *Habanera del carnaval*, eta *Angelus* polifonia.

**CUBATARRAK BIGARREN**

Ganbara Txiki, Espainiako hiru talde eta Cubako Cantoria Solfa taldeak lehiatu dira lehiaketan. Cubatarrak bigarren postuan geratu dira eta Villanueva de la Serenako Arte Vocal juvenil hirugarren postuan.



Su Ta Garreko kideak oholtza gainean.

JOSETXO ARANTZABAL

MUSIKA > KONTZERTUA

## Betiko indarra erakutsi zuen Su Ta Gar taldeak

**NON:** Arrasateko 3 aretoan.

**EGUNA:** Zapatua, apirilak 24.

**ZENBAT JENDE:** 100 lagun inguru.

**IRAUPENA:** Bi ordu eta erdi.

Arrasaten. Azaroan ateratako 20 urte izeneko lana aurkeztu zuten; baina, betiko kantek ere izan zuten bere lekua.

**ZALEAK, ABESTEN**

Aitor Gorosabel abeslariak ondo konektatu zuen Arrasateko publikoarekin. Gainera, esan behar da David Zarzosak baxu-jotzaile berria izan zela 3 aretoan Su Ta Gar taldearekin. Harrera beroa jaso zuen jarraitzaileen aldetik.

Abiadura eta erritmo biziarekin 3 aretora joan ziren jarraitzaileek kontzertuaz gozatzeko aukera izan zuten.

GOIENKARIA > ARRASATE

Jende asko batu zen zapatuan Su Ta Gar entzuteko gogoz 3 aretoan. Euskal musikagintzan erreferente dira eibartarrak. Zale asko dituen taldea da, eta horiek ez zuten hutsik egin. Ezta taldekideek ere.

Urteak pasa arren, betiko indarrarekin jarraitzen dutela erakutsi zuten eibartarrek

KIROLA > OSASUNTSU BIZITZEKO JARDUERAK

# Ariketa fisikoa haurdunaldian

OLATZ MANUEL

Gizaratean gero eta hedatua dagoen mugimendu txikiko bizimodutik aldentzeko gakoetako bat da eguneroko bizimoduan norbera aktiboki egotea.

Jakin badakigu jarduera fisikoa erregularitasunez egitea garrantzitsua dela osasun onari eutsi eta sasoiaren egoteko. Haurdun dagoen emakumearentzat ere berari egokitutako jarduera mesedegarria da, aurreiritzi okerrak egon arren.

Kontuan izan behar dugu jarduera osasuntsua izan dadin egokia ere izan behar duela; hau da, haurdun dagoen emakumeak ezingo dituela edozein motatako ariketak egin.

Garrantzitsua da, lehenengo eta behin, medikuaren aginduei kasu egitea, eta, kasuren baten jarduera fisikorik ez egitea eskatuz gero, esandakoa betetzea.

Haurdunaldian hiru hiruhilabete bereizten dira: lehenengo hiruhilabetean, emakumeak

ia ez du pisurik hartzen, baina abortua izateko arrisku handieneko aldia da; beraz, jarduera fisikoa erregularra egin daiteke, baina esfortzu eta intentsitate handirik sartu gabe, batez ere odol galerak egon direnean edo aurretik aborturen bat jasan bada.

Bigarren hiruhilabetean, emakumea hobeto sentitzen da eta une egokia da jarduerarekin jarraitu eta gozatzeko.

Azken hiruhilabetean, emakumearen gorputzak eragozpen gehiago jartzen ditu, traketsago sentitzen da; hala ere, jarduera fisikoa egiten jarrai dezake.

**HAINBAT ONURA**

Jarduera fisikoa egiteak haurdun dagoen emakumeari ondorengo onurak eragingo dizkio, besteak beste:

- Gehiegizko pisua saihestea.
- Likidoen erretentzio arriskua txikitzea.
- Bizkarreko minak izateko aukerak txikitzea.

- Erditze unerako gorputzaren egoera hobetzea.

- Dilatazio aldia motzagoa izatea.

- Bultzatu eta laguntzeko presaturatutako egotea.

- Ondorengo errekonposizio aldia nabarmen arinagoa izatea.

Jarduera fisikoa modu desgokian egiteak, berriz, arriskuak ekar ditzake:

- Jarduera fisikoa intentsitate handiegian egiteak umetokia odol gutxirekin geratzea ekar dezake.

- Emakumearen gorputzeko tenperaturak ez luke inoiz 38º gainditu behar. Ez da komeni sauna eta ur berotan ibiltzea, ez eta jarduera fisikoa eguneko ordurik beroetan egitea ere.

Horretarako aukera ona da eraikuntza iraunkorra: orain, eguzki plaken bitartez atera daiteke ura putzu batetik eta aldi berean araztu. GKE batek patentatu du jada sistema hori eta martxan jartzen ari dira leku askotan.



Haurdun dagoenari jarduera fisikoa egiteak onurak ekarriko dizkio.

GOIENKARIA

EGIN DITZAKEGUNAK

- Ur jarduerak: urak inpakturik gabeko jarduerak egitea ahalbidetzen digu. Beraz, igeriketa saioak oso osasuntsuak dira haurdunaldian.
- Inpaktu txikiko jarduerak aerobikoak: oinez ibili, bizikleta estetikoa, dantza geldoak...
- Giltzaduren mugikortasuna lantzeko ariketak; malgutasun ariketa kontrolatuak.
- Erlaxazioa eta arnasketa kontrolerako jarduerak: yoga, pilatesa haurdunentzat egokitua...

SAIHESTU BEHARKO GENITUZKEENAK

- Inpaktu handiko jarduerak: aerobik bortitza, saskibaloia, futbola, areto futbola, eskubaloia...
- Borroka eta kontaktuko kirolak: errugbia, arte martzialak, eskubaloia...
- Erorketa arriskua duten jarduerak: patinajea, bizikleta irteerak, eskalada, eskia...
- Izaera lehiakorreko jarduerak.
- Ahuspez etzanda egin beharreko ariketak (batez ere laugarren hilabetetik aurrera).

Atal honetan...

Astero-astero, Arizmendiren eskutik, intereseko gaiei buruzko aholkuak.

Arizmendi Ikastola 2.0 PROFESIONALAK

ARIZMENDI IKASTOLAREN LANBIDE HEZIKETA

# Atera etekina txartelari!

Abantailaz  
betetako kluba!

Goiena  
kluba

## Abantailak

- Goienkaria astelehenetan eta ostiraletan etxeko postontzian jasotzea
- Goienak antolatutako ekitaldi eta ikastaroetan prezio berezia
- Goienak kaleratzen dituen produktuetan prezio berezia: DVD kopiak, CDak, kamisetak, Goienkaria-ko Sailkatuak, eskelak, ekitaldiarako sarrerak... eta orain, opari eta deskontu paregabeak lortu ditugu zuretzat

Eta gainera, Goiena Klubeke zozketetan parte hartzeko aukera izango duzu.

## Deskontu bereziak



### BERGARA (Bazkidearentzat eta lagunarentzat)

- Laser depilazioa: hanka osoa + izterrondoa
- **-%15** + opari besapekoak (axilak).
- **-%20** elikagai-intolerantzia proban.
- **-%10** mikropigmentazioan: begietan, ezpainetan edo bekainetan.
- **-%10** fototerapia bidezko aknearentzako tratamenduan.



### ARRASATE/AZPEITIA/ELGOIBAR/IRUN/TOLOSA

- **-%5** konponketetan, ez bada prezio itxia edo promozioa.
- **-%25** saltzen ditugun pneumatikoetan, urte osoan.
- Ordezkapeneko autoa 20 euro.
- Erosketetaren momentuan, goian aipatutako deskontua baino handiagoa badago, bezeroari deskontu handiena eskainiko diogu.



### ARRASATE/OÑATI

- Sukalde osoa erositako, etxetresna elektriko bat opari.



### BERGARA/ARRASATE

- **-%5** pakete konbinatueta 600 eurotik gorako erosketagatik (eskaintza berezietan izan ezik).



### ESTACIÓN DE SERVICIO ARRASATE (MECA) ARRASATE

- **-%2** gasolindegian erregaia erositako.
- **-%2** dendako produktuetan.



### ARRASATE/OÑATI (18 urtetik gorakoentzako bazkidearentzat)

- **-%15** ingeleseko eta euskarazko ikastaroetan, SISTEMA KONBINATUAN. Ikasturte osoan.
- **-%15** aurrez aurreko eskoletan.

Eskaintzaren epemuga: 2010/03/01

### ARETXABALETA

- **-%15** zerbitzu guztietan.



### CLINICA DENTAL BERGARA

#### BERGARA (Bazkidearentzat eta familiako batentzat)

- **-%10** zerbitzu guztietan
- **-%15** inplanteetan.
- 120 eurotik gorako tratamenduetan garbiketa doan.

## TXURI-URDIN Donostia

### DONOSTIA

- Bi erosi eta bat ordaindu ostiraletan, ez bada jaiegun, jaiegun bezpera, zubia edo oporraldia.
- **-%20** larunbatetan eta igandeetan, ez bada zubia edo oporraldia.
- **-%10** zubi eta oporraldietan.



### DONOSTIA

- Bi erosi bat ordaindu (sarrera garestiena ordainduko da).



### BERGARA

- **-%15** inskripzioa ordaintzean.



### DONOSTIA

- Bi erosi eta bat ordaindu (sarrera garestiena ordainduko da).

Enpresendako: Zure enpresa Goiena Klubean eskaini nahi baduzu jarri gurekin harremanetan.

Telefonoa: 943 25 05 05 | Posta-e: [kluba@goiena.com](mailto:kluba@goiena.com)



GURE TALDEAK

## Adi Holden



Ezkerretik eskuinera, Txarli, Alex, Arturo eta Ruben.

ADI HOLDEN

# "Esperimentatzea atsegin dugu, eta elektronikarekin egin dugu"

Danbaka lehiaketako Debagoieneko talde onenaren saria irabaztearren Adi Holden taldeak izen bereko lehen diskoa grabatu du

Gaztelupeko Hotsak diskoetxeak kaleratu du lana, eta esan digute euskaraz abesten dutela istorioak "sinesgarriagoak" egiteko

MIREIA BIKUÑA > BERGARA

**Danbaka musika lehiaketan Debagoieneko talde onenaren sariaren emaitza jaso dute Adi Holden taldeko kideek: izen bereko lehen diskoa kaleratu dute Gaztelupeko Hotsak diskoetxearekin. Ruben Gaurarekin egin dugu berba.**

**Diskoan, melodia goxoetatik kontrolik gabeko eromenera pasatzen zarete. Bizitza kontrastez beteta dago?**

Bai, hala da. Amodioa, heriotza, barrea, negarra, tristura, poza, gorrotoa.... Halako egoera batetik bestera edozein unetan pasa gaitzke.

**Gustura zaudete diskoarekin?**

Oso gustura gaude. Eskerrak eman nahi dizkiegu Jesusmari

eta Iñaki Bengoari emandako laguntzarengatik eta Gaztelupeko Hotsetako Zarra-ri.

**Zer irudikatzen dute diskoko natura hileko argazkiek?**

Gure inguruko paisaia industrial eta natura nahi genuen irudikatu. Jose Mari Galanek egin dizkigu argazkiak. Lerro hauen bidez eskerrak eman gura dizkiogu.

**Cool Panic taldean rock gitarra ingelesez egiten zenuen eta orain post rocka euskaraz egiten duzue. Aldaketa itzela da.**

Cool Panic desegin genuenean, Alexek eta biok buruan genuen aspaldiko proiektua martxan jartzea erabaki genuen. Kan-

tuak euskaraz idaztea erabaki genuen entzuleengana hobeto helteko eta kontatzen genituen istorioak sinesgarriagoak izateko.

Bestalde, etiketak ez zaizkigu gustatzen. Guk sentitzen dugun musika egiten dugu, eta barruan daukaguna erakusteko erabiltzen dugu. Gainera, egungo musika estandarraz nahiko nazkatuta gaude.

**Danbaka lehiaketara aurkeztu zineten hiru kontzertu bakarrik eginda.**

Taldea sortu genuenen ez genuen Danbakara aurkezteko asmorik, taldea osatu barik genuen-eta. Lasaitasunez hartu gura genuen gure bidea, eta kantuak idazteko denbora hartu. Baina erritmo ona hartu genuen, eta, Danbakako formatuak 30 minutuko emanaldia eskatzen zenez, animatu egin ginen. Ezustea izan zen finalerako sailkatzea. Ondoren, entzuleen saria irabazi genuen, eta disko berria da sari haren emaitza.

Gainera, txalotzekoa da Danbakako antolatzaileek egiten duten lana, gure musika ezagutarazteko aukera ezin hobea ematen digutelako. Esperientzia polita izan zen.



### Arriskatuz eta hitzak ganoraz landuta

Bergarako musikari hauek sorpresa eman zidaten Cool Panic-en ingelesez abestutako rock-and-roll gitarrerok alboratu eta jantzia erabat aldatu zutenean.

Erabat aldatu dira, gainera. Euskarazko hitz landuak idatzita, 90eko hamarkadako intentsitatez rocka hartu dute orain abiapuntu. Eta proiektu honekin bizkarrean oso kontzertu gutxi egin dituzten arren, dagoeneko erakutsi dute gai direla etengabe esperimentatu eta giro berriak sortzeko. Ama Say, Cancer Moon eta Sonic Youth dira erreferentzia batzuk.

Iker Barandiaran.

**Kontzertu oso gutxi egiten dituzue. Zergatik?**

Denbora luzea daramagu entsegu lokalean abesti berriak egiten eta zaharrei ukitu bereziak ematen. Orain, taldekide berria daukagu, elektronika erabiliz abestiei ukitu bereziak emateko.

Bestalde, musikaz kanpo beste eginkizun berri batzuk daukagu -Alex taldekideak umea izan du-. Familiari ematen diogun denbora musikari kentzen diogu.

**Inoiz esan duzue zuen kontzertu guztiak desberdinak direla. Zergatik? Nolakoak dira?**

Gure abestien hitzen moduan, oso gordinak gara. Dena den, esperimentatzea gustatzen zaigu. Oraingo diskoan elektronikarekin egin dugu, baina batek daki... agian, hurrengo baten bi baxu-jotzaile erabiliko ditugu. Ahalik eta gehien esperimentatu gura dugu, eta ez diogu ezeri ateak itxen.

**Non eros daiteke diskoa?**

Diskoa salgai dago Gaztelupeko Hotsetako webgunean ([www.hotsak.com](http://www.hotsak.com)) eta Elkar dendetan. Era berean, gure kontzertuetan eros daiteke.

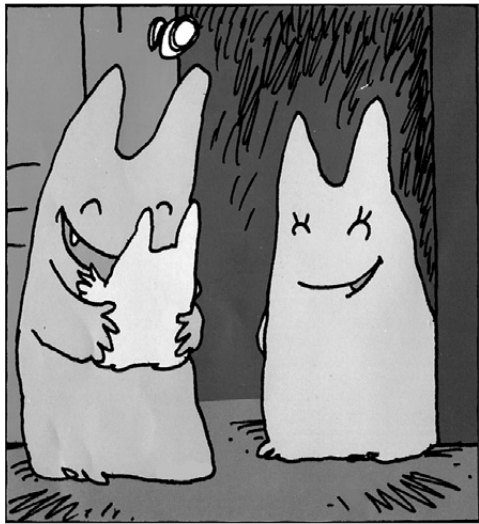
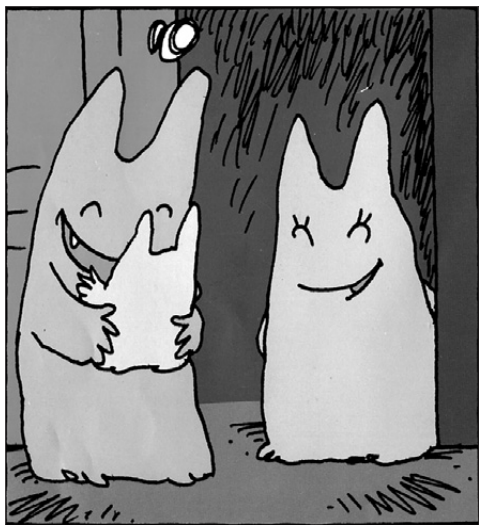





sudokua

									6
4		5	7	8	9	2			3
				2	6	4			9
		1		9	5			2	
9		2	8	6		7	3		
		8		4	7	6			1
5		3	4		8				
			6	7					5

bila-bila 7

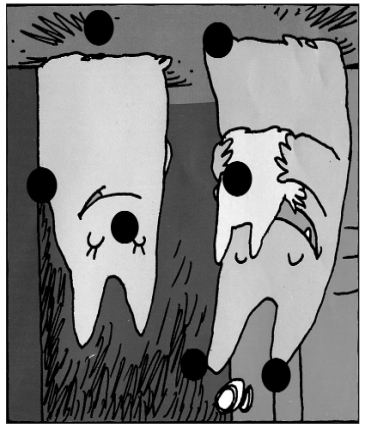


hitz gezidunak

	* Irudiko ikastola	Bat batean	Haitiko biztanlea
	Artesia, arrakala	Euskal fonema	Txarrantxa
	Bizkaieraz, izter		
	Zuhaitz mota		
Gorputzari dario	Ukatzeko	Ardi, hitz elkarketan	
Horma-mendi	Gizon izena	... erdi, erditik	
... esker, esker aunitz		Bokal errepikatua	
Ahuldu		Haur	
			Röntgen
			Ez eme
Dago	Dimako biztanle		
Kirgiziako hizkuntza	Kontsonantea		

GOIENKARIA

soluzioak

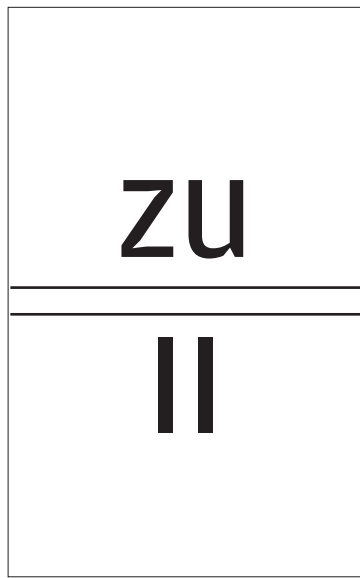


E	S	K	I	A	K	S	K	I	A	K	S	K	I	A	K
A	D	J	L	S	F	A	S	D							
K									H	I	P	I	K	A	K
Z									V	A	H	P	A	G	P
A									A						
F									S	Q	K	F	S	E	A
R									E	U	G	D	L	A	S
U									R						
S									O	X	E	O	A	S	E
									G	H	M	O	G	E	T
									H	U					
									J	I	T	K	K	X	Z

Hieroglifoa: Zubi azpian.

hieroglifoa

Non zegoen Patxi?



hizki salda

Banakako bost kirol.

J	I	T	K	K	X	Z	N	S
G	H	M	O	G	E	T	H	U
B	O	X	E	O	A	S	E	R
E	U	G	D	L	A	S	K	F
T	S	Q	K	F	S	E	A	A
A	G	P	H	A	U	A	J	Z
G	E	H	I	P	I	K	A	K
A	D	J	L	S	F	A	S	D
E	S	K	I	A	F	S	A	E

7	1	6	9	5	2	3	4	8
8	9	4	6	7	3	1	5	2
5	2	3	4	1	8	9	6	7
3	5	8	2	4	7	6	9	1
9	4	2	8	6	1	7	3	5
6	7	1	3	9	5	8	2	4
1	3	7	5	2	6	4	8	9
4	6	5	7	8	9	2	1	3
2	8	9	1	3	4	5	7	6

K	I	R	G	I	Z	E	R	A
D	V	A	D					
E	R	K	I	N	D	U		
E	S	K	E	R				
I	Z	O	Z	M	E	N	D	I
I								
A	R	T	A	R	T	A	R	T
A	R	T	A	R	T	A	R	T
A	R	T	A	R	T	A	R	T
H	B	A						

asteko horoskopoa

ARIES

martxoak 21-apirilak 21



Zure egitasmoek arrakasta izango dute oinarri sendoak badauzkate. Maitasun kontuetan, ondo: bikotekidea badaukazu, oso zoriontsu ibiliko zarete elkarrekin.

TAURUS

apirilak 22-maiatzak 21



Ingurukoek ez daukate zure arazoan errua; kontuz ibili, bikotekidearekin batez ere, liskarrik nahi ez baduzu. Adi ea zer sinatzen duzun, iruzur egin diezazukete eta...

GEMINI

maiatzak 22-ekainak 21



Lehendik egindako ahaleginen emaitzak batzen hasiko zaren arren, jarraitu gogor beharrean zure helburuak lortzeko. Beharbada bidaia egingo duzu.

CANCER

ekainak 22-uztailak 22



Arazoak beharrean; nagusiekin liskarrak izango dituzu, ez dituztelako zure proposamenak onartuko. Osasun gorabeherak direla eta, osagilearenera joan beharko duzu.

LEO

uztailak 23-abuztuak 22



Jokaera zaharkituak baztertzen badituzu eta onura ekarriko dizuten zure inguruko aldaketak onartzen badituzu, guztiak onera egingo du.

VIRGO

abuztuak 23-irailak 22



Atsekabetuta eta nahiko lur jota zabilta, eta ondorioz, bakarrik egoteko gogoia edukiko duzu. Ez zaitez ezertan hasi, ez da-eta unerik onena.

LIBRA

irailak 23-urriak 22



Oso pozik ibiliko zara, izan ere, besteek zure ideiak kontuan izateaz gain, nahi dituzun helburuak lortuko dituzu. Onerako aldaketak maitasun kontuetan.

SCORPIUS

urriak 23-azaroak 22



Arazoak diruarekin: batetik, gutzietan larregi gastatuko duzu, eta bestetik, Ogasunekoek edo beste erakunderen batekoek kontuak eskatuko dizkizute.

SAGITARIUS

azaroak 23-abenduak 21



Hartu modu onean etorriko zaizkizun aldaketak, onerako izango dira-eta, beharrean batez ere. Jende berria ezagutuko duzu eta elkarrekin ondo ibiliko zarete.

CAPRICORNIUS

abenduak 22-urtarrilak 20



Urak eragindako kalteren bat dela-eta, konponketak egin beharko dituzu etxean. Kontraturen bat sinatzeko asmoa bazeneukan, atzeratu ahal izanez gero.

AQUARIUS

urtarrilak 21-otsailak 20



Sormen gaitasun handia eta gauzak egiteko gogoia. Maitasun kontuetan, ondo: bikotekidea badaukazu, zuen harremanaren onerako izango diren aldaketak egingo dituzue.

PISCIS

otsailak 21-martxoak 20



Zure asmoekin aurrera egin nahi baduzu, pixka bat moldatu beharko dituzu. Odeia oso on asko daukazu, baina ez iezazkiozu inori kontatu.

## gazte zerbitzua

### AUZOLANDEGIAK

> **Izena emateko epea.** Apirilaren 20tik irekita dago auzolandegietan izena emateko epea. Euskadin, Estatuan edo atzerrian 10-15 egunez, hainbat arlotan lan egiteko. Izena emateko [www.gazteaukera.net](http://www.gazteaukera.net)

### BEKAK

> **Praktikak enpresetan.** Eusko Jaurlaritza. ADEGIK, Kutxak eta Eusko Jaurlaritzako Enplegu eta Gizarte Gaierako Sailak lankidetzaz hitzarmen bat sinatu dute, enplegu bila dabilen tituludun gazteak lan munduan sartzea errazteko. Epea: Apirilaren 30 arte.

> **Nazioartekotzea.** Eusko Jaurlaritza. Kanpo-merkataritzan eta nazioarteratzean gazteak prestatzeko, herrialde ezberdinetan prestakuntza egonaldiak burutzeko dirulaguntzak. Epea: maiatzak 5.

### LANA

> **Hainbat.** EArrasateko Udala. Administrazio orokorreko teknikaria (Gizarte Zerbitzuetako burua), administrazio orokorreko teknikaria (Aukeako gerentea), administrazioa, 3 gizarte langile, Inguurumen Eskolako irakaslea, 2 liburuzain laguntzaile, obretako ikuskatzailea, 2 udaltzain, BAZeko agentea, ehorzlea, peoia. Epea: maiatzak 6.

### LEHIAKETAK

> **Kartelak.** Arrasateko Udala. San Juan Jaiak iragartzeko kartel lehiaketa. Epea: maiatzaren 21a.

> **Ilustrazio eta ipuinak.** Elkar. Elkar-en 2. Ilustrazio eta Ipuin Lehiaketa. Epea: maiatzaren 7a.

> **Argazkilaritza.** Zientziaren Kutxagunea. Gipuzkoako bioaniztasunari buruzko amateurrentzako argazki lehiaketa. Epea: apirilaren 30a.



**ARRASATEKO GAZTE BULEGOA:**  
Biteri etorbidea 3 • 943 25 20 65.  
[gaztebulegoa@arrasate-mondragon.net](mailto:gaztebulegoa@arrasate-mondragon.net)

**BERGARAKO GAZTEENDAKO INFORMAZIO GUNEAK:**  
Kultura etxea • 943 77 91 57  
[gzerbitzua@euskalnet.net](mailto:gzerbitzua@euskalnet.net)

**OÑATIKO GAZTEENDAKO INFORMAZIO GUNEAK:**  
Foruen plaza 4 • 943 71 82 57  
[gazteinformazioa@oinati.net](mailto:gazteinformazioa@oinati.net)

## astea GOITBn

### Astelehena, 26



> **Aloñako igoera, protagonista 'Harmailatik'-en**  
22:15

Aloñako igoera jokatu zen atzo, domeka, eta horrek eman dituenak kontatuko dizkigu gaur Xabier Urtzelai aurkezleak.

13:15 Marrazki bizidunak.  
13:45 Onein.  
14:15 Eltze beroa.  
14:45 Berriak.  
15:15 Erloklip.  
15:45 Ikusmira.  
16:15 28 Klip.  
16:45 Berriak.  
17:15 Marrazki bizidunak.  
17:45 Kalekantoio.  
18:15 Sakonduz.  
18:45 Ilunpean.  
19:15 Marrazki bizidunak.  
19:45 Goiena Magazinea.  
20:45 Kiroleroak.  
21:15 Goiena Magazinea.  
22:15 Harmailatik.  
23:00 Gipuzkoakultura.  
23:30 Goiena Magazinea.  
00:30 Emisio amaiera.

### Martitzena, 27



> **Eneko Azkarate, Mila Elortzari galdezka**  
19:45, 21:15

AHT Gelditu! Elkarlaneko ordezkari Mila Elortza angiozartarra elkarriketatuko du Eneko Azkaratek Magazinea-n.

13:15 Marrazki bizidunak.  
13:45 Ur eta lur.  
14:15 On Ein.  
14:45 Berriak.  
15:10 Harmailatik.  
15:50 Ikusten.  
16:20 Itsasoari begira.  
16:45 Berriak.  
17:10 Marrazki bizidunak.  
17:35 Kurtulzulo.  
18:15 Gipuzkoakultura.  
18:45 Berriak.  
19:15 Marrazki bizidunak.  
19:45 Goiena Magazinea.  
20:45 Harmailatik.  
21:15 Goiena Magazinea.  
22:15 Huhezinemako lanak.  
23:00 28 Klip.  
23:30 Goiena Magazinea.  
00:30 Emisio amaiera.

### Eguaztena, 28



> **Huhezinemako lanak, martitzen eta eguaztenean**  
22:15

Martitzenean, Huheziko ikasleek ekoiztutako sei dokumental emanango ditu GOITBk; eta eguaztenean, bost fikziozko lan.

13:15 Marrazki bizidunak.  
13:45 Ikusmira.  
14:15 Eltze beroa.  
14:45 Berriak.  
15:10 Ilunpean.  
15:50 Kiroleroak.  
16:20 28 Klip.  
16:45 Berriak.  
17:15 Marrazki bizidunak.  
17:35 Harmailatik.  
18:15 Ur eta lur.  
18:45 Berriak.  
19:15 Marrazki bizidunak.  
19:45 Goiena Magazinea.  
20:45 Ilunpean.  
21:15 Goiena Magazinea.  
22:15 Huhezinemako lanak.  
23:00 Kalekantoio.  
23:45 Goiena Magazinea.  
00:45 Emisio amaiera.

### Eguena, 29



> **Irakurketa tailer baten nondik norakoak**  
22:15

Iñaki Urdanibiak eta Iratxe Retolatzak zuzentzen dituzten irakurketa tailerrak gerturatuko dizkigu Gipuzkoakultura-k.

13:15 Marrazki bizidunak.  
13:45 Ikusten.  
14:15 Eltze beroa.  
14:45 Berriak.  
15:15 Gipuzkoa kultura.  
15:45 Erloklip.  
16:15 Ikusmira.  
16:45 Berriak.  
17:15 Marrazki bizidunak.  
18:00 Kalekantoio.  
18:45 Berriak.  
19:15 Marrazki bizidunak.  
19:45 Goiena Magazinea.  
20:45 Euskaldunak hizketan.  
21:15 Goiena Magazinea.  
22:15 Gipuzkoakultura.  
22:45 Kulturzulo.  
23:20 Itsasoari begira  
23:45 Goiena Magazinea.  
00:45 Emisio amaiera.

### Egubakoitza, 30



> **Arkaitz Basterra zuzendaria, 'Ilunpean'-en**  
18:00

Arkaitz Basterra, tartean *Agian* dokumental hunkigarriaren egilea, da asteko gonbidatua Jon Berezibarraren saioan.

13:15 Marrazki bizidunak.  
13:45 Euskaldunak hizketan.  
14:15 On ein.  
14:45 Berriak.  
15:15 Ur eta Lur.  
15:45 Itsasoari begira.  
16:15 Ikusten.  
16:45 Berriak.  
17:15 Marrazki bizidunak.  
18:00 Ilunpean.  
18:45 Berriak.  
19:15 Marrazki bizidunak.  
19:45 Goiena Magazinea.  
20:45 Gipuzkoa kultura.  
21:15 Goiena Magazinea.  
22:15 Sakonduz.  
22:45 Kiroleroak.  
23:15 Kalekantoio.  
23:45 Magazinea.  
00:45 Emisio amaiera.

## arrasate irrata

FM 107.7

> **Left Alone, Crackers eta Dirty Brothers-en kontzerturako sarrerak**

Maiatzaren 1ean, 3 aretoan, Left Alone, Crackers eta Arrasateko Dirty Brothers taldeek joko dute, 23:00etan. Bestalde, hurrengo egunean, 2an, XL Town antzezlanaren egingo du Pikor taldeak Amaia antzokian, 19:30ean. Bi ekitaldietarako sarrerak zozketatuko ditu irratiak. (943 25 05 05 / [irratia@goiena.com](mailto:irratia@goiena.com)).

### Zapatua

10:00 Asteko gainbegiratu.

### Domeka

10:00 Asteko gainbegiratu.

### Astelehenetik egubakoitzera

10:00-12:00 Igo Autobusera!

Albistegia  
Eguraldiaren iragarpena (Joxe Landa)  
Astelehenetan Kirolak  
Ilunpean (elkarriketa, Euskal Herriko pertsona ezagun batekin)  
Udal Gazte Bulegoa  
Sexologia Zerbitzua  
Astearren erreposoa (GOIENKARIArekin)  
Eguneko eta asteko protagonistekin, elkarriketat  
Zozketak (egubakoitzean)  
Zorion agurrak (parte hartzeko: 943 25 05 05 ([irratia@goiena.com](mailto:irratia@goiena.com) edo [goiena.net](http://goiena.net) atarian, irratiko bloga)  
11:55 Arrasateko albistegia, labor.  
12:05 Euskadi Irratiko albistegia  
12:10 Izarren ordua: abesti ezagunak  
13:00 Euskadi Irratiko albistegia.  
14:00 Igo Autobusera! (errep.)  
17:00, 19:00, 21:00, 23:00 albistegi laburra.

## telealbistekak

GOIENA > HUHEZINEMA

# Huhezinemaren gaineko elkarrizketa eta lehiaketako lanak emango ditu GOITBk

Huhezinema laguntzen du Goienak, eta lehiaketako lanak emango ditu martitzen eta eguaztenean, 22:15ean

**LEIRE KORTABARRIA > ARRASATE**  
Huhezinema jaialdia abian da, Mondragon Unibertsitateko Huhezi fakultateak antolatuta. Goiena laguntzailea da aurten ere, eta sari bat emango du: euskarazko film labor onenaren egilearendako, 400 euro.

Dena dela, esan behar da aukeratutako hamar lanak, denak direla saridunak; baina, Goienak emango duen sariaz

gain, beste bi aipamen berezi ere emango dira: dokumental eta fikziozko lan onenaren egileei bana.

Bada, Huhezineman ikusgai izango diren lanak Goiena Telebistan ikusteko aukera izango da: bihar, martitzen, Huheziko ikasleen dokumentalak emango ditu, 22:15ean, eta eguaztenean, ikasleen fikzio lanak, ordu berean. Bestalde, Huhezinemaren gaineko nondik norako guztiak jakinaraziko dizkigu asteleheneko *Goiena magazinea*-k. Huhezine-mako ekitaldia egunean izango da.

### IKUSLEEN AUKERA

Ikusleek 5195 zebakira SMSa bidalita botoa eman ahal izango dute gustuko lanaren alde, eta aipamen bereziak norendako izango diren erabaki.

## ZIENTZIAREN KUTXAGUNEAK

MUSEO BAT BAINO ASKOZ ERE GEHIAGO...

### KALUOKA'HINA, UHARRI SORGINDUA

Haurrei zuzendutako planetariumeko saio berria ikusgai kutxaGune-ko Planetariumean.

Enigmaz eta misterioz betetako abentura arriskutsu batean murgilduko gara eta bertan, urpean bizi diren izaki maitagarriak, eta, inoiz, arriskutsuz betetako mundua ezagutuko dugu...

Karteldegia kontsultatu [www.miramon.org](http://www.miramon.org) webgunean



**ZIENTZIAREN KUTXAGUNEAK**  
KUTXAESPACIO DE LA CIENCIA

Miramon-Donostia Tel.: 943 01 24 78  
[www.miramon.org](http://www.miramon.org)

**Ordutegia**  
Astelehenetan itxita.  
Asteartetik ostiralera 10:00-19:00.  
Asteburu eta jai-egunetan 11:00-19:00.

## zorion agurrak



**ELGETA**  
**Urtzi Sarasua**  
Apirilaren 16an, urtebete. Txikitxo, urtebete! Zorionak eta patxo handi bat. Etxekoak.



**OÑATI**  
**Markel Gartzia Leturiaga**  
Apirilaren 19an, 10 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxe-koen partetik.



**ARETXABALETA**  
**Elene Errasti**  
Apirilaren 20an, 10 urte. Zorionak, Elene: prestatu txokolatia zure urtebetetze egunerako. Muxu handi bat Eskoriatzako lagunen partetik. Ondo pasatu Erreala!



**OÑATI**  
**Unax Altube Ayesa**  
Apirilaren 21ean, 2 urte. Zorionak zure bigarren urtebetetzean. Zure familiaren, eta bereziki, aitatxo, amatxo eta Markelen partetik. Ondo pasatu eta koko asko jan!



**BERGARA**  
**Oihan Etxebarria Ostolaza**  
Apirilaren 22an, 6 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxe-koen partetik.



**ESKORIATZA**  
**Leire Isasmendi eta Alaitz Orueta**  
Apirilaren 22an, 29 urte. Zorionak, bikote! Argazki bakarra jarriku zoriontzeko, 22xen eta 23en urtiak bete arren. Kostau jat pila bat bilaketia, beraz ezotz kexaig gure eh!Je,je. Patxo bana!



**ESKORIATZA**  
**Alaitz Salaberria Beitia**  
Apirilaren 22an, 4 urte. Zorionak, kon-txexi! Muxu handi bat familia guztiaren partetik.



**BERGARA**  
**Antxon Santamaria Iztueta**  
Apirilaren 22an, 6 urte. Sei urte bete dituzulako dagoeneko gizontxo bat egina zaude. Zorionak amaxo eta aitatxoren partetik!



**OÑATI**  
**Ainhoa Zabaleta Igartua**  
Apirilaren 23an, 31 urte. Zorionak, tia! Eta patxo handi-handi bat gure partetik. Ioritz, Garazi, Josune eta Joseba. Eta jarraitu sasoi horrekin, kuadrilakuen partetik.



**OÑATI**  
**Markel Regueiro Plazaola**  
Apirilaren 23an, 5 urte. Zorionak, Marke!! Ondo pasatu zure eguna eta preparatu merendolia! Bost tirakada eta muxu handi bat etxeko danon partetik.



**BERGARA**  
**Olatz eta Aitziber Aranzabal**  
Apirilaren 23an, urtebetetzea. Zorionak, Bikis! Egun ona izan! Lagun danen partetik.



**ARETXABALETA**  
**Itoitz eta Ekhi Louvelli Urrutia**  
Apirilaren 23an, 2 urte. Ze handi egin zarien denpora gutxixen, zapaburuok! Zorionak etxe-koen partetik eta patxo pototo-pototo bana.



**OÑATI**  
**Gorka eta Maria Zelaia**  
Gorkak apirilak 24an, 40 urte betetzen ditu eta Mariak, 25ean 3 urtetxo. Zorionak eta patxo handi bana amama, aitita, tio eta tiaren partetik.



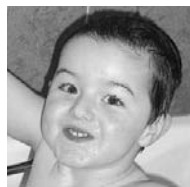
**ARRASATE**  
**Nerea Ibarrodo Maskariano**  
Apirilaren 24an, urtebetetzea. Zorionak, tia Nere! Muxu erraldoia Hodei, Aimar eta Danelen partetik. Maite zaitugu! Besarkada handia amatxoren partetik be.



**OÑATI**  
**Eneritz Gereñu Arregi**  
Apirilaren 24an, 2 urte. Zorionak, sorgintxo! Ondo pasatu zure bigarren urtebetetzean eta patxo asko eta besarkada handia etxeko danan partetik!



**ARETXABALETA**  
**Aner eta Igoitz Idigoras**  
Anerrek apirilaren 24an, 7 urte eta Igoitzek 25ean, 5 urte. Zorionak danon partetik eta patxo handi-handi bat.



**BERGARA**  
**Mikel Igartza Amasorrain**  
Apirilaren 24an, 4 urte. Zorionak, gizon-txo! Ondo-ondo pasatu zure urtebetetzea. Patxo potolo bat famulixakuen partetik.



**BERGARA**  
**Alazne Suinaga Ena**  
Apirilaren 25ean, 2 urte. Zorionak aitatxo, amatxo eta Maitaneren partetik.



**ARRASATE**  
**Izortz Llodio Ramos**  
Apirilaren 25ean, 2 urte. Zorionak, Artista! Patxito handi bat etxe-koen partetik!



**BERGARA**  
**Josune Jimenez Mujika**  
Apirilaren 25ean, 9 urte. Zorionak, Josune! Ondo pasatu zure urtebetetze egunian, etxeko danon partetik.



**ARETXABALETA**  
**Gari Etxabe Elorza**  
Apirilaren 25ean urte bat. Zorionak etxe-koen partetik. Muxu potolo asko!



**LEINTZ GATZAGA**  
**Amets Gonzalez Elkorobarrutia**  
Apirilaren 26an, 5 urte. Zorionak aitatxo, amatxo eta Noaren partetik!



**BERGARA**  
**Saioa Betelu Urizabal**  
Apirilaren 26an, 4 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxe-koen partetik.



**ARRASATE**  
**Elaia Gonzalez Ibarrodo**  
Apirilaren 26an, 4 urte. Ze handia egiten ari den gure etxeko printzesa! Zorionak eta marrubizko muxu handi bat aitatxo, amaxo, tia Maite, Hodei, Aimar eta Danelen partetik.



**OÑATI**  
**Aritz Berasaluze Garcia**  
Apirilaren 27an, 10 urte. Aupa, Aritz! Zorionak etxeko eta famulixakoen partetik. Ondo pasatu zure egunian.



**OÑATI**  
**Nahia Amundarain Agirre**  
Apirilaren 27an, 3 urte. Zorionak, printzesa. Muxu asko etxeko guztien partetik.



**ESKORIATZA**  
**Mikel Alegria Beitia**  
Apirilaren 27an, 5 urte. Zorionak eta ondo-ondo pasatu zure urtebetetze egunian. Muxu handi bat etxeko guztien partetik.



**ARETXABALETA**  
**Dennis Gaztañaga**  
Apirilaren 27an, 20 urte. Zorionak, Dennis eta ondo-ondo pasatu zure 20. urtebetetzean. Harategiko lankide guztion eta bereziki zure neskalagunaren partetik (Montxi).



**OÑATI**  
**Ioritz Zabala Kortazar**  
Apirilaren 27an, 5 urte. Zorionak, txapel-dun! Ondo-ondo pasatu zure urtebetetze egunian eta txokolatetxo muxu handi bat etxe-koen partetik. Mua!



**ARETXABALETA**  
**Ixone Barbero Aituna**  
Apirilaren 27an, 5 urte. Zorionak, Ixone. Ondo pasatu zure 5. urtebetetzea etxe-koen partetik. Muxu handi bat izebak-izeko eta lehengusuen partetik.



**ARRASATE**  
**Itxaro Artola**  
Apirilaren 28an, urtebetetzea. Indixo ta bakero artien ibili ostien, barriro be egunerokora! Zorionak eta patxo handia famulixa danan partetik.



**ESKORIATZA**  
**Josefa Romero**  
Apirilaren 29an, 45 urte. Zorionak lagunen partetik. Egun on bat pasa dezazula. Besarkada bat.



**ARETXABALETA**  
**Markel Pando Egurza**  
Apirilaren 29an, 6 urte. Zorionak, pirata! Ondo-ondo pasatu eguna eta muxu handi bat amaren, aitarien eta anaia Kaieten partetik.



**ARAMAIO**  
**Uxue Arana Ajuriagerra**  
Apirilaren 29an, 4 urte. Zorionak, neska handi! Muxu handi bat eta ederto pasatu egune! Kontuz patinekin eh? Zure merixendaren zain gaude. Etxekoak, batez be zure ahizpa Amaur!



**ESKORIATZA**  
**Pablo Berezibar Arevalo**  
Apirilaren 29an, 8 urte. Zorionak, txapel-dun! Ondo pasatu zure eguna eta muxu pila bat famulixakoen, eta batez ere Martin, Nora, Malen, Naroa eta Maialenen partetik.



**BERGARA**  
**Unax Maeztu Elkoroberezibar**  
Apirilaren 30ean, 6 urte. Zorionak etxe-koen, eta bereziki Ander eta Iratiren partetik.



**BERGARA**  
**Naia Loidi Garrido**  
Angiozarko Naiak apirilaren 30ean 6 urte betetzen ditu. Zorionak etxe-koen partetik.



**BERGARA**  
**Aratz Arenaza Irizar**  
Apirilaren 30ean, 5 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxe-ko guztien partetik.



**BERGARA**  
**Patxi eta Alazne Urkiola**  
Maiatzaren 1ean, Alaznek 7 urte eta Patxik auskalo! Zorionak, bikote eta muxu handi bat. Amatxo eta Maitane.

## asteburuko albuma



JOSETXO ARANTZABAL

**'ERRIOXARA' MARTXA** Alfredo Gz. Chirlaque zuzendariaren gidaritzapean, bikain aritu ziren Bergarako Pertxa elkarte abesbatzako 23 kideak. Urduritasuna alde batera utzita, Errioxara urtero egindako bidaia kontatu zuten Udal pilotalekuan Musika Bandaren laguntzarekin.



JOSETXO ARANTZABAL

**OGIA EGITEKO IKASTAROA** Elgetako Ozkarbi Elkartearen, zapatuan, ogia egiteko ikastaroa egin zuten hamar lagunek. Labearekin arazoak izan bazituzten ere, ikasleak oso pozik eta ogia egiteko teknika menperatuta amaitu zuten ikastaroa. Harrera ikusita, laster beste ikastaro bat egingo dute.



LORAMENDI ELKARTEA

**KRISI MENUA** Muru-Alde elkarteak irabazi zuen, zapatuan, Loramendi antolatutako Elkarte Gastronomikoen Arteko Olimpiada. *Krisi menu* garaila, hauxe: perretxikodun krepea, Gasteiztik propio ekarritako antxoak eta flana. Itxura eta gustua baloratu zuten hiru epaimahai kideek.

## jaiotakoak



**Xabi Pabon Romero**

Eskoriatza > 2,910 kilo. Apirilaren 14an. Gurasoak: Itxaro (Eskoriatza) eta Carlos (Eskoriatza). Argazkian, Xabi jaioberria, lotan.



**Joanes**

**Errasti Altube**

Arrasate > 3,380 kilo. Apirilaren 14an. Gurasoak: Naiara (Arrasate) eta Asier (Aretxabaleta). Argazkian, Joanes jaioberria, Markel anaiaren besoetan.



**Ion Sanchez Sanchez**

Arrasate > 3,600 kilo. Apirilaren 19n. Gurasoak: Maite (Donostia) eta Juan Ignacio (Arrasate). Argazkian, Ion jaioberria, amaren besoetan.



**Ariane**

**Hernandez**

**Fuentes**

Arrasate > 3,370 kilo. Apirilaren 22an. Gurasoak: Yoli (Arrasate) eta Oliver (Arrasate). Argazkian, Ariane jaioberria, gurasoekin.



**Haizea Mendiarez Pildain**

Arrasate > 3,625 kilo. Apirilaren 18an. Gurasoak: Nerea (Arrasate) eta Raul (Arrasate). Argazkian, Haizea jaioberria, aitaren besoetan.



**Odei Elkorobarrutia Berezibar**

Bergara > 3,280 kilo. Apirilaren 18an. Gurasoak: Nora (Bergara) eta Jon (Bergara). Argazkian, Odei jaioberria, amama Edurneren besoetan.



**Irati Jimenez Aldama**

Arrasate > 3,900 kilo. Apirilaren 20n. Gurasoak: Marimar (Logroño) eta Javi (Arrasate). Argazkian, Irati jaioberria.



**Matxalen Otxoa Gorritxategi**

Elgeta > 4,020 kilo. Apirilaren 20an. Gurasoak: Arantxa eta Juanmari. Argazkian, Matxalen jaioberria, amarekin.



**Mikel Arregi Segura**

Arrasate > 4,030 kilo. Apirilaren 21ean. Gurasoak: Ainhoa (Eskoriatza) eta Alberto (Arrasate). Argazkian, Maider arrebaaren besoetan.



**Erik Lete Moñux**

Bergara > 4,090 kilo. Apirilaren 22an. Gurasoak: Ione (Bergara) eta Igor (Bergara). Argazkian, Erik jaioberria, lotan.

## HARTU PARTE!

Kintadak, aste bukaerako ezkontzak, txutxu-mutxuak...

**Tarte hau zure txokoa da, irakurle.**

Ekar ezazu argazkia eta azalpena edo bidali honako helbidera:  
[astelehena@goiena.com](mailto:astelehena@goiena.com)

**Goienkaria**  
astelehena, aste bukaera osoa

### BABESLEA



Lazarraga 4 OÑATI 943 08 23 32

Arkaitz Basterra > Zinemagilea

# "110 urte bizi eta hil arte egingo ditut filmak"

JON BEREZIBAR > ARRASATE

**Agian** dokumentalarekin estreinatu eta arreta piztuta, Vojtech Jasny txekiar zinemagile beterranoari egindako gorazarrearekin dator Basterra. Haren mentore eta lagun denari omenaldi dokumentala da *Life & Film*. Jasnyrentzat bezala, Basterrarentzat ere bi hitzok (bizitza eta filma) txanpon beraren bi aurpegi dira; ala, agian, aurpegi bera.

Jasny bera bezala 84 urterekin ere horrela ikusten duzu zure burua?

Bai, noski. Jasnyrengandik zerbait ikasi badut horixe da, bizitza momentu bakoitzean datorenarekin bizi behar dugula. Eta nik argi daukat zinema niretzako ez dela ogibide hutsa bakarrik, baizik eta nire bizitza bera. Nire lagunek barre egiten dute ni 110 urte biziko naizela esaten diedanean, eta, gainera, hil arte filmak egiten jarraituko dudala, seguru.

Banketxe baten lanean zeundela erabaki zenuen di edo da egin beharra zegoela eta zinemagintza ikasten hasi.

Erabakia ez zen bat-batekoa izan. Azken finean, nik zinema nire barruan eduki dut betidanik eta momentu konkretu baten erabakia hartzeko unea iritsi zela uste izan nuen. Hala ere, banketxe lana egin izanaz ere oso pozik nagoela esan behar dut.

Zinemaz sarri jardun izan duzu irratian eta nabari zaizu drama handien zalea zarela.

SOSLAIA

## Bizitza eta zinema

New Yorken zinemagintza ikasten ziharduela sortu zitzaion, erdi zoriz, lehen filma egiteko aukera: *Agian*, Sagar Handia eta zenbait euskal musikariren sorkuntza batzen dituen dokumental hunkigarria. Bigarren dokumental batekin ere ausartu da, *Life & Film*, eta egun, fikziozko debutean dabil. Barnean alde asko ditugula dio eta haren alderik dantzagarria ostiral gauero entzun dezakegu Gaztean: "Munduko diskotekarik *cool*-enetan entzuten diren abestiekin".

**Dramoien zalea neu?** [Barre] Ez nuke inondik inora esango... Nire ustetan, generorik ederrena tragikomedia da, bizitzaren alde guztiak erakusten baititu. Generorik ederrena eta zailena ere bada.

**Dokumentalak eta dramak... kontu sakonak, Gaztean barriku gauetan ipintzen dituzun abesti katxondoekin konparatuta!**

[Barre] Munduko DJ onenen abestiak eta nahasketak jartzen ditut *Cool Klub* saioan. Niri pop-dance-elektronika mundua asko gustatzen zait, baina klasikoa eta rocka beste. Musika ikasi dut txikitatik eta pianoa ere jo izan dut... Gure barnean alde asko ditugu eta era ezberdinean atera behar ditugu; Gazte Irratiko *Cool Klub* saioak nire pop-dance aldea ateratzeko balio dit.

**Dantzalekuan egunsentira arte guztia ematen duzun horietakoa zaitugu, hortaz?**

Bai horixe, horren zalantzarik ez eduki! [Barre]



Arkaitz Basterra.

ARGAZKI PRESS

## ai, ene!



### iPad-a, maiatzerako

Apple-en altxor berria apirilean saltokietara iritsiko zela esan zuten. Baina, AEBetako eskaera handiaren ondorioz, gainontzeko herrialdeetara maiatzean iritsiko dela adierazi berri dute. Prezioak maiatzaren 10ean jakinaraziko dira.

<http://tinyurl.com/y2pmx7m>

## biharamuna

Iñigo Biain

### Dirua, errautsa eta mendekua

Islandiako finantza sistemak behea jo zuen 2008an, eta ordura arte paradisu fiskaltzat zeukaten hainbat eta hainbat europarrek (enpresa garrantzitsu askok, eta hainbat gobernuak, besteak beste) han ezkutatuak dirutzak galtzearikusi zituzten. Mendeku bezala, Islandiak Europar Batasunean sartzeko egindako eskaerari entzungor egin zion Europak, eta Erresuma Batuak, batez ere, hainbat zigor ekonomiko ere eskatu zituen herrialde eskandinabiarrarentzat. Orain, zulo ekonomiko burua atera ahal izan duenean, Islandia berriz egunkarietako lehen orrietara itzuli da, mendeku kutsua daukan berri baten ondorioz. Izan



ere, Eyjafjalla sumendiak hainbat europar herrialde zigortu ditu; duela bi urte Islandia zigortu zuten herrialdeak daude horien artean eta galera ekonomiko itzelak eragin dizkie. Entzun dudanez, gainera, Islandian txisteak ere asmatu dituzte patuaren ustekabeko bira honen inguruan. Horrela dio horietako batek: "Gure cash-a (dirua) nahi zenuten, eta gure ash-a (errautsa) jaso duzue!" Errautsak errauts, tximeleta efektu erraldoi bat sortu du Eyjafjalla-k, II Gerrate Mundialetik ezagutzen ez ziren galerak sortuz kontinente zaharrean eta munduan. Historiako lehen mendeku geologiko-politiko-ekonomikoa ote?

## eguraldia



MAXIMOA

**+24**

MINIMOA

**+9**

Uda giroan hasiko dugu astea, temperatura epel eta goxoekin. Zeruak, garbi eta eguzkitsu. Temperaturak, goranzko bidean.

[www.euskalmet.net](http://www.euskalmet.net)

## Huhezinemako lanak ikusgai GOITBn

### SAIO BEREZIAK

Martitzenean, apirilaren 27an, 22:15ean  
Eguaztenean, apirilaren 29an, 22:15ean

IBAI VIGILEK AURKEZTUTA ETA NEREA SANCHEZEK ERREALIZATUTAKO SAIOA



**Ikustekoa!**

